



10011435346

Kalender für das Jahr 1926

Protokoll für 1925

California Deutsche Konferenz

der Bischöflichen Methodistenkirche



Gehalten zu

San Francisco, California

vom 2. bis zum 6. September 1925

BX
8381
C25
1925

PRICE, 35 CENTS

HENRY D. KAMP
1034 NO. ARDMORE AVE.
LOS ANGELES, CALIF.

Phone, Atlantic 3901

Lady Attendant



The Library

of the

CLAREMONT

SCHOOL OF THEOLOGY

1325 North College Avenue
Claremont, CA 91711-3199
1/800-626-7820

1616-1618 South Main Street
Los Angeles, California

Deutscher Kalender

für das Jahr 1926.

Verhandlungen und Berichte

der

35ten jährlichen Sitzung

der

California Deutschen Konferenz

der Bischöflichen Methodistenkirche.

Gehalten zu

San Francisco, California,
vom 2. bis zum 6. September 1925

unter dem Vorsitz von

Bischof Charles L. Mead, D.D., LL.D.

Theology Library
SCHOOL OF THEOLOGY
AT CLAREMONT
California

Cincinnati

Methodist Book Concern Press

1925

Das gemeine Jahr 1926 ist seit

Ersehoff. d. Welt, n. Calvisius, das 5865ste	Luthers Reformation.....	das 409te
Christi Tod.....	Uebergabe der Augsburgischen	
Einführung d. Jul. Kalenders " 1893 "	Konfession.....	" 395ste
" " Gregor. " " 344 "	Unabhängigkeit der Vereinigten	
" " Verbest. " " 226 "	Staaten.....	" 150 "

Chronologische Kennzeichen.

Sonntagsbuchstabe.....	O	Epacten.....	16	Römer Hinzahl.....	9
Goldene Zahl.....	8	Sonnenzirkel.....	3	Julian. Periode.....	6639

Die Zeitrechnung der Juden für ihr Jahr 5687 fängt am 8. September an.

Die Zeitrechnung der Mohammedaner für ihr Jahr 1345 fängt am 11. Juli an.

Bewegliche Festtage.

Septuagesimä-Sonntag 31. Januar. Sexagesimä-Sonntag 7. Februar.
Quinquagesimä-Sonntag 14. Februar. Fastnacht 16. Februar. Aschermittwoch
17. Februar. Palmsonntag 28. März. Gründonnerstag 1. April. Karfreitag
2. April. Oster-Sonntag 4. April. Rogate-Sonntag 9. Mai Himmelfahrt
Christi 13. Mai. Gräberschmückungstag 30. Mai. Pfingst-Sonntag 23. Mai.
Trinitatis-Fest 30. Mai. Fronleichnamfest 3. Juni. Unabhängigkeitstag 4.
Juli. Arbeitertag 6. September. Kolumbusstag 12. Oktober. Danksgünstag
25. November. Erster Advent-Sonntag 28. November. Weihnachtstag 25.
Dezember.

Anfang der Jahreszeiten.

Frühlingsanfang.....	21. März,	3 Uhr morgens.
Sommeranfang.....	21. Juni,	10 " abends.
Herbstanfang.....	23. Sept.,	7 " "
Winteranfang.....	22. Dez.,	3 " "

Morgen-Sterne.

Merkur bis 16. Februar, 1. April bis
4. Juni, 7. August bis 19. Sept.,
nach 26. November.
Venus 7. Februar bis 21. November.
Mars bis 4. November.
Jupiter 25. Januar bis 15. August.
Saturn bis 14. Mai, nach 21. Nov.
Uranus 16. März bis 21. September.
Neptun bis 12. Feb., nach 18. Aug.

Abend-Sterne.

Merkur 17. Februar bis 31. März, 5.
Juni bis 6. August, 20. September
bis 25. November.
Venus bis 6. Februar, nach 22. Nov.
Mars nach 4. November.
Jupiter bis 24. Januar, nach 15. Aug.
Saturn bis 15. Mai, bis 20. Nov.
Uranus bis 15. März, nach 21. Sept.
Neptun 13. Februar bis 17. August.

GröÖte Helligkeit der Planeten.

Merkur 14. März, 28. April, 10. Juli, 25. August, 5. November, 14. De-
zember. Venus 2. Januar, 14. März. Mars, 4. November. Jupiter 15
August. Saturn, 14. Mai. Uranus, 21. September. Neptune, 12. Februar.

Finsternisse des Jahres 1926.

Im Jahre 1926 gibt es zwei Finsternisse der Sonne, keine des Mondes.

Die erste Finsternis, am 14. Januar, ist total entlang einem Weg vom
östlichen Mittelteile Afrikas durch den Indischen Ocean bis zu einem Punkt
im Stillen Ocean ungefähr in der Mitte zwischen nördlichem Australien und
Japan. Als partielle Finsternis wird sie in der östlichen Hälfte von Afrika,
im östlichen Teile des Mitteländischen Meeres, im südlichen Teile von Asien,
im Indischen Ocean und im nördlichen Teile von Australien sichtbar sein.

Die Zweite ist eine ringförmige Sonnen-Finsternis am 9.—10. Juli. Der
Weg dieser Finsternis geht fast durch den Stillen Ocean aber wird kein Land
von Wichtigkeit berühren. Sie wird als eine partielle Finsternis im nördlichen
Australien in südwestlichem Asien und in der südlichen Hälfte von Nord Amerika
sichtbar sein.



Mond-Wechsel.		Milwaukee.	St. Louis.	Kalender		Kalender	
		L. U. M.	L. U. M.	für Milwaukee,		für St. Louis,	
Lehtes Viertel		7 1 32 M.	7 1 21 M.	Wis., Minn., Süd-		Mo., Kansas, Col.,	
Neumond		14 12 45 M.	14 12 34 M.	Mich., Iowa, Nord-		Utah, Süd-Ohio,	
Erstes Viertel		20 4 41 M.	20 4 30 M.	Ohio, Ind. u. Ill.		India u. Illinois.	
Vollmond		28 3 45 M.	28 3 34 M.				
Datum und	Verb. Ewan.	Katholischer			Sonne zu spät.	Son. | Son. | Mond	Son. | Son. | Mond
Wochentage.	Kalender.	Kalender.			Aufg. Untg. Aufg.	u. M. u. M. u. M.	Aufg. Untg. Aufg.
1 Freitag	Neujahr	Neuj.			3 7 32 4 35	7 9 7 18 4 49	7 21
2 Samstag	Abel	Makar.			4 7 32 4 36	8 7 7 18 4 50	8 16
1. Sonntag nach Neujahr.					Evang.: Matth. 2, 13—23		
					Epist.: Titus 3, 4—7.		
3 Sonntag	Henoch	Genov.			4 7 32 4 37	9 6 7 18 4 50	9 12
4 Montag	Isabella	Titus			5 7 32 4 38	10 5 7 19 4 51	10 10
5 Dienstag	Simeon	Telesp.			5 7 32 4 38	11 5 7 19 4 52	11 8
6 Mittwoch	Epiphau.	Gl. 38.			6 7 32 4 39	Mrg. 7 19 4 53	Mrg.
7 Donners.	Lucian	Lucian			6 7 32 4 40	12 7 7 19 4 54	12 6
8 Freitag	Erhard	Sever.			6 7 32 4 42	1 10 7 19 4 54	1 7
9 Samstag	Kaspar	Julian			7 7 32 4 43	2 16 7 19 4 55	2 9
2. 1. Sonntag nach Epiphania.					Evang.: Luf. 2, 41—52.		
					Epist.: Röm. 12, 1—6.		
10 Sonntag	Paul	Agath.			7 7 32 4 44	3 25 7 19 4 56	3 16
11 Montag	Theodosius	Hyginus			8 7 31 4 45	4 36 7 19 4 57	4 24
12 Dienstag	Reinhold	Artad.			8 7 31 4 46	5 45 7 18 4 58	5 32
13 Mittwoch	Hilarius	Gottfr.			8 7 30 4 47	6 52 7 18 4 59	6 38
14 Donners.	Felix	Maur.			9 7 30 4 48	Untg. 7 18 5 0	Untg.
15 Freitag	Traugott	Maur.			9 7 30 4 50	6 46 7 18 5 2	6 57
16 Samstag	Marcellus	Marcel			10 7 29 4 51	8 3 7 17 5 3	8 10
3. 2. Sonntag nach Epiphania.					Evang.: Joh. 2, 1—11.		
					Epist.: Röm. 12, 7—16.		
17 Sonntag	Antonius	Anton.			10 7 28 4 52	9 17 7 17 5 4	9 22
18 Montag	Prisca	Petri St.			10 7 28 4 54	10 30 7 16 5 5	10 32
19 Dienstag	Sarah	Kanut			11 7 27 4 55	11 40 7 16 5 6	11 38
20 Mittwoch	Fab. u. Seb.	F. u. S.			11 7 26 4 56	Mrg. 7 15 5 7	Mrg.
21 Donners.	Agnes	Agnes			11 7 26 4 57	12 48 7 15 5 8	12 43
22 Freitag	Vincentius	Vincen.			11 7 25 4 58	1 53 7 14 5 9	1 46
23 Samstag	Emerentia	Emer.			12 7 25 5 0	2 57 7 14 5 11	2 47
4. 3. Sonntag nach Epiphania.					Evang.: Matth. 8, 1—13.		
					Epist.: Röm. 12, 17—21.		
24 Sonntag	Timotheus	Timot.			12 7 24 5 1	3 57 7 13 5 12	3 46
25 Montag	Pauli Bef.	Pauli Bef.			12 7 23 5 2	4 55 7 12 5 13	4 42
26 Dienstag	Polykarp.	Polykarp.			12 7 22 5 3	5 48 7 11 5 14	5 34
27 Mittwoch	Chrysostom.	Chryso.			13 7 21 5 5	6 36 7 11 5 15	6 22
28 Donners.	Karl d. Gr.	K. d. Gr.			13 7 20 5 6	7 18 7 10 5 17	7 6
29 Freitag	Valeirius	F. v. S.			13 7 19 5 8	7 54 7 9 5 18	7 44
30 Samstag	Abelgunde	Martin			13 7 18 5 9	Aufg. 7 8 5 19	Aufg.
5. Septuagesimü					Evang.: Matth. 20, 1—16.		
					Epist.: 1. Kor. 9, 24—10, 5.		
31 Sonntag	Virgilius	Pet. N.			13 7 17 5 10	7 58 7 7 5 20	8 3



Mond-Wechsel.	Milwaukee.	St. Louis	Kalender			Kalender		
	L. u. M.	L. u. M.		für Milwaukee,	für St. Louis,			
Rehtes Viertel.....	5 5 35 M.	5 5 24 M.		Wis., Minn., Süd-	Mo., Kansas, Col.,			
Neumond.....	12 11 36 M.	12 11 19 M.		Mich., Iowa, Nord-	Utah, Süd-Ohio,			
Erstes Viertel.....	19 6 46 M.	19 6 35 M.		Ohio, Ind., Jullis.	India, u. Illinois.			
Vollmond.....	27 11 1 M.	27 11 50 M.						

Datum und Wochentage.	Verb. Evan. Kalender.	Katholischer Kalender.	Mond-Phasen.	Sonne zu spät.	Son. Aufg. u. M.	Son. Untg. u. M.	Mond Aufg. u. M.	Mond Untg. u. M.	Mond Aufg. u. M.
1 Montag	Brigitta	Ignat.		14 7 17 5 11	8 58	7 7 5 21	9 0		
2 Dienstag	Lichtmeß	Ma. R.		14 7 16 5 13	9 57	7 6 5 22	9 57		
3 Mittwoch	Blasius	Blasius		14 7 15 5 14	10 59	7 5 5 23	10 56		
4 Donners.	Veronika	And. G.		14 7 14 5 15	Mrg. 7	4 5 24	11 57		
5 Freitag	Agatha	Agatha		14 7 12 5 16	12 27	3 5 25	Mrg. 59		
6 Samstag	Dorothea	Dorothea		14 7 11 5 18	1 77	3 5 26	12 59		

6. Sexagesimä

Evang.: Luf. 8, 4—15
Epist.: 2. Kor. 11, 19—12, 9.

Vom
Säemann.

7 Sonntag	Richard	Romuald		14 7 10 5 19	2 15	7 2 5 28	2 5		
8 Montag	Salomo	J. v. M.		14 7 8 5 21	3 23	7 0 5 29	3 12		
9 Dienstag	Apollonia	Apollo,		14 7 7 5 22	4 30	6 59 5 30	4 16		
10 Mittwoch	Renata	Scholastika		14 7 6 5 24	5 31	6 58 5 31	5 18		
11 Donners.	Euphrosine	Desid.		14 7 4 5 25	6 26	6 57 5 32	6 15		
12 Freitag	Lincolns G.	Gulaf.		14 7 3 5 27	7 15	6 56 5 34	7 3		
13 Samstag	Agabus	Venin.		14 7 2 5 28	Untg. 6	55 5 35	Untg. 8		

7. Quinquagesimä.

Evang.: Luf. 18, 31—43.
Epist.: 1. Kor. 13, 1—13.

Vom Winden am
Wege.

14 Sonntag	Valentinus	Valentinus		14 7 0 5 29	8 8	6 53 5 36	8 11		
15 Montag	Kaustinus	Kauhi.		14 6 59 5 30	9 21	6 52 5 37	9 22		
16 Dienstag	Faschnacht	Faschnacht		14 6 58 5 31	10 32	6 51 5 38	10 29		
17 Mittwoch	Aschermitt.	Aschermitt.		14 6 56 5 33	11 41	6 50 5 39	11 35		
18 Donners.	Concordia	Simeo.		14 6 55 5 34	Mrg. 6	48 5 40	Mrg. 39		
19 Freitag	Sufanna	Sabin.		14 6 53 5 35	12 47	6 47 5 42	12 39		
20 Samstag	Eucherius	Eucherius		14 6 52 5 37	1 50	6 46 5 43	1 40		

8. Invocavit.

Evang.: Matth. 4, 1—11. Von der Versuchung
Epist.: 2. Kor. 6, 1—10. Christi.

21 Sonntag	Cleonore	Cleonore		14 6 50 5 38	2 49	6 44 5 44	2 37		
22 Montag	Wash. Geb.	W. Gb.		14 6 49 5 39	3 45	6 43 5 45	3 31		
23 Dienstag	Reinhard	Seren.		14 6 48 5 40	4 33	6 42 5 46	4 21		
24 Mittwoch	Quatember	Quatember		14 6 46 5 41	5 17	6 41 5 47	5 5		
25 Donners.	Viktor	Walburga		13 6 44 5 43	5 55	6 40 5 48	5 44		
26 Freitag	Viktor	Alexan.		13 6 43 5 44	6 28	6 38 5 49	6 17		
27 Samstag	Gelasius	Leander		13 6 41 5 46	6 58	6 37 5 50	6 52		

9. Reminiscere.

Evang.: Matth. 16, 21—28. Vom tananäischen
Epist.: 1. Thess. 4, 1—7. Weibe.

28 Sonntag	Romanus	Romanus		13 6 39 5 47	7 25	6 35 5 51	7 21		
------------	---------	---------	--	--------------	------	-----------	------	--	--



Mond-Wechsel.		Milwaukee.	St. Louis.	Kalender		Kalender	
		L. u. M.	L. u. M.			für Milwaukee,	für St. Louis,
Festes Viertel.....		7 6 0 M.	7 5 49 M.	Wis., Minn., Süd-		Mo., Kansas, Col.,	
Neumond.....		13 9 30 M.	13 9 19 M.	Mich., Iowa Nord-		Utah, Süd-Ohio,	
Erstes Viertel.....		20 11 22 M.	20 11 11 M.	Ohio, Ind. u. Ills.		India. u. Illinois.	
Vollmond.....		29 4 10 M.	29 3 59 M.				
Datum und		Verb. Evan.	Katholischer	Mond-Phasen.	Son.		
Wochentage.		Kalender.	Kalender.		Son. Aufg.	Son. Untg.	Mond Aufg.
					u. M. u. M.	u. M. u. M.	u. M. u. M.
1 Montag	Albinus	Albin.		☾	13 6 38	5 48	7 51 6 34
2 Dienstag	Simplicius	Simpl.		☾	12 6 36	5 50	8 52 6 32
3 Mittwoch	Kunigunde	Kunigunde		☾	12 6 34	5 51	9 55 6 31
4 Donners.	Adrian	Kasimir		☾	12 6 32	5 52	10 58 6 29
5 Freitag	Friedrich	Friedrich		☾	12 6 31	5 53	Mrg. 6 28
6 Samstag	Fridolin	Bittor		☾	12 6 29	5 54	12 3 6 26
10. Oculi.				Evang.: Luc. 11, 14—23. Jesus treibt einen Teufel aus.			
				Epist.: Eph. 5, 1—9.			
7 Sonntag	Felicitas	L. v. A.	☾	11 6 28	5 56	1 9 6 25	5 58
8 Montag	Philemon	L. v. G.	☾	11 6 26	5 57	2 15 6 23	5 59
9 Dienstag	40 Miter	Alera.	☾	11 6 24	5 58	3 17 6 22	6 1
10 Mittwoch	Cajus	40 M.	☾	11 6 23	5 59	4 13 6 20	6 2
11 Donners.	Rosina	Eulogius	☾	10 6 21	6 1	5 2 6 19	6 3
12 Freitag	Gregor	Gregor	☾	10 6 19	6 2	5 46 6 17	6 3
13 Samstag	Ernst d. Jr.	Euphr.	☾	10 6 17	6 3	6 23 6 16	6 4
11. Lätare.				Evang.: Job. 6, 1—15. Jesus speiset 5000 Mann.			
				Epist.: Gal. 4, 21—31.			
14 Sonntag	Mathilde	Mathilde	☾	10 6 16	6 4	6 56 6 14	6 5
15 Montag	Christophor	Longinus	☾	9 6 14	6 5	Untg. 6 13	6 6
16 Dienstag	Christian	Herib.	☾	9 6 12	6 6	9 21 6 12	6 7
17 Mittwoch	Gertrud	St. Pa.	☾	9 6 11	6 8	10 31 6 10	6 8
18 Donners.	Alexander	Cyrril	☾	9 6 9	6 9	11 37 6 8	6 9
19 Freitag	Joseph	Joseph	☾	8 6 7	6 10	Mrg. 6 7	6 10
20 Samstag	Wolfram	Joach.	☾	8 6 5	6 11	12 40 6 5	6 11
12. Judica.				Evang.: Job. 8, 46—59. Die Juden wollen Jesus steinigen.			
				Epist.: Ebr. 9, 11—15.			
21 Sonntag	Benedikt	Benedikt	☾	8 6 3	6 13	1 38 6 4	6 12
22 Montag	Raphael	Octavian.	☾	7 6 1	6 14	2 30 6 2	6 13
23 Dienstag	Eberhard	Otto	☾	7 5 59	6 15	3 19 6 0	6 14
24 Mittwoch	Gabriel	Gabr.	☾	7 5 58	6 16	4 3 5 59	6 15
25 Donners.	Mar. Verfl.	Mar. Ver.	☾	6 5 56	6 17	4 30 5 57	6 16
26 Freitag	Emanuel	Siegr.	☾	6 5 54	6 18	5 1 5 56	6 17
27 Samstag	Rupert	Rupert	☾	6 5 53	6 19	5 29 5 54	6 18
13. Palmarrn.				Evang.: Matth. 21, 1—9. Jesus Einzug in Jerusalem.			
				Epist.: Phil. 2, 5—11.			
28 Sonntag	Gideon	Guntr.	☾	5 5 51	6 21	5 54 5 53	6 19
29 Montag	Eustasius	Eustaf.	☾	5 5 49	6 22	6 20 5 51	6 20
30 Dienstag	Guido	Quirinus	☾	5 5 47	6 23	6 44 5 50	6 21
31 Mittwoch	Amos	Valbina	☾	5 5 45	6 24	7 11 5 48	6 22



Mond-Wechsel.	Milwaukee.	St. Louis.	Mond-Phasen.	Sonne zu spät.	Kalender	Kalender
	T. U. M.	T. U. M.			für Milwaukee, Wis., Minn., Süd-Mich., Iowa, Nord-Ohio, Ind. u. Ills.	für St. Louis, Mo., Kansas, Col. Utah, Süd-Ohio India u. Illinois.
Letztes Viertel.....	5 3 0 M.	5 2 49 M.				
Neumond.....	12 7 6 M.	12 6 55 M.				
Erstes Viertel....	19 5 33 M.	19 5 22 M.				
Vollmond.....	27 6 27 M.	27 6 16 M.				

Datum und Wochentage.	Verb. Evan. Kalender.	Katholischer Kalender.	Mond- Sonne.	Son. Aufg.	Son. Untg.	Mond Aufg.	Son. Aufg.	Son. Untg.	Mond Aufg.
				u. M.	u. M.	u. M.	u. M.	u. M.	u. M.
1 Donnerſ.	Gründonn.	Gründonn.	☾	45	44	6 25	9 57	5 47	6 22
2 Freitag	Karfreitag	Karfreitag	☾	45	42	6 26	11 35	5 46	6 23
3 Samstag	Gottlieb	Richard	☾	45	40	6 27	Mrg.	5 43	6 24

14. Osterfest.

Evang.: Mat. 16, 1—8. Von der Auferstehung Christi.: 1. Cor. 5, 6—8.

4 Sonntag	Osterjonn.	Ostern.			35	39	6 28	12	9	5	42	6 25	Mrg.
5 Montag	Osternont.	Ostern.			35	37	6 30	1	11	5	40	6 26	12 56
6 Dienstag	Cirtus	Cölest.			35	35	6 31	2	7	5	39	6 27	1 54
7 Mittwoch	Hermann	Herm.			25	33	6 32	2	57	5	37	6 28	2 46
8 Donners.	Rufus	Albert			25	31	6 33	3	41	5	35	6 29	3 31
9 Freitag	Pemetrius	Maria Erl.			25	30	6 35	4	19	5	34	6 30	4 12
10 Samstag	Daniel	Ezechiel			25	28	6 36	4	53	5	32	6 31	4 48

15. Quasimodogeniti.

Evang.: Joh. 20, 19—31. Vom ungläubigen Thomas. Epist.: 1. Joh. 5, 4—10.

11 Sonntag	Ezechiel	Leo			15	26	6 37	5	24	5	31	6 32	5 22
12 Montag	Julius	Julius			15	24	6 38	5	54	5	29	6 33	5 55
13 Dienstag	Justinus	Herm.			15	23	6 39	6	24	5	28	6 34	6 29
14 Mittwoch	Liburtius	Liburt.			15	21	6 40	Untg.	5	26	6 35	Untg.	
15 Donners.	Olympia	Olympia			05	20	6 42	10	25	5	25	6 36	10 14
16 Freitag	Aaron	Arribius			05	18	6 43	11	27	5	24	6 37	11 14
17 Samstag	Rudolf	Anicetus			8.	16	6 44	Mrg.	5	23	6 38	Mrg.	

16. Misericordias Domini.

Evang.: Joh. 10, 12—16. Vom guten Hirten. Epist.: 1. Petri 2, 21—25.

18 Sonntag	Valerian	Ulm.			05	15	6 45	12	23	5	21	6 39	12 10
19 Montag	Werner	Leo IX			15	13	6 46	1	12	5	20	6 40	12 59
20 Dienstag	Sulpitius	Sulpitius			15	11	6 47	1	55	5	18	6 41	1 42
21 Mittwoch	Abolarius	Anselm			15	10	6 48	2	31	5	17	6 42	2 21
22 Donners.	Diogenes	Soter			15	8	6 49	3	35	5	15	6 43	2 54
23 Freitag	Georg	Adalbert			15	7	6 51	3	32	5	14	6 44	3 25
24 Samstag	Albertus	Georg			25	5	6 52	3	58	5	12	6 45	3 54

17. Jubilate.

Evang.: Joh. 16, 16—23. Ueber ein Kleines. Epist.: 1. Petri 2, 11—20.

25 Sonntag	Markus Ev.	Mt. G.			25	4	6 53	4	22	5	11	6 46	4 29
26 Montag	Kletus	Kletus			25	2	6 54	4	45	5	10	6 47	4 41
27 Dienstag	Anastafius	Anast.			25	1	6 55	5	14	5	8	6 48	5 18
28 Mittwoch	Vitalis	Vitalis			24	59	6 57	5	42	5	7	6 49	5 49
29 Donners.	Enchifus	Petrus			34	58	6 58	6	14	5	6	6 50	6 25
30 Freitag	Nosua	R. v. G.			34	56	6 59	6	51	5	4	6 51	7 2



Mond-Wechsel.		Milwaukee.	St. Louis.			Kalender			Kalender					
		L. u. M.	L. u. M.			für Milwaukee.			für St. Louis.					
Letztes Viertel.....		4 9 23 M.	4 9 12 M.			Wis., Minn., Süd-			Mo., Kansas, Col.					
Neumond.....		11 5 5 M.	11 4 54 M.			Mich., Iowa, Nord-			Utah, Süd = Ohio					
Erstes Viertel.....		19 11 58 M.	19 11 47 M.			Ohio, Ind. u. Ills.			India. u. Illinois.					
Vollmond.....		27 5 59 M.	27 5 48 M.											
Datum und	Verb. Evan.	Katholischer	Mond-Phasen.	Sonne zu früh.										
Wochentage.	Kalender.	Kalender.			Son. Son. Mond			Son. Son. Mond						
					Aufg. Untg. Aufg.			Aufg. Untg. Aufg.						
					u. M. u. M. u. M.			u. M. u. M. u. M.						
1 Samstag	Philippus	Ph. J.			3	4	55	7 0	11	6	5	36	52	10 52
18. Cantate.				Evang.: Joh. 16, 5—15.				Christi Heimgang zum Vater.						
				Epist.: 1. Pet. 1, 16—21.										
2 Sonntag	Athan. W.	Athan. W.			3	4	53	7 2	Mrg.	5	2	6	52	11 50
3 Montag	+ Erfind.	+ Erfin.			3	4	52	7 3	12	5	5	1	6	53 Mrg.
4 Dienstag	Ant. Flor.	Monif.			3	4	50	7 4	12	57	5	0	6	54 12 43
5 Mittwoch	Gottbard	Bins V.			3	4	49	7 5	1	41	4	59	6	55 1 31
6 Donner s.	Dietrich	Johan.			3	4	48	7 6	2	20	4	58	6	56 2 11
7 Freitag	Flavia	M. Gr.			3	4	47	7 7	2	53	4	57	6	57 2 48
8 Samstag	Theophilus	Stanislaus			4	4	46	7 8	3	24	4	56	6	58 3 21
19. Rogate.				Evang.: Joh. 16, 23—30				So ihr den Vater bitten werdet.						
				Epist.: 1. Pet. 1, 22—27.										
9 Sonntag	Job	Jidor			4	4	45	7 9	3	53	4	55	6	59 3 54
10 Montag	Viktoria	Gord.			4	4	44	7 10	4	23	4	54	7	0 4 26
11 Dienstag	Adolph	Ram.			4	4	43	7 11	4	53	4	53	7	1 5 0
12 Mittwoch	Panfratius	Panfr.			4	4	41	7 12	5	26	4	51	7	2 5 36
13 Donner s.	Himmelf.	Dim'f.			4	4	40	7 13	6	4	4	50	7	3 6 16
14 Freitag	Cajus				4	4	39	7 14	Untg.	4	49	7	4	Untg.
15 Samstag	Sophia	Sophia			4	4	38	7 16	11	0	4	48	7	5 10 51
20. Exaudi.				Evang.: Joh. 15, 26—16, 4. Wenn aber der Trö-				ster kommen wird.						
				Epist.: 1. Petri 4, 8—11.										
16 Sonntag	Peregrinus	Joh. M.			4	4	37	7 17	11	51	4	47	7	5 11 39
17 Montag	Johst	Ubalduß			4	4	36	7 18	Mrg.	4	47	7	6	Mrg.
18 Dienstag	Grich	Ben.			4	4	35	7 19	12	30	4	46	7	7 12 19
19 Mittwoch	Potentia	P. Göl.			4	4	34	7 20	1	5	4	45	7	8 12 55
20 Donner s.	Theresia	Bernhard			4	4	33	7 21	1	34	4	44	7	9 1 26
21 Freitag	Prudentia	Felix			4	4	32	7 22	2	0	4	43	7	10 1 55
22 Samstag	Helena	Julia			4	4	31	7 23	2	25	4	43	7	11 2 23
21. Pfingstfest.				Evang.: Joh. 14, 23—31.				Von der Sendung des hl. Geistes.						
				Epist.: Apost. = G. 2, 1—13.										
23 Sonntag	1. Pfingst.	Pfingst.			3	4	30	7 24	2	40	4	42	7	12 2 50
24 Montag	2. Pfingst.	Pfingtmont.			3	4	29	7 25	3	15	4	41	7	13 3 17
25 Dienstag	Urbanus	Urban			3	4	28	7 26	3	43	4	40	7	13 3 47
26 Mittwoch	Quatember	Quate.			3	4	27	7 27	4	13	4	40	7	14 4 20
27 Donner s.	Flavius	Beda			3	4	26	7 28	4	48	4	39	7	15 4 58
28 Freitag	Wilhelm	Wilhelm			3	4	26	7 29	5	30	4	39	7	16 5 52
29 Samstag	Manilius	Maxim			3	4	25	7 30	Aufg.	4	38	7	17	Aufg.
22. Trinitatis.				Evang.: Joh. 3, 1—15.				Gebräch Jesu mit Nikodemus.						
				Epist.: Röm. 11, 33—36.										
30 Sonntag	Gräbersch.	Gräbf.			3	4	24	7 30	10	54	4	37	7	17 10 41
31 Montag	Petronella	Anaela			3	4	24	7 31	11	43	4	37	7	18 11 31



Mond-Wechsel.	Milwaukee.	St. Louis.	Kalender	Kalender
Legtes Viertel.....	L. u. M.	L. u. M.	für Milwaukee,	für St. Louis,
Neumond.....	3 2 19 M.	3 2 8 M.	Wis., Minn., Süd-	Mo., Kansas, Col.,
Erstes Viertel.....	10 4 18 M.	10 4 7 M.	Mich., Iowa, Nord-	Utah, Süd-Ohio,
Vollmond.....	18 5 24 M.	18 5 13 M.	Ohio, Ind. u. Ills.	India, u. Illinois.
	25 3 23 A.	25 3 12 A.		

Datum und Festtag.	Verb. Evan. Kalender.	Katholischer Kalender.	Mond- Wechsel.	Sonne zu früh.	Son. u. Mond Aufg. Untg.	Mond Aufg. Untg.	Son. u. Mond Aufg. Untg.	Mond Aufg. Untg.
1 Dienstag	Nikobemus	Klodian		34	23 7 32	Wrg.	4 37 7 18	Wrg.
2 Mittwoch	Blandina	Grasm.	☾	24	23 7 33	12 22	4 37 7 19	12 13
3 Donnerst.	Grasmus	Frohn.	☾	24	23 7 33	12 57	4 37 7 19	12 51
4 Freitag	Quirinus	Quirin.	☾	24	22 7 34	1 28	4 36 7 20	1 25
5 Samstag	Winfried	Bonif.	☾	24	22 7 35	1 57	4 36 7 21	1 57

23. 1. Sonntag nach Trinitatis.

Evang.: Luk. 16, 19—31. Vom reichen Mann u.
Epist.: 1. Joh. 4, 16—21. dem armen Lazarus.

6 Sonntag	Norbert	Norbert	☾	24	21 7 35	2 25	4 36 7 21	2 28
7 Montag	Robert	Robert	☾	24	21 7 36	2 54	4 35 7 22	2 59
8 Dienstag	Medardus	Medardus	☾	14	21 7 37	3 26	4 35 7 23	3 31
9 Mittwoch	Primus	F. u. P.	☾	14	20 7 38	4 0	4 35 7 23	4 11
10 Donnerst.	Laura	Ma. R.	☾	14	20 7 38	4 40	4 35 7 24	4 52
11 Freitag	Barnabas	Barn.	☾	14	20 7 39	5 25	4 34 7 24	5 38
12 Samstag	Basilides	Druph.	☾	14	20 7 39	Untg.	4 34 7 25	Untg.

24. 2. Sonntag nach Trinitatis.

Evang.: Luk. 14, 16—24. Vom großen
Epist.: 1. Joh. 3, 13—18. Abendmahl.

13 Sonntag	Tobias	Anton	☾	0	4 20 7 40	10 28	4 34 7 25	10 16
14 Montag	Elisa	Basil.	☾	0	4 20 7 40	11 44	4 34 7 26	10 54
15 Dienstag	Vitus	Vitus	☾	0	4 19 7 41	11 36	4 34 7 26	11 27
16 Mittwoch	Justina	Benno	☾	0	4 19 7 41	Mrg.	4 34 7 27	11 57
17 Donnerst.	Volkmar	Adolf	☾	14	19 7 42	12 34	4 34 7 27	Mrg.
18 Freitag	Arnulph	Mark.	☾	14	19 7 42	12 28	4 34 7 27	12 25
19 Samstag	Gervasius	Julinna	☾	14	20 7 43	12 52	4 34 7 28	12 51

25. 3. Sonntag nach Trinitatis.

Evang.: Luk. 15, 1—10 Vom verlorenen Schaf
Epist.: 1. Petri 5, 6—11. und Grotschen.

20 Sonntag	Silverius	Silver.	☾	14	20 7 43	1 17	4 35 7 28	1 18
21 Montag	Albanus	Alonfi.	☾	14	20 7 43	1 43	4 35 7 28	1 47
22 Dienstag	Paulinus	10,000 Ritt.	☾	24	20 7 43	2 11	4 35 7 28	2 17
23 Mittwoch	Christiana	Geltr.	☾	24	20 7 43	2 42	4 35 7 28	2 52
24 Donnerst.	Joh. d. Tauf.	F. d. L.	☾	24	21 7 43	3 21	4 36 7 28	3 33
25 Freitag	Prosper	Prosper	☾	24	21 7 44	4 8	4 36 7 29	4 22
26 Samstag	Jeremias	Joh. u. Paul	☾	24	21 7 44	5 54	4 36 7 29	5 19

26. 4. Sonntag nach Trinitatis.

Evang.: Luk. 6, 36—42. Vom Spittler und
Epist.: Röm. 8, 18—23. Vallen.

27 Sonntag	7 Schläfer	Ladisl.	☾	34	22 7 44	Aufg.	4 37 7 29	Aufg.
28 Montag	Josuah	Leo II.	☾	34	22 7 44	10 22	4 37 7 29	10 12
29 Dienstag	Bet. u. Paul	B. u. P.	☾	34	22 7 43	11 04	4 37 7 29	10 52
30 Mittwoch	Luciana	Pauli Geb.	☾	34	23 7 43	11 33	4 38 7 29	11 27



Mond-Wechsel.	Milwaukee.	St. Louis.			Kalender	Kalender
Lehtes Viertel.....	2 7 12 M.	2 7 1 M.			für Milwaukee.	für St. Louis.
Neuwond.....	9 5 18 M.	9 5 5 M.			Wis., Minn., Süd-	Mo., Kansas, Col.,
Erstes Viertel.....	17 9 5 M.	17 8 54 M.			Mich., Iowa, Nord-	Utah, Süd = Ohio,
Vollmond.....	24 11 23 M.	24 11 12 M.			Ohio, Ind. u. Ills.	India. u. Illinois.
Lehtes Viertel.....	31 1 35 M.	31 1 24 M.				

Datum und Wochentage.	Perb. Evan. Kalender.	Katholischer Kalender.	Mond- Phalen.	Sonne zu Phat.	Son. Aufg.	Son. Untg.	Mond Aufg.	Son. Aufg.	Son. Untg.	Mond Aufg.
1 Donners.	Theobald	Theob.	☾	☾	3 4 23 7 43	Mrg.	4 38 7 29	Mrg.		
2 Freitag	Maria Hmf.	Mar. 6	☾	☾	4 4 24 7 43	12	2 4 39 7 29	12	0	
3 Samstag	Kornelius	Hjac.	☾	☾	4 4 25 7 43	12 29	4 39 7 28	12	31	

27. 5. Sonntag nach Trinitatis.

Evang.: Luk. 5, 1—11.
Epist.: 1. Petri 3, 8—15.

Von Petri
Rückzug.

4 Sonntag	Unabh.-E.	Unabh.-E.	☾	☾	4 4 25 7 43	12 58	4 40 7 28	1	2	
5 Montag	Charlotte	Rumer.	☾	☾	4 4 26 7 42	1	28 4 40 7 28	1	35	
6 Dienstag	Esaia	Jesaja	☾	☾	4 4 27 7 42	2	0 4 41 7 28	2	10	
7 Mittwoch	Willibald	Willibald	☾	☾	5 4 27 7 42	2 88	4 41 7 28	2	50	
8 Donners.	Kilian	Kilian	☾	☾	5 4 28 7 41	3	20 4 42 7 27	3	33	
9 Freitag	Cyrius	Cyrius	☾	☾	5 4 29 7 41	4	8 4 43 7 27	4	22	
10 Samstag	Katobina	7 Brüder	☾	☾	5 4 29 7 40	5	1 4 43 7 26	5	14	

28. 6. Sonntag nach Trinitatis.

Evang.: Matth. 5, 20—26.
Epist.: Röm. 6, 3—11.

Von der Pharyäer
Gerechtigkeit.

11 Sonntag	Pius	Pius	☾	☾	5 4 30 7 40	5 58	4 44 7 26	6	9	
12 Montag	Hundst. M.	Hundst. M.	☾	☾	5 4 31 7 40	Untg.	4 45 7 26	Untg.		
13 Dienstag	Margar.	Analectus	☾	☾	5 4 31 7 39	10	5 4 45 7 25	9	58	
14 Mittwoch	Bonavent.	Bonavent.	☾	☾	6 4 32 7 39	10 31	4 46 7 25	10	28	
15 Donners.	Angelica	Ap. Th.	☾	☾	6 4 33 7 38	10 56	4 47 7 25	10	54	
16 Freitag	Ruth	M. v. D.	☾	☾	6 4 34 7 38	11 19	4 48 7 24	11	20	
17 Samstag	Alexius	Alexius	☾	☾	6 4 34 7 37	11 43	4 48 7 24	11	47	

29. 7. Sonntag nach Trinitatis.

Evang.: Mart. 8, 1—9.
Epist.: Röm. 6, 19—23.

Jesus speiset 4000
Mann.

18 Sonntag	Karolina	Symphor.	☾	☾	6 4 35 7 36	Mrg.	4 48 7 23	Mrg.		
19 Montag	Rufina	Mam.	☾	☾	6 4 36 7 35	12	9 4 49 7 23	12	15	
20 Dienstag	Eliaz	Ph. N.	☾	☾	6 4 37 7 34	12 39	4 50 7 22	12	47	
21 Mittwoch	Paulina	Praxides	☾	☾	6 4 38 7 34	1	14 4 51 7 21	1	25	
22 Donners.	Maria M.	M. M.	☾	☾	6 4 39 7 33	1 56	4 51 7 21	2	9	
23 Freitag	Albertina	Apollin.	☾	☾	6 4 40 7 32	2 47	4 52 7 20	3	1	
24 Samstag	Christina	Christi.	☾	☾	6 4 41 7 31	3 48	4 53 7 19	4	3	

30. 8. Sonntag nach Trinitatis.

Evang.: Matth. 7, 15—23.
Epist.: Röm. 8, 12—17.

Von den falschen
Propbeten.

25 Sonntag	Jakobus	Jakobus	☾	☾	6 4 42 7 30	4 59	4 54 7 18	5	11	
26 Montag	Anna	Anna	☾	☾	6 4 43 7 29	6 14	4 55 7 17	6	24	
27 Dienstag	Martha	Pantal.	☾	☾	6 4 44 7 28	Aufg.	4 56 7 16	Aufg.		
28 Mittwoch	Bartoleon	Innoc.	☾	☾	6 4 46 7 26	10 3	4 57 7 15	9	59	
29 Donners.	Beatrice	Martha	☾	☾	6 4 46 7 26	10 32	4 57 7 15	10	33	
30 Freitag	Abdon	Abdon	☾	☾	6 4 47 7 25	11 1	4 58 7 14	11	5	
31 Samstag	Germanus	Ign. L.	☾	☾	6 4 48 7 24	11 31	4 59 7 13	11	36	



Rond-Wechsel.	Milwaukee.	St. Louis.		Kalender	Kalender
	L. u. M.	L. u. M.		fur Milwaukee,	fur St. Louis,
Neumond.....	8 8 59 M.	8 8 48 M.		Wis., Minn., Süd-	Mo., Kansas, Col.,
Erstes Viertel.....	16 10 49 M.	16 10 38 M.		Mich., Iowa, Nord-	Utah, Süd-Ohio,
Vollmond.....	23 6 48 M.	23 6 37 M.		Ohio, Ind. u. Ills.	India, u. Illinois.
Letztes Viertel.....	29 10 50 A.	29 10 39 A.			

Datum und Wochentage.	Verb. Evan. Kalender.	Katholischer Kalender.	Mon.	Don.	Con. Aufg. u. W.	Con. Untg. u. W.	Mon. Aufg. u. W.	Con. Aufg. u. W.	Con. Untg. u. W.	Mon. Aufg. u. W.
--------------------------	--------------------------	---------------------------	------	------	------------------------	------------------------	------------------------	------------------------	------------------------	------------------------

31. 9. Sonntag nach Trinitatis.									
1 Sonntag	Petri Kett.	Petri Kett.		64 49 7 22	Mrg.	5 0 7 12	Mrg.		
2 Montag	Leonhard	Portiunc.		64 50 7 21	12 5 5	17 11 12	12		
3 Dienstag	Lydia	Steph.		64 51 7 20	12 39 5	27 10 12	50		
4 Mittwoch	Samasiel	Domt.		64 52 7 19	1 19 5	37 9 1	32		
5 Donners.	Oswald	Maria Sch.		64 54 7 17	2 4 5	47 8 2	18		
6 Freitag	Verk. Chr.	Verk. C.		64 55 7 16	2 56 5	57 7 3	9		
7 Samstag	Ulrich	Mira		64 56 7 15	3 51 5	67 6 4	3		

32. 10. Sonntag nach Trinitatis.									

8 Sonntag	Cyriacus	Cyriac.		64 57 7 14	4 49 5	77 5 5	0		
9 Montag	Erich	Roma.		64 58 7 13	5 48 5	87 4 5	57		
10 Dienstag	Laurentius	Lauren		54 59 7 11	6 48 5	87 2 6	54		
11 Mittwoch	Hermann	Tibur.		55 0 7 10	Untg.	5 97 1	Untg.		
12 Donners.	Klara	Klara		55 1 7 8	9 23 5	107 0 9	23		
13 Freitag	Siegbert	Hippol.		55 2 7 7	9 46 5	116 58 9	49		
14 Samstag	Eusebius	Norbert		55 3 7 5	10 11 5	126 57 10	16		

33. 11. Sonntag nach Trinitatis.									

15 Sonntag	Maria H.	Mar. H.		55 4 7 4	10 39 5	126 56 10	46		
16 Montag	Isaak	Nochus		45 6 7 2	11 10 5	136 54 11	20		
17 Dienstag	Auguste	Liberatus		45 7 7 1	11 48 5	146 53 11	59		
18 Mittwoch	Agapetus	Helena		45 8 6 59	Mrg.	5 156 52	Mrg.		
19 Donners.	Sebalbus	Ludwig		45 9 6 57	12 32 5	166 50 12	46		
20 Freitag	Bernhard	Bernhard		45 10 6 56	1 28 5	176 49 1	42		
21 Samstag	Bonifacius	Benno		35 11 6 55	2 33 5	186 48 2	46		

34. 12. Sonntag nach Trinitatis.									

22 Sonntag	Symphor	Timoth		35 12 4 53	3 44 5	196 47 3	58		
23 Montag	Ischans	Phil. B.		35 13 6 52	5 45 20 6	45 5 14			
24 Dienstag	Bartholom.	Bartho.		35 14 6 50	6 23 5	216 43 6	29		
25 Mittwoch	Ludwig	Ludwig		25 15 6 48	Aufg.	5 226 42	Aufg.		
26 Donners.	Humbst. C.	Hbst C.		25 17 6 46	9 15 23 6	41 9 4			
27 Freitag	Katalie	Rufus		25 18 6 45	9 31 5	246 40 9	37		
28 Samstag	Augustin	Augustin		25 19 6 43	10 45 25 6	38 10 11			

35. 13. Sonntag nach Trinitatis.									

29 Sonntag	Job. Enth.	Job. C.		15 20 6 42	10 39 5	26 6 37	10 48		
30 Montag	Benjamin	R.v.L.		15 21 6 40	11 17 5	26 6 35	11 30		
31 Dienstag	Rebecca	Raymund		15 22 6 38	Mrg.	5 27 6 33	Mrg.		



Mond-Beziel.	Milwaukee.	St. Louis.	Mond-Phasen.	Kalender			Kalender		
	L. u. M.	L. u. M.		für Milwaukee,	Wis., Minn., Süd-	fur St. Louis,	Mo., Kansas, Col.,	Utah, Süd-Ohio,	India u. Illinois.
Neumond	6 11 55 A.	6 11 44 A.							
Erstes Viertel	14 10 37 A.	14 10 26 A.							
Vollmond	21 2 29 A.	21 12 18 A.							
Letztes Viertel	28 11 58 M.	28 11 47 M.							

Datum und Wochentage.	Verb. Evan. Kalender.	Katholischer Kalender.	Mond-Phasen.	Son.			Mond		
				Aufg.	Untg.	u. M.	Aufg.	Untg.	u. M.
1 Mittwoch	Regibius	Regib.		5 23 6	37	Mrg.	5 28 6	32	12 15
2 Donnerst.	Elisa	Abfal.		8 5 24	6 35	12 51	5 29 6	30	1 5
3 Freitag	Hildegard	Manf.		0 5 25	6 33	1 45	5 29 6	29	1 58
4 Samstag	Rose	Rosalia		1 5 26	6 31	2 42	5 26 6	27	2 54

36. 14. Sonntag nach Trinitatis.

Evang.: Lut. 17, 11—19.
Epist.: Gal. 5, 16—24.

Von den zehn
Aussätzigen.

5 Sonntag	Nathanael	Laure.		1 5 27	6 30	3 41	5 31 6	26	3 51
6 Montag	Arbeitertag	Schpe.		1 5 29	6 28	4 41	5 32 6	24	4 48
7 Dienstag	Regina	Regina		2 5 30	6 26	5 41	5 33 6	22	5 45
8 Mittwoch	Mar. Geb.	M. G.		2 5 31	6 24	6 40	5 34 6	21	6 42
9 Donnerst.	Gorgonias	Gorgo.		2 5 32	6 22	Untg.	5 35 6	19	Untg.
10 Freitag	Bulcheria	R. v. L.		3 5 33	6 20	8 15	5 36 6	17	8 19
11 Samstag	Protus	Protus		3 5 34	6 19	8 41	5 37 6	16	8 47

37. 15. Sonntag nach Trinitatis.

Evang.: Matth. 6, 24—34.
Epist.: Gal. 5, 25—6, 10.

Vom ungerechten
Wannion.

12 Sonntag	Ottilie	Guido		3 5 35	6 17	9 10	5 38 6	14	9 19
13 Montag	Amatus	Maternus		4 5 36	6 15	9 44	5 39 6	13	9 55
14 Dienstag	Cyprian	† Erh.		4 5 37	6 14	10 25	5 40 6	11	10 35
15 Mittwoch	Quatember	Quate.		4 5 38	6 12	11 14	5 41 6	10	11 28
16 Donnerst.	Euphemia	Corn.		5 5 40	6 10	Mrg.	5 42 6	9	Mrg.
17 Freitag	Lambert	Lambe.		5 5 41	6 8	12 13	5 43 6	7	12 27
18 Samstag	Siegfried	Thos. v. B.		5 5 42	6 6	1 20	5 43 6	5	1 33

38. 16. Sonntag nach Trinitatis.

Evang.: Lut. 7, 11—17.
Epist.: Ephef. 3, 13—21.

Vom Jüngling
zu Nain.

19 Sonntag	Meklata	Januar		6 5 43	6 5	2 35	5 44 6	4	2 45
20 Montag	Kaufa	Eusta.		6 5 44	6 3	3 53	5 45 6	2	4 0
21 Dienstag	Matthäus	Matth.		7 5 45	6 1	5 11	5 46 6	0	5 16
22 Mittwoch	Moriz	Moriz		7 5 46	5 59	6 30	5 47 5	59	6 31
23 Donnerst.	Thella	Thella		7 5 47	5 57	Ufsg.	5 48 5	57	Ufsg.
24 Freitag	Gerhard	Joh. G.		8 5 48	5 56	7 59	5 49 5	55	8 6
25 Samstag	Kleophas	Kleoph.		8 5 49	5 54	8 33	5 49 5	54	8 44

39. 17. Sonntag nach Trinitatis.

Evang.: Lut. 14, 1—11.
Epist.: Ephef. 4, 1—6.

Vom Wasser-
süchtigen.

26 Sonntag	Samuel	Cyprianus		8 5 51	5 52	9 15	5 50 5	52	9 25
27 Montag	Rosmos	Rosm.		9 5 52	5 50	9 56	5 51 5	50	10 9
28 Dienstag	Wenzel	Wenzel		9 5 53	5 48	10 45	5 52 5	49	10 59
29 Mittwoch	Michaelis	Michaelis		9 5 54	5 46	11 38	5 53 5	47	11 52
30 Donnerst.	Hieronym.	Hieronym.		10 5 55	5 44	Mrg.	5 54 5	45	Mrg.



Monat-Wechsel.	Milwaukee.	St. Louis.		Kalender	Kalender
	L. u. M.	L. u. M.		für Milwaukee,	für St. Louis,
Neumond.....	6 4 23 M.	6 4 12 M.		Wis., Min., Süd	Mo., Kansas, Col.,
Erstes Viertel.....	14 8 38 M.	14 8 27 M.		Mich., Iowa, Nord	Idah., Süd = Ohio,
Vollmond.....	20 11 25 M.	20 11 14 M.		Ohio, Ind. u. Ill.	India. u. Illinois.
Letztes Viertel.....	28 5 7 M.	28 4 56 M.			

Datum und Sonnentage.	Verb. Evan. Kalender.	Katholischer Kalender.	Monat-Phasen, Sonne zu früh.	Son. Son. Mond Aufg. Untg. Aufg.	Son. Son. Mond Aufg. Untg. Aufg.
1 Freitag	Kemigius	Kemig.	☾	10/5 56 5 43	12 35/5 55 5 44
2 Samstag	Vollrab	Leodeg.	☾	10/5 57 5 41	1 34/5 56 5 42

40. 18. Sonntag nach Trinitatis.

Evang.: Matth. 22, 31—46. Vom größten Gebot.
Epist.: 1. Kor. 1, 4—9.

3 Sonntag	Jairus	Kostf.	☾	11/5 58 5 39	2 33/5 57 5 41	2 42
4 Montag	Kranziskus	Kranziskus	☾	11/5 59 5 38	3 33/5 58 5 39	3 39
5 Dienstag	Placidus	Placid	☾	11/6 15 36	4 33/5 59 5 38	4 36
6 Mittwoch	Ribes	Bruno	☾	12/6 25 34	5 32/6 0 5 37	5 34
7 Donners.	Amalia	Martus P.	☾	12/6 35 32	6 33/6 15 35	6 32
8 Freitag	Belagia	Brigitt.	☾	12/6 45 31	Untg. 6 25 34	7 30
9 Samstag	Dionysius	Dionys.	☾	12/6 55 29	7 13/6 25 32	Untg.

41. 19. Sonntag nach Trinitatis.

Evang.: Matth. 9, 1—8. Vom Gicht-
Epist.: Ephef. 4, 22—28. brüchigen

10 Sonntag	Gareon	Krz. B.	☾	13/6 65 28	7 44/6 35 31	7 55
11 Montag	Burkhard	Burkhard	☾	13/6 75 26	8 23/6 45 29	8 35
12 Dienstag	Kolumbust.	Kolumbust.	☾	13/6 95 24	9 8/6 55 27	9 22
13 Mittwoch	Eduard	Eduard	☾	13/6 105 22	10 26/6 55 26	10 17
14 Donners.	Galirtus	Galirt.	☾	14/6 115 20	11 56/6 75 24	11 18
15 Freitag	Theresia	Theres.	☾	14/6 125 19	Mrg. 6 85 23	Mrg.
16 Samstag	Gallus	Gallus	☾	14/6 145 17	12 14/6 95 21	12 26

42. 20. Sonntag nach Trinitatis.

Evang.: Matth. 22, 1—14. Vom hochzeitlichen
Epist.: Ephef. 5, 15—21. Kleide.

17 Sonntag	Hedwig	Hedwig	☾	14/6 155 15	1 28/6 115 20	1 37
18 Montag	Lufas	Lufas Ev.	☾	15/6 165 14	2 45/6 125 18	2 50
19 Dienstag	Ptolomäus	Ptol.	☾	15/6 185 12	4 12/6 135 17	4 4
20 Mittwoch	Wendelin	Wend.	☾	15/6 195 10	5 19/6 145 15	5 18
21 Donners.	Ursula	Ursula	☾	15/6 205 9	6 35/6 155 14	6 31
22 Freitag	Kordula	Kordula	☾	15/6 215 8	7 50/6 165 13	7 43
23 Samstag	Severin	S. v. C.	☾	15/6 225 6	Aufg. 6 175 11	Aufg.

43. 21. Sonntag nach Trinitatis.

Evang.: Joh. 4, 47—54. Von des Königschen
Epist.: Phil. 6, 10—17. Sohn.

24 Sonntag	Salome	Napfa.	☾	16/6 235 5	7 47/6 185 10	8 0
25 Montag	Wilhelmine	Krispinus	☾	16/6 255 3	8 35/6 195 9	8 49
26 Dienstag	Amandus	Varitus	☾	16/6 265 1	9 28/6 205 8	9 42
27 Mittwoch	Sabina	Sabina	☾	16/6 275 0	10 25/6 215 7	10 37
28 Donners.	Sim. u. Jud.	S. u. J.	☾	16/6 294 59	11 23/6 225 6	11 34
29 Freitag	Engelhard	Rarcissus	☾	16/6 304 57	Mrg. 6 235 4	Mrg.
30 Samstag	Klaudius	Serap.	☾	16/6 314 56	12 23/6 245 3	12 33

44. 22. Sonntag nach Trinitatis.

Evang.: Matth. 18, 23—35. Von des Königs
Epist.: Phil. 1, 3—11. Rechnung.

31 Sonntag	Rei. = Reß	Wolfg.	☾	16/6 324 55	1 23/6 255 2	1 30
------------	------------	--------	---	-------------	--------------	------



Mond-Wechsel.		Milwaukee.	St. Louis.			Kalender			Kalender		
		T. u. M.	T. u. M.			für Milwaukee, Wis., Minn., Süd-Mich., Iowa, Nord-Ohio, Ind. u. Ills.			für St. Louis, Mo., Kansas, Col., Utah, Süd-Ohio, India. u. Illinois.		
Neumond.....		5 8 44 M.	5 8 33 M.								
Erstes Viertel.....		12 5 12 M.	12 5 1 M.								
Vollmond.....		19 10 32 M.	19 10 21 M.								
Letztes Viertel		27 1 25 M.	27 1 14 M.								
Datum und Wochentage.	Verb. Evan. Kalender.	Katholischer Kalender.	Mond- Phasen.	Sonne zu früh. Sonne zu spät.	Son. Aufg. u. M.	Son. Untg. u. M.	Mond Aufg. u. M.	Mond Untg. u. M.	Son. Aufg. u. M.	Son. Untg. u. M.	Mond Aufg. u. M.
1 Montag	Aller Heil.	Aller H.		16 6 33	4 54	2 23	6 26	5 1	2 28		
2 Dienstag	Aller Seel.	Aller S.		16 6 35	4 52	3 23	6 27	5 0	3 25		
3 Mittwoch	Hubert	Hubert		16 6 36	4 51	4 23	6 28	4 58	4 23		
4 Donners.	Emmerich	K. Vorr.		16 6 37	4 49	5 25	6 30	4 57	5 21		
5 Freitag	Zacharias	Emme.		16 6 39	4 48	6 28	6 31	4 56	6 22		
6 Samstag	Leonhard	Leonh.		16 6 40	4 47	7 34	6 32	4 55	7 24		
45. 23. Sonntag nach Trinitatis.					Evang.: Matth. 22, 15—22.			Bonm Rins= goldenen			
					Epist.: Phil. 3, 17—21.						
7 Sonntag	Willibrod	Engel.		16 6 42	4 45	Untg.	6 33	4 54	Untg.		
8 Montag	Gottfried	4gr. M.		16 6 43	4 44	7 5	6 34	4 53	7 19		
9 Dienstag	Theodor	Theodo.		16 6 44	4 43	7 47	6 35	4 52	8 12		
10 Mittwoch	Mart. Luth.	M. All.		16 6 45	4 42	8 56	6 36	4 51	9 8		
11 Donners.	Martinus	M. B.		16 6 47	4 41	10 36	6 38	4 50	10 15		
12 Freitag	Jonas	Ma B.		16 6 48	4 40	11 14	6 39	4 49	11 24		
13 Samstag	Eugen	Stanisl. K.		16 6 49	4 39	Mrg.	6 40	4 48	Mrg.		
46. 24. Sonntag nach Trinitatis.					Evang.: Matth. 9, 18—26.			Bonm Jairi Töch= terlein.			
					Epist.: Koloss. 1, 9—14.						
14 Sonntag	Levinus	Infundus		16 6 50	4 38	12 27	6 41	4 48	12 35		
15 Montag	Leopold	Leop.		15 6 52	4 37	1 41	6 42	4 47	1 45		
16 Dienstag	Ottomar	Edm.		15 6 53	4 36	2 56	6 43	4 47	2 56		
17 Mittwoch	Hugo	Gregor I.		15 6 54	4 35	4 11	6 44	4 46	4 8		
18 Donners.	Otto	Dito		15 6 56	4 34	5 25	6 45	4 45	5 20		
19 Freitag	Elisabeth	Elisab.		15 6 57	4 34	6 39	6 46	4 45	6 30		
20 Samstag	Emilie	Felir v. B.		15 6 58	4 33	Mrg.	6 47	4 44	7 40		
47. 25. Sonntag nach Trinitatis.					Evang.: Matth. 24, 15—28.			Bonm Greuel der Verwüstung.			
					Epist.: 1. Thess. 4, 13—18.						
21 Sonntag	Kolumban	Mar. Opi.		14 6 59	4 32	6 23	6 48	4 43	Mrg.		
22 Montag	Cäcilie	Eugen		14 7 0	4 32	7 14	6 49	4 43	7 29		
23 Dienstag	Klemens	Klem.		14 7 1	4 31	8 10	6 50	4 42	8 24		
24 Mittwoch	Lebrecht	Chrys.		14 7 2	4 30	9 9	6 51	4 41	9 22		
25 Donners.	Danksgst.	Kathar.		13 7 4	4 30	10 10	6 52	4 41	10 21		
26 Freitag	Konrad	Konrad		13 7 5	4 29	11 10	6 53	4 41	11 19		
27 Samstag	Loth	Virgil.		13 7 6	4 28	Mrg.	6 55	4 40	Mrg.		
48. 1. Advent-Sonntag.					Evang.: Matth. 21, 1—9.			Jesu Einzug in Jerusalem.			
					Epist.: Röm. 13, 11—14.						
28 Sonntag	Günther	Sosthenes		12 7 8	4 28	12 11	6 56	4 40	12 16		
29 Montag	Noah	Satur.		12 7 9	4 27	1 11	6 57	4 39	1 13		
30 Dienstag	Andreas	Andrea		12 7 10	4 27	2 10	6 58	4 39	2 12		



Rond-Wechsel.	Milwaukee.	St. Louis.	Kalender		Kalender
	Z. n. M.	Z. n. M.		für Milwaukee,	für St. Louis,
Neumond.....	5 12 22 M.	5 12 11 M.		Wis., Minn., Süd-	Mo., Kansas, Col.,
Erites Viertel.....	12 12 57 M.	12 12 46 M.		Mich., Iowa, Nord-	Utah, Süd - Ohio,
Vollmond.....	19 12 19 M.	19 12 8 M.		Ohio, Ind. u. Ills.	India. u. Illinois.
Letztes Viertel.....	26 11 9 M.	26 10 58 M.			

Datum und Wochentage.	Pres. Evan. Kalender.	Katholischer Kalender.	Mon.-Phasen.	Sonne zu trüb.	Son. Mond Aufg. Untg. n. M. n. M.	Son. Mond Aufg. Untg. n. M. n. M.	Son. Mond Aufg. Untg. n. M. n. M.
1 Mittwoch	Arnold	Eligius	☾	11 7	11 4 26	3 12	6 59 4 39
2 Donners.	Aurelia	Bibian.	☾	11 7	12 4 26	4 15	7 0 4 38
3 Freitag	Rephania	Krz. X.	☾	11 7	13 4 26	5 18	7 1 4 38
4 Samstag	Barbara	Barbara	☾	10 7	14 4 25	6 25	7 2 4 38

49. 2. Advent-Sonntag.

Evang.: Luf. 21, 25—36.
Epist.: Röm. 15, 4—13.

Von den Reichen
am Himmel.

5 Sonntag	Abigail	Cabas	☾	10 7	16 4 25	7 32	7 3 4 38
6 Montag	Nikolaus	Nikol.	☾	9 7	17 4 25	Untg.	7 4 4 38
7 Dienstag	Agathon	Ambr.	☾	9 7	18 4 25	6 48	7 5 4 38
8 Mittwoch	Apollon	M. G.	☾	8 7	19 4 25	7 54	7 6 4 38
9 Donners.	Joachim	Eutadia	☾	8 7	20 4 25	9 57	7 7 4 38
10 Freitag	Judith	Melchi.	☾	8 7	20 4 25	10 17	7 7 4 38
11 Samstag	Damianus	Damianus	☾	7 7	21 4 25	11 31	7 8 4 38

50. 3. Advent-Sonntag.

Evang.: Matth. 11, 2—10.
Epist.: 1. Kor. 4, 1—5.

Johannes im
Gefängnis.

12 Sonntag	Epimachus	Epim.	☾	7 7	22 4 25	Mrg.	7 9 4 38
13 Montag	Lucie	Lucia	☾	6 7	23 4 25	12 43	7 10 4 38
14 Dienstag	Nikajus	Nikaji.	☾	6 7	24 4 25	1 56	7 11 4 38
15 Mittwoch	Quatember	Quatember	☾	5 7	24 4 26	3 87	7 11 4 39
16 Donners.	Ananias	Abelheid	☾	5 7	25 4 26	4 207	7 12 4 39
17 Freitag	Lazarus	Lazarus	☾	4 7	26 4 26	5 327	7 13 4 39
18 Samstag	Winnibald	Mar. G.	☾	4 7	26 4 26	6 427	7 13 4 40

51. 4. Advent-Sonntag

Evang.: Joh. 1, 19—28.
Epist.: Phil. 4, 4—7.

Das Zeugnis des
Johannes.

19 Sonntag	Manasse	Nemi.	☾	3 7	27 4 27	7 457	7 14 4 40
20 Montag	Abraham	Ann.	☾	3 7	27 4 27	Aufg.	7 14 4 41
21 Dienstag	Thomas	Th. A.	☾	2 7	28 4 28	6 547	7 15 4 41
22 Mittwoch	Beata	Klavie.	☾	2 7	28 4 28	7 567	7 15 4 41
23 Donners.	Servulus	Biktor.	☾	1 7	29 4 29	8 577	7 16 4 42
24 Freitag	Adam u. Ev.	A. u. E.	☾	1 7	30 4 29	9 587	7 17 4 43
25 Samstag	St. Christ.	St. Christ.	☾	1 7	30 4 30	10 577	7 17 4 43

52. Sonntag nach Weihnachten.

Evang.: Luf. 2, 33—40.
Epist.: Gal. 4, 1—7.

Von Simeon und
Anna.

26 Sonntag	Stephannus	Steph.	☾	3 7	30 4 30	11 587	7 17 4 44
27 Montag	Joh. d. Ev.	J. d. E.	☾	1 7	31 4 31	Mrg.	7 18 4 44
28 Dienstag	Ulrich. Kbl.	Un. K.	☾	1 7	31 4 32	12 577	7 18 4 45
29 Mittwoch	Jonathan	Thom. B.	☾	2 7	31 4 33	1 587	7 18 4 46
30 Donners.	David	David	☾	2 7	32 4 33	3 17	7 19 4 46
31 Freitag	Silvester	Silvester	☾	3 7	32 4 34	4 67	7 19 4 47

Kirchlicher Adress-Kalender.

(Als Generalkonferenz, Mai 1928.)

Aktive Bischöfe.

Joseph F. Berry, 1701 Arch Str., Philadelphia, Pa.
William F. McDowell, 2107 Whoming Str., Washington, D. C.
Ruther B. Wilson, 150 Fifth Avenue, New York, N. Y.
William F. Anderson, 581 Boylston Str., Boston, Mass.
John L. Ruelsen, Zürich, Schweiz, La Chablère, Lausanne, Schweiz.
Edwin C. Hughes, Chicago, Illinois.
Theodore C. Henderson, 420 Plum Str., Cincinnati, O.
William D. Shepard, Portland, Ore.
Francis J. McConnell, Pittsburgh, Pa.
Frederic D. Beete, Indianapolis, Ind.
Wilbur F. Thirfield, Chattanooga, Tenn.
Herbert Welch, Seoul, Korea.
Thomas Nicholson, 657 Virginia Pl. Ave., Detroit, Mich.
Edna B. Leonard, 202 Morris Ave., Buffalo, N. Y.
William F. Olbham, Buenos Ayres, Argentine, South America.
Charles B. Mitchell, Manila, Philippine Islands.
Francis W. Warne, Bangalore, India.
John W. Robinson, Delhi, India.
Eben S. Johnson, Capetown, South Africa.
Laureß J. Birneb, Shanghai, China.
Frederic B. Fisher, Calcutta, India.
Ernest L. Waldborf, Kansas City, Mo.
Charles C. Rode, St. Paul, Minn.
Ernest G. Richardson, Atlanta, Ga.
Charles W. Burns, 3 City Hall Ave., San Francisco, Cal.
Anton Bajt, Copenhagen, Denmark.
Edgar Blake, 89 A. Boulevard Haupmann, Paris, France.
Frederic L. Keeneb, Omaha, Nebr.
G. Lester Smith, Helena, Mont.
Charles L. Mead, Denver, Colo.
Robert C. Jones, New Orleans, La.
Matthew W. Clair, Covington, Ark.
George A. Miller, Mexico City, Mexico.
Titus Lowe, Singapore, Straights Settlement.
George R. Grose, Peking, China.
Brenton A. Badley, Bombay, India.
Wallace C. Brown, Foochow, China.

Emeritierte Bischöfe.

Earl Cranston, New Richmond, Ohio.
John W. Hamilton, American University, Washington, D. C.
Richard J. Cooke, Athens, Tennessee.
Wm. Burt, Elston Springs, New York.
Frank M. Bristol, Washington, D. C.

Emeritierte Missionsbischöfe.

Joseph C. Haskell, 420 Plum Str., Cincinnati, Ohio.
Isaiah B. Scott, 125 Fourteenth Ave., Nashville, Tenn.

Sekretär der Generalkonferenz.

Raymond J. Wade, 740 Rush Straße, Chicago, Illinois.

Methodist Book Concern.**Verlagsagenten.****New York:** John S. Rice, 150 Fifth Avenue.**Cincinnati:** George C. Douglas, 420 Plum Street.**Chicago:** Osman G. Markham, 740 Rush Street.George B. Mainis, Emeritus, 2301 N. Hollister Str., Alameda, Cal.
Henry C. Jennings, Emeritus, 64 E. 18. Str., N. Portland, Oregon.

Das Buchgeschäft hat folgende Niederlagen: 150 Fifth Ave., New York, N. Y.; 420 Plum Str., Cincinnati, O.; 740 Rush Str., Chicago, Ill.; 1121 McGee Str., Kansas City, Mo.; 7 City Hall Ave., San Francisco, Calif.; 304 Artisans Building, Portland, Ore.; 581 Boylston Str., Boston, Mass.; 105 Fifth Ave., Pittsburgh, Pa.; 28 Elizabeth Str., Detroit, Mich.

Buch-Komitee.**Area - Repräsentanten.**

1. J. S. Lobb; 2. J. M. Arters; 3. L. M. Potter; 4. J. M. Emert; 5. J. B. Blackford; 6. W. S. McMaster; 7. G. L. Saxton; 8. G. M. Henderson; 9. C. A. J. Walter; 10. S. S. Hamilton; 11. C. C. Hall; 12. J. L. Taylor; 13. M. S. Dabage; 14. D. S. Mesendorf; 15. S. M. Sabner; 16. L. S. Riah; 17. W. F. Conner; 18. R. L. Brainard; 19. J. S. Ward; 20. F. S. Wallace; 21. M. J. Rahlor.

Gesamt-Komitee.

New York: J. A. Horne; J. E. Holmes; M. S. Daniels; E. S. Lippie; W. L. Ritch.
Cincinnati: B. K. Brown; J. R. Clark, Jun.; L. R. Gatch.
Chicago: J. L. Hillman; E. J. Bacon; S. S. Henschen.

Editoren.

George Elliot: Methodist Review, 150 Fifth Ave., New York.
James R. Job: Christian Advocate, 150 Fifth Ave., New York.
S. S. Meher: Sonntagsschul-Publikationen, 420 Plum Str., Cincinnati, O., und 150 Fifth Avenue, New York.
John J. Wallace: Pittsburgh Christian Advocate, 105 Fifth Ave., Pittsburgh, Pa.
E. C. Wareing: Western Christian Advocate, 420 Plum Str., Cincinnati, O.
August J. Bucher: Der Christliche Apologete, 420 Plum Str., Cincinnati, O.
Dan B. Brummitt: Northwestern Christian Advocate, 740 Rush Str., Chicago, Ill.
Clausius B. Spencer: Central Christian Advocate, 1121 McGee Str., Kansas City, Mo.
Lorenzo S. King: Southwestern Christian Advocate, 631 Baronne Str., New Orleans, La.
E. L. Mills: Pacific Christian Advocate, Portland, Oregon.
W. C. J. Gray: Epworth Herald, 740 Rush Str., Chicago, Ill.
E. B. Dennett: California Christian Advocate, 7 City Hall Ave., San Francisco, Cal.
F. M. Melear: Methodist Advocate-Journal, Athens, Tenn.
D. G. Downey: Bucheditor, 150 Fifth Ave., New York.
S. C. Woolleber: The National Methodist Press, 100 Maryland Ave., N. E., Washington, D. C.

Korrespondierende Sekretäre.

Behörde der Neuen Mission, 150 Fifth Ave., New York: R. E. Diffendorfer, J. R. Edwards.
Behörde der Einheimischen Mission und des Kirchenbaus, 17. und Arch Str., Philadelphia, Pa.: David D. Forsyth.
Erziehungs-Behörde, 58 E. Washington Str., Chicago, Ill.: W. S. Bobard.
Behörde für Konferenz-Anspruchshabende, 820 Garland Bldg., Chicago, Ill.: Joseph B. Singeleh.
World Service Commission, 740 Rush Str., Chicago, Ill.: R. J. Wade.
Deutsche Hilfs-Sekretärin der Frauen-Gesellschaft für Auswärtige Mission: Mth A. M. Achar, 729 E. Palmer Ave., Glendale, Cal.
Behörde der Temperenz, Prohibition und Essentiellen Moral, Clarence True Wilson, 1. und Maryland Ave., Washington, D. C.
Allgemeine Diakonissen-Behörde, D. W. Howell, 483 Ellicott Square, Buffalo, N. Y.
Behörde für Hospitaler und Seime, 740 Rush Str., Chicago, Ill.: R. E. Davis.

General-Schatmeister der World Service Commission.

D. W. Numan, 740 Rush Str., Chicago, Ill.

Deutsche Vertreter an den allgemeinen kirchlichen Behörden.

Ch. A. J. Walter, 905 1. National Bank Building, Cincinnati, O., im Buchkomitee.
 Rev. A. J. Loepfert, 313 Welden Ave., Chicago, Feldsekretär der Epworth-Liga.

Sekretäre der deutschen Jahreskonferenzen.

California Konferenz: Rev. S. D. Kamp, 1034 N. Ardmore Ave., Los Angeles, Cal.
 Chicago-Nordwest Konferenz: Rev. F. Hartl, 509 29th Str., Milwaukee, Wis.
 Deutsche Konferenz: Rev. F. Sagner, 456 E. 158th Str., New York.
 Pacific Konferenz: Rev. A. F. Cramer, R. F. D. 3, Milwaukee, Oregon.
 St. Louis Konferenz: Rev. Eugen Weissenbach, Warrenton, Mo.
 Südliche Konferenz: Rev. Phil. Deschner, 2810 Roberts St., New Orleans, La.
 Westliche Konferenz: Rev. J. A. Klein, Lincoln, Nebraska.
 Zentral Konferenz: Rev. A. L. Marting, Berea, Ohio.

Deutsche Lehranstalten der Bischöflichen Methodistenkirche.

Baldwin-Wallace College und East Theologisches Seminar, Rev. A. B. Storms, D.D.,
 Präsident, Berea, O.
 Central Wesleyan College und Theologisches Seminar,, Prä-
 sident, Warrenton, Mo.
 Blinn Memorial College: Rev. B. C. Breihan, Präsident, Brenham, Texas.
 Das Dorcas-Institut. Lehranstalt für Diakonissen und christliche Töchter. 2715 Read-
 ing Road, Cincinnati, O. Rev. Frederick Schaub, D.D., Prinzipal.
 Morningside College, Rev. Frank C. Mohrman, D.D., Präsident, Sioux City, Iowa.
 Missionsanstalt in Frankfurt a. M., Rev. F. S. D. Welle, D.D., Direktor, Frankfurt
 a. M., Sinnheimer Landstraße 180.

Wohltätigkeits-Anstalten.

Berea - Waisenhaus. — Rev. G. F. Haußer, Waisenvater, Berea, O. Rev. F. W. Müller,
 Schammeister, Berea, O.
 Warrenton Waisenhaus. — Rev. Jonathan Gisler, Waisenvater, Warrenton, Mo.
 Schammeister, Albert Maull, St. Louis, Mo.
 Altenheim, Quinch, Ill. — Rev. Emil Hemke, Superintendent, 418 Washington Str.,
 Quinch, Ill.
 Pazifisches Altenheim. — Rev. J. S. Durbahn, D.D., Subt., 1055 Kingsley Drive,
 Los Angeles, Cal.
 Mutterhaus der deutschen Methodisten - Diakonissenanstalt. — Rev. J. A. Diekmann, D.D.,
 Präsident, Bethesda-Hospital, Cincinnati, O. Louise Golder, Oberschwester;
 Rev. F. D. Barz, D.D., Geschäftsführer. Rev. J. E. Benz, Feldagent, Ecke
 Reading Road und Oak Str., Cincinnati, O.
 Scarlet Oaks Hospital, Lafayette Ave., Cincinnati, O. William Spiller, leitende Schwester.
 Bethanien - Diakonissenanstalt. — Rev. S. S. Sed, Präsident; Myrtha Binder, Ober-
 schwester; Nicholas und Bleeker Str., Brooklyn, N. Y.
 Bethanien Altenheim, 604 E. 40. Str., nahe Avenue „D“, Vanderbeer Park, Brooklyn,
 N. Y. Rev. John Lange.
 Chicago Töchterheim, Ecke Dayton und Center Str., Chicago, Ill. F. Hofmann, Präsi-
 dent, 824 Center Str., Chicago, Ill. Christina Jochum, leitende Schwester.
 Louisville Diakonissenhospital, 529 E. Eighth Str., Louisville, Ky. Mrs. Mae Tomp-
 kins, N. Y., Subt.
 Milwaukee Deutsche Diakonissenanstalt. — Sophie Spiller, leitende Schwester, 2324
 Chestnut Str., Milwaukee, Wis.
 Kansas City Deutsche Diakonissenanstalt. — Rhdia Musselmann, leitende Schwester, 915
 Barnett Str., Kansas City, Kans.
 East Christliches Männerheim. — 1317 Race Str., Cincinnati, O.
 Bethesda - Altenheim, Lafayette Avenue, Elfton, Cincinnati, O. Rev. G. Kaletsch,
 Superintendent.
 Emanuel Community House, 1308 Race Str., Cincinnati, O. Rev. C. B. Koch, D.D.,
 Superintendent.

Das Museum des deutschen Methodismus.

Das Museum des deutschen Methodismus befindet sich unter der Aufsicht von Dr.
 F. Schaub in Cincinnati, O. Man adressiert care of Bethesda Hospital, Reading Road.

Adressen der deutschen Prediger.

I. IN AMERIKA.

California Konferenz.

- Blume, Robert A., 3520 Trinity St., Los Angeles, Cal.
 Brunswick, J. M., Garrett Biblical Institute, Evanston, Ill.
 Brinkmeyer, F., 211 W. Broadway, Anaheim, Cal.
 Durbahn, J. H., 1061 No. Kingsley Drive, Los Angeles, Cal.
 Eberhart, F. W., 705 Mayor Ave., Fresno, Cal.
 Elger, F. W., 402 E. Villa St., Pasadena, Cal.
 Guth, Geo., 739 11th Ave., San Francisco, Cal.
 Hobert, H. J., 5562 Taft Ave., Oakland, Cal.
 Hollmann, F. H., 610 Orchard St., Santa Rosa, Cal.
 Jacoby, H. C., 1720 W. 42d Place, Los Angeles, Cal.
 Jannusch, E. C., 484 43d St., Oakland, Cal.
 Kamp, H. D., 1034 No. Ardmore Ave., Los Angeles, Cal.
 Klawiter, E., 2315 E. 17th Street, Oakland, Cal.
 Kuhnle, C. F., 111 West Maple Ave., Glendale, Cal.
 Lang, H. B., 335 No. American Ave., Stockton, Cal.
 Matthies, C. T. Richard, 411 28th Street, Hermosa Beach, Cal.
 Meyer, F. W., 621 Sonoma Ave., Santa Rosa, Cal.
 Priesing, C. A., 3948 Trinity St., Los Angeles, Cal.
 Rehkugel, Robert, 2129 Market St., San Diego, Cal.
 Riedemann, J. W., Hughson, Stanislaus Co., Cal.
 Rogatzky, Wm., 242 Page St., San Francisco, Cal.
 Schmutzler, W. C., Escondido, Cal.
 Schneider, J., 274 So. 15th St., San Jose, Cal.
 Schuldt, Wm., 1432 Grove St., Berkeley, Cal.
 Spaeth, C., 21 Washington St., Santa Cruz, Cal.
 Steinbach, R., 2529 Peralta Ave., Fruitvale Sta., Oakland, Cal.
 Tautenhahn, R. W., 1468 E. 49th St., Los Angeles, Cal.
 Voll, B. C., 3718 Army St., San Francisco, Cal.
 Waasa, G. A., 494 38th St., Oakland, Cal.
 Zurbuchen, R., 449 So. Olive St., Los Angeles, Cal.

Chicago-Nordwest Konferenz.

- Allert, C. F., R. F. D. 1, McGregor, Iowa.
 Asling, E. T., Lexington, Missouri.
 Barz, F. O., 2626 Essex Place, Cincinnati, Ohio.
 Belling, W. F., 17 3d St., Le Mars, Iowa.
 Berg, A. C., 204 Trueman Ave., Hammond, Indiana.
 Beyer, W. F., 317 8th St., Michigan City, Indiana.
 Bohmfalk, C. F., 906 E. Kelley St., Charles City, Iowa.
 Bose, F. A., 3521 Rokeby St., Chicago, Illinois.
 Brandenburg, B. C., 1023 Jackson St., La Crosse, Wis.
 Brandt, J. F., Omro, Wis.
 Brenner, L. J., R. R. 2, Rockford, Iowa.
 Bury, J., 44 E. Merrill Ave., Fond du Lac, Wis.
 Clausen, G. C., Ridgeway, Iowa.
 Damerow, A. F., Stitzer, Wis.
 Dilling, G. F., Dodge Co., Lowell, Wis.
 Dissmeier, C. F.
 Drescher, R., Sun Prairie, Wis.
 Esslinger, W., 4334 Greenview Ave., Chicago, Ill.
 Feldt, H., Almond, Wis.
 Feller, J. H., Dows, Iowa.
 Finger, A. H., 1478 24th St., Milwaukee, Wis.
 Frey, O. C., Frankfort, Will Co., Ill.
 Freytenau, A. F., 2232 Scoville Ave., Berwyn, Ill.
 Goetz, Emil, 293 Fox St., Aurora, Ill.
 Gross, R., Lowell, Dodge Co., Wis.
 Guenther, C. H., 319 W. Miffin St., Madison, Wis.
 Guenther, E. H., 408 Cedar St., Mascoutine, Iowa.
 Hartl, F., 709 Ferry St., La Crosse, Wis.
 Hedler, C., 871 15th St., Milwaukee, Wis.
 Hedler, C. H., Elmhurst, Ill.
 Henke, C. F., 322 Perry St., Elgin, Ill.
 Henke, E. W., 108 8th Ave., Charles City, Iowa.
 Hertzler, C. W., 164 E. Center Street, Berea, Ohio.
 Hilmer, H. E., Hitchcock, South Dakota.
 Hoffmann, J. J., 6409 Sangamon St., Chicago, Ill.
 Hoyer, H. C., Bristol, Kenosha Co., Wis.
 Hug, E., 210 W. Jackson St., Freeport, Ill.
 Huppert, J. L., 1114 7th St., Sheboygan, Wis.
 Jandre, J. A., 2116 S. Clifton Park Ave., Chicago, Ill.
 Jochum, J. L., Tinley Park, Ill.
 Johnson, O. E., R. F. D. 2, Earville, Iowa.
 Karnopp, H., 327 W. Fond du Lac St., Ripon, Wis.
 Keyser, A. C., 907 39th St., Milwaukee, Wis.
 Kienle, G. E., Newberg, Oregon.
 Klaus, J. H., 106 Maple Ave., Charles City, Iowa.
 Klaus, W. H., Colesburg, Iowa.
 Kohler, G. H., Church, Iowa.

Koehnemann, F., 311 W. Wayne St., South Bend, Ind.
 Koeller, J. P., R. R. 4, Box 1, Oshkosh, Wis.
 Kopplin, A. H., 112 S. Madison St., Green Bay, Wis.
 Kramer, W. P., R. F. D. 1, Brillion, Wis.
 Krohn, C., 1114 Pierce Ave., Marinette, Wis.
 Krueger, Carl, 425 E. State St., Mason City, Iowa.
 Lemke, J. A., 417 Otsego St., Storm Lake, Iowa.
 Loeck, W. J., R. R. 3, Odebolt, Iowa.
 Loemker, H. J., R. R. 1, Spechts Ferry, Iowa.
 Loeppert, A. J., 913 Belden Ave., Chicago, Ill.
 Loeppert, H. C., 2028 Seminary Ave., Chicago, Ill.
 Lutz, A., 2022 Prairie St., Milwaukee, Wis.
 Meck, J., 2014 Hancock St., Chicago, Ill.
 Mentzner, J. L., R. F. D. 1, McGregor, Iowa.
 Meyer, A. H., R. R. 1, Edgewood, Iowa.
 Moor, J. J., Columbus, Wis.
 Morf, C. F., 3842 Alta Vista Terrace, Chicago, Ill.
 Mueller, H. F., 908 May St., Danville, Ill.
 Nagler, T. C., 1023 Doty St., Green Bay, Wis.
 Nauschuetz, G. C., 2115 W. 36th St., Chicago, Ill.
 Nedtwig, H., Rockham, South Dakota.
 Otto, A. H., West Bend, Wis.
 Panzlau, A. C., 220 West Hancock St., Appleton, Wis.
 Panzlau, J. L., 913 Exchange St., Kenosha, Wis.
 Philipp, Otto, R. F. D., Kewaunee, Wis.
 Pieper, W. H., R. R. No. G, Box 89, Indianapolis, Ind.
 Prust, A. C., Webster, South Dakota.
 Rademacher, W., Oconomowoc, Wis.
 Rech, P. H., 3237 Wilson Ave., Chicago, Ill.
 Roegge, W., 981 45th St., Milwaukee, Wis.
 Ruff, G. M., 194 Garfield Ave., Milwaukee, Wis.
 Ruff, L. J., 140 W. 17th St., Dubuque, Iowa.
 Schaub, F., Bethesda Home for the Aged, Lafayette Ave., Cincinnati, Ohio.

Schellhase, C. F., 209 New St., Blue Island, Ill.
 Schlein, W. P., Tolstoy, South Dakota.
 Schlung, B. B., 3140 Belle Plaine Ave., Chicago, Ill.
 Schlung, W. V., 217 N. Utica St., Waukegan, Ill.
 Schmidt, H. J., 376 E. 32d St., Portland, Ore.
 Schmidt, W. G., 207 N. 5th St., Watertown, Wis.
 Schneider, F. W., 1504 Morningside Ave., Sioux City, Iowa.
 Schneider, H. W., R. R. 2, Winslow, Ill.
 Schneider, L., 894 Mineral St., Milwaukee, Wis.
 Schoenleber, C. E., 1047 W. 1st St., Roseburg, Ore.
 Schott, J., 144 Center St., Milwaukee, Wis.
 Schreiber, A. R. E., 1130 S. 9th St., Manitowoc, Wis.
 Stahmer, H., 313 6th St., Manitowoc, Wis.
 Staiger, T., Melvin, Ford Co., Ill.
 Schuldt, C. A., Gladbrook, Iowa.
 Speckman, S. P., Reinbeck, Iowa.
 Schuldt, F. A., Lorranger, La.
 Steinbrenner, S. C., 3915 Peters Ave., Sioux City, Iowa.
 Schwiering, W. H., 2318 Cold Spring Ave., Milwaukee, Wis.
 Thiel, F. H., 104 Maple Ave., Charles City, Iowa.
 Tonjes, J. H., 509 W. 29th St., Milwaukee, Wis.
 Wagner, W. F., Sun Prairie, Wis.
 Wegner, H., 7215 Union Ave., Chicago, Ill.
 Wendlandt, B. A., R. R. 5, Charles City, Iowa.
 Weisshaar, S., 117 2d St., Baraboo, Wis.
 Wessel, G. H., Algona, Iowa.
 Westphal, H. A., Agar, South Dakota.
 Wiese, W. H., 209 S. Spring Ave., Beaver Dam, Wis.
 Wieting, A. M., 952 Wellington Ave., Chicago, Ill.
 Wilkowski, R. T., 401 Prospect St., Sawyer, Wis.
 Witter, E. E., Varina, Iowa.
 Witter, J. F., Gladbrook, Iowa.
 Wolff, G. A., R. R. 1, Box 95, Wausau, Wis.
 Zeuner, B. B., 103 Polk St., Merrill, Wis.

Oestliche Konferenz.

Bauer, Frederick, Dumont, N. J.
 Blesi, Hermann, 261 Columbus Ave., New Haven, Conn.
 Boblin, Gustav, 44 Prospect Place, Brooklyn, N. Y.
 Boese, J. H. F., 3714 Ave. D., Brooklyn, N. Y.
 Deininger, G. W., 139 Sherman Place, Jersey City Heights, N. J.
 Dieterle, Max, 295 Union St., Jersey City, N. J.
 Haust, H. R., Rosendale, N. Y.
 Heck, H. H., 237 St. Nicholas Ave., Brooklyn, N. Y.
 Hesskamp, Wm., 20 Maple St., Yonkers, N. Y.
 Hollenbach, J. G., 310 High St., Lawrence, Mass.

Jordan, Carl, 407 Oak St., West Hoboken, N. J.
 Kemnitz, P. H., 611 Birch St., Scranton, Pa.
 Lange, John, 139 Catskill Ave., Yonkers, N. Y.
 Lenzner, Alfred, 101 Woodward Ave., Rochester, N. Y.
 Loescher, Paul, 225 East St., Buffalo, N. Y.
 Lorenz, F., Fort Hunter, N. Y.
 Mann, O. T., 350 W. 40th St., New York, N. Y.
 Maser, H. A., 113 Park Place, Schenectady, N. Y.
 Meier, Adolph, 1128 Farmington Ave., West Hartford, Conn.

Mueller, Henry, 1169 Greene Ave., Brooklyn, N. Y.
 Mueller, John, 12 Hedden Terrace, Newark, N. J.
 Opitz, Albert, 6 Maple Ave., Cantonville, Md.
 Peglow, E. W., 606 Woodward Ave., Brooklyn, N. Y.
 Peterson, Fredrick, 528 Bloomfield St., Hoboken, N. J.
 Fuessle, E. F., 10402 Clarendon St., Hollis, L. I., New York.
 Giesen, Hermann, 140 East 103rd St., New York, N. Y.
 Graeflin, Gottfried, 607 First Ave., Elizabeth, N. J.
 Grob, Arnold, 95 Haledon Ave., Paterson, N. J.
 Groebe, Adam, c. o. Mr. Edmund G. W. Jost, 54-60 First St., Newark, N. J.
 Gysin, Ernst, 143 E. Elm St., Scranton, Pa.
 Hagner, Feodor, 456 East 158th St., New York, N. Y.
 Hausser, G. F., Berea, Ohio.

Hausser, F. C., 925 Joseph Ave., Rochester, N. Y.
 Rey, F. H., 500 Ocean Ave., Brooklyn, N. Y.
 Rodemeyer, Carl, 48 St. Marks Place, New York, N. Y.
 Schlueter, Wm., Fort Hunter, N. Y.
 Schuckai, H. J., 610 Vine St., Scranton, Pa.
 Stahl, Philipp, 320 W. 11th St., New York, N. Y.
 Steinkraus, J. H., 1513 E. North St., Baltimore, Md.
 Steinkraus, Ernst F., Mineola, Long Island, New York.
 Steitz, August, supernumerary, 51 Lawrence Ave., West Orange, N. J.
 Stiefel, Carl, Berea, Ohio.
 Suter, Jacob, 919 N. 15th St., Philadelphia, Pa.
 Thiem, K. H., 110 Grant St., Bridgeport, Conn.
 Weber, Henry, 171 Amory St., Boston, Mass.
 Wolgast, Carl, Getzville, N. Y.

Pacific-Konferenz.

Beck, John A., Milwaukie, Ore., Route 3.
 Beckley, J. W., Salem, Ore.
 Buchholz, F. W., Bossburg, Wash., R. 1.
 Cramer, A. F., Rex, Ore.
 Gaiser, L., Rosalia, Wash.
 Hepp, Jos., Parris, Cal.
 Hertzler, E. E., 4421 52d Avenue, S. E., Portland, Ore.
 Hilmer, A. F., 684 N. Winter St., Salem, Ore.
 Kleinbach, G., Connell, Wash.
 Lange, H. F., 508 4th Ave., Spokane, Wash.
 Luecke, Friedrich H., 266 E. 53d St., Portland, Ore.

Maag, G. A., Metolius, Ore.
 Mann, H. B., Rosalia, Wash.
 Mueller, J. C., Newberg, Ore.
 Pegelow, Carl, 732 Laura St., Spokane, Wash.
 Roeder, G. S., 120 S. 7th St., Walla Walla, Wash.
 Roeder, Paul G., Boston School of Theology, Boston, Mass.
 Schumann, F. A., 328 Morris St., Portland, Ore.
 Seethoff, John, Marquam, Ore.
 Schnert, F. J., Hillsboro, Ore., R. 1.
 Traglio, E. J., Rocklyn, Wash.
 Weigle, A. J., Ridgefield, Wash.
 Wentsch, C. A., Rosalia, Wash.
 Woehl, H. L., Ritzville, Wash.

Südliche Konferenz.

Bahler, H. W., 506 Montana Ave., San Antonio, Texas.
 Beckendorf, Fritz, Addicks, Texas.
 Behrens, B. S. C., 830 Eighth St., New Orleans, La.
 Bengtson, W. H., Sealy, Texas.
 Bohmfalk, Friede, Gonzales, Texas.
 Brannies, G. C., 1010 Jackson St., Brenham, Texas.
 Breihan, B. E., Brenham, Texas.
 Buehrer, Wm., Seguin, Texas.
 Deschner, Philipp, 2524 Napoleon Ave., New Orleans, La.
 Didzun, Aug., Bartlett, Texas.
 Doerr, G. T. C., Lexington, Texas.
 Draeger, E. C., Seguin, Texas.
 Elley, A. G., R. No. 2, Schulenburg, Texas.
 Froehner, W. L., Mason, Texas.
 Grot, J. C., 827 Denver Blvd., San Antonio, Texas.
 Havekost, Theo., Otto, Texas.
 Hentschel, O., R. No. 1, Fayetteville, Texas.
 Hierholzer, John, 1205 Wyoming St., San Antonio, Texas.
 Homburg, Herman, Seguin, Texas.
 Hornung, W. L., Rosenberg, Texas.
 Houy, G. H., Fredericksburg, Texas.

Hopkins, H. M., 1031 E. 11th St., Houston, Texas.
 Kattner, O. F., Riesel, Texas.
 Kattner, A. S., R. No. 2, Houston, Tex.
 Kleinknecht, John, Mason, Texas.
 Leifeste, A. A., 311 West Fourth St., Brenham, Texas.
 Makowski, Wm., Industry, Texas.
 Moehle, A. D., Addicks, Texas.
 Moers, W. A. R. No. 1, Marlin, Texas.
 Ott, Jacob, Brenham, Texas.
 Peterson, A. C., Schertz, Texas.
 Raeke, O. C., Gonzales, Texas.
 Rode, L. J., 704 N. Austin St., Seguin, Texas.
 Schlechte, C. W., R. No. 1, Marlin, Tex.
 Schreiber, G. W. F., R. No. a, Bracken, Texas.
 Schmalz, Hermann, Copperas Cove, Tex.
 Schmidt, E. E., R. No. 1, Denton, Texas.
 Schmidt, E. C., Flashing, Texas.
 Schuessler, E. F., Seguin, Texas.
 Schulze, Gustav, Grit, Texas.
 Sievers, Wm., Monthalia, Texas.
 Streit, John, Marlin, Texas.
 Tampke, A. W., R. R. 1, Moody, Texas.
 Traeger, J. A., Cost, Texas.
 Urbantke, J. E., The Grove, Texas.
 Wisseman, W., S. M. U., Dallas, Texas.
 Witt, J. W. A., R. No. 2, Riesel, Texas.

Westliche Konferenz.

Ahrens, H. F., 2515 California St., Denver, Colo.
 Asling, J. H., Odessa, Mo.
 Baecker, A. P., Bushton, Kan. (R. R.)
 Beck, Geo. W., 201 E. 9th St., University Place, Neb.
 Beck, Edw., Stockham, Neb.
 Beebe, H. F., Sterling, Neb.
 Bernstorf, C. Louis, Ellinwood, Kan.
 Brunkau, Fr., Otis, Kan.
 Bruns, H., 4409 Michigan Ave., Kansas City, Mo.
 Buechner, Samuel, 1736 L St., Lincoln, Neb.
 Buthmann, John, Bazine, Kan.
 Crepin, Ernst, Smithton, Mo.
 Demand, John, 735 Nebraska Ave., Kansas City, Kan.
 Diekmann, J. A., 649 Crown St., Cincinnati, Ohio.
 Elfeldt, H. C., Paoli, Phillips Co., Colo.
 Falter, C., Kinsley, Kan.
 Feldmann, H. A., Martell, Neb.
 Friederich, Fr., Macon, Neb.
 Goepfert, Arnold, Burns, Kan.
 Gniech, Otto J. M., Alexander, Kan.
 Hackmann, H. H., Culbertson, Neb.
 Hackmann, Wm. H., Smithton, Mo.
 Haller, John, Woodbine, Kan.
 Hammel, J. J., Halstead, Kan.
 Havighurst, E. S., Warrenton, Mo.
 Herrmann, C., 931 Haskell Ave., Enterprise, Kan.
 Herrmann, John M., Clatonia, Neb.
 Herrmann, Math., Enterprise, Kan.
 Hessel, Joyce, 2408 Orrington Ave., Evanston, Ill.
 Hessel, L. J., Oregon, Mo.
 Heusi, Samuel, Higginsville, Mo.
 Hezel, E. B., Sylvia, Kan., Route 2.
 Hoffmann, H., 606 So. Lamine Ave., Sedalia, Mo.
 Hofstetter, John, Concordia, Mo.
 Hohenwald, H. A., Humboldt, Neb. (Nebraska Conference.)
 Hurni, G., 4253 A. St. Louis Ave., St. Louis, Mo.
 Irmiger, L. H., 3405 E. 25th St., Kansas City, Mo.
 Jaiser, G. J., Harvard, Neb.
 Johansen, Bernhard, Papillion, Neb.
 Jungmeyer, Adam, 100 Meridian Ave., Alhambra, Cal.
 Kaltenbach, F., 5721 Charlotte St., Kansas City, Mo.

Klein, John, 1518 So. 24th St., Lincoln, Neb.
 Klein, J. A., 319 So. 15th St., Lincoln, Neb.
 Koehler, John, 2325 So. 11th St., Omaha, Neb.
 Koerner, C. L., Kearney, Mo.
 Kracher, John, Escondido, Cal.
 Kriege, O. E., 5318 St. Charles Ave., New Orleans, La.
 Lauenstein, C. W., Longmont, Colo.
 Lauer, John, Oxford, Neb.
 Lauer, Theo., Stover, Mo.
 Malek, Rudolph, Chapman, Kan. R. 4.
 Matthaei, P. W., 2537 16th St., Great Bend, Kan.
 Mayer, C. F., 707 W. 8th St., Oklahoma City, Okla. (Oklahoma Conf.)
 Meyer, C. G., Bushton, Kan.
 Meyer, W. L., Junction City, Kan.
 Meyer, Zwingli, Hallam, Neb.
 Mueller, G. J., 17490 Marene Ave., Redford, Mich.
 Nigg, John A., 953 N. Ardmore Ave., Los Angeles, Cal.
 Paustian, Henry, Sterling, Neb.
 Pommerenke, W., Clay Center, Kan.
 Reichardt, Fr., 2608 Bales Ave., Kansas City, Mo.
 Ross, A. J., 514 W. 5th Ave., Topeka, Kan.
 Sallenbach, Eduard, Friend, Neb.
 Schaum, John, Eustis, Neb.
 Scheu, John, 937 S. 5th St., Salina, Kan.
 Schnakenberg, C. H., Dalton, Mo.
 Schowengerdt, A. B., Lexington, Mo.
 Siekmann, H. A., Friend, Neb.
 Smith, D. W., 2938 Victor St., Kansas City, Mo.
 Stein, W. H., Halstead, Kan.
 Steininger, J. Jacob, 3236 Victor St., Kansas City, Mo.
 Steinman, Edw. G., care of Garrett Dormitories, Evanston, Ill.
 Sudbrock, Chas. H., Independence, Mo., R. R. 1, Box 75.
 Torrance, A. L., Eudora, Kan.
 Unverzagt, Ervin, 419 N. 3d St., St. Joseph, Mo.
 Velte, W. R., Corder, Mo.
 Wippermann, F. H., La Crosse, Kan.
 Woestemeyer, Geo. H., Otoe, Neb.
 Wurst, Adam, Waco, Neb.

Zentral-Konferenz.

Ackerman, Louis H. F., 1037 Robert St., Lafayette, Ind.
 Allinger, Carl, Evansville, Ind., R. R. 6.
 Allinger, Jacob, 131 Jacob St., Berea, O.
 Austermann, F. H., 206 South St., Batesville, Ind.
 Bank, Henry, 820 E. Kinsley St., Ann Arbor, Mich.
 Bau, Hartman, 815 East Ann St., Ann Arbor, Mich.
 Baumann, C., Official, 420 Plum St., Cincinnati, Ohio; Home: 3610 Grandin Road, Cincinnati, Ohio.
 Baumann, F. J., 4456 Vancouver Ave., Detroit, Mich.

Beal, Joseph E., 324 Locust St., Mt. Vernon, Ind.
 Benz, J. E., Bethesda Hospital, Cincinnati, Ohio.
 Betz, Matthew J., 1234 S. Fourth St., Columbus, Ohio.
 Beuscher, F., 338 Milton St., Cincinnati, Ohio.
 Beyer, Herman, 1039 Spruce St., Indianapolis, Ind.
 Boch, Emil G., 1115 Tuscola St., Saginaw, Mich.
 Bockstahler, E. W., 805 Delence St., Toledo, Ohio.
 Bockstahler, W. J. G., Howell, Ind., R. R. 2.

- Borneman, H. R., 329 E. New York St., Indianapolis, Ind.
 Brickner, Wm., 2217 E. 80th St., Cleveland, Ohio.
 Bucher, August J., Official: 420 Plum St., Cincinnati, Ohio. Home: 2237 Maplewood Ave., Cincinnati, Ohio.
 Buehl, L. C. F., 118 E. Bridge St., Berea, Ohio.
 Buerkle, Chas. E., 470 Kling St., Akron, Ohio.
 Claus, John, 929 Vergennes Rd., Lowell, Mich.
 Cramer, Fred., 337 Beech St., Berea, Ohio.
 Curry, Gilbert, Mt. Vernon, Ind., R. 6.
 Dangel, D. E., Holland, Ind., Box 148.
 Edelmaier, Ed., 319 E. Fifth St., New Albany, Ind.
 Ellinger, C. G., Marine City, Mich. R. R. 1.
 Enderis, Frank T., 131 West 10th St., Covington, Ky.
 Ertel, Carl, Hopkins, Mich.
 Fischbach, Basilius E. E., 1714 S. Second St., Evansville, Ind.
 Floerke, John, Hamilton, Ohio, R. R. 4.
 Gerlach, J. C., 112 Clay St., Dayton, O.
 Graessle, David, Newport Printing Co., Newport, Ky.
 Grentzenberg, H. A., McFarlan Road, Westwood, Cincinnati, Ohio.
 Grob, Theodore, 126 N. Fifth St., Terre Haute, Ind.
 Guenther, J. C., 258 McClure St., Dayton, Ohio.
 Harrer, Daniel, 250 N. Van Buren St., Bay City, Mich.
 Haueter, Otto E., 501 Genessee St., Flint, Mich.
 Helwig, Chas. W., 166 W. 67th St., Seattle, Wash.
 Hey, Theophilus, 618 Seymour St., Lansing, Mich.
 Hiller, G. E., 2345 Talbott St., Indianapolis, Ind.
 Hoerbe, A. H., Holt, Mich.
 Holtcamp, J. H., 1965 W. 44th St., Cleveland, Ohio.
 Huber, J. W., 810 York St., Newport, Ky.
 Jauch, W., 4002 Cypress Ave., Cleveland, Ohio.
 Kaetzel, S. E., 211 Mulberry Avenue, Pomeroy, Ohio.
 Kaletsch, G., Home for the Aged, Lafayette Ave., Clifton, Cincinnati, Ohio.
 Klaiber, A. W., Halfway, Mich.
 Klebsattel, A. H., Loanda, Africa.
 Klotz, Emil I., St. Marys, Ohio, R. R. 3.
 Kluesner, J. C., Elmore, Ohio.
 Knauff, Henry, 2226 W. 91st St., Cleveland, Ohio.
 Koch, C. B., 1308 Race St., Cincinnati, Ohio.
 Kokomoor, F. W., 514 W. Jefferson St., Ann Arbor, Mich.
 Kruschwitz, A. G., 618 Wayne Ave., Defiance, Ohio.
 Lagemann, T. F., 207 Liberty St., Batesville, Ind.
 Lamy, Joseph, 111 W. Atwood St., Gallon, Ohio.
 Lehmann, Henry, 2022 Whitefield Road, Pasadena, Cal.
 Lemkau, S. H., 139 E. Center St., Berea, Ohio.
 Lenz, C. F., 3971 Livernois Ave., Detroit, Mich.
 Lenz, Henry W., 3133 Hackberry St., Cincinnati, Ohio.
 Link, J. J., 610 Federal St., Toledo, Ohio.
 Maag, Henry, 324 Liberty Ave., Hamilton, Ohio.
 Marting, Albert L., 173 Seminary St., Berea, Ohio.
 Marting, J. C., Berea, Cuyahoga C., O.
 Matthaël, Daniel, 856 Butler St., Toledo, Ohio.
 Mayer, John, 438 S. Third St., Columbus, Ohio.
 Meisenbach, E. L., 1248 Flora St., Grand Rapids, Mich.
 Miller, C. H., 2319 Eoff St., Wheeling, W. Va.
 Miller, L., 515 E. Second St., Mt. Vernon, Ind.
 Mitter, George, 3712 West Warren Ave., Detroit, Mich.
 Moeller, C. J., 224 S. Poplar St., Seymour, Ind.
 Morlock, M. C., 3011 Bathgate St., Cincinnati, Ohio.
 Mueller, Alfred H., 808 Walnut St., Toledo, Ohio.
 Mueller, F. W. Office: 1701 Arch St., Philadelphia, Pa. Home: 4 Carpenter Lane, Philadelphia, Pa.
 Nast, Albert J., 816 Mann Place, Cincinnati, Ohio.
 Nocka, W. E., Green Cove Springs, Florida.
 Oetjen, J., 9107 Kempton Ave., N. E., Cleveland, Ohio.
 Patow, K. W., Amherst, Ohio, R. R. 3.
 Philipp, L. S. N., 2532 Valley View Court, Cincinnati, Ohio.
 Philipp, P. C., 725 Armory Ave., Cincinnati, Ohio.
 Philipp, P. L., 208 E. McIntyre Ave., N. S., Pittsburgh, Pa.
 Pfeiffer, E. J., 3016 24th St., Detroit, Mich.
 Pfeiffer, V. C., 305 Millbridge St., Pittsburgh, Pa.
 Ploch, C. E., 1452 Pleasant St., Indianapolis, Ind.
 Plueddemann, Paul W., Pigeon, Mich.
 Plueddemann, R., California, Hamilton Co., Ohio, R. R. 1.
 Riemenschneider, C., Berea, Ohio.
 Rodeheffer, E. A., Dale, Ind., R. R. 1.
 Roessner, Elmer G., 2439 Auburn Ave., Cincinnati, Ohio.
 Rogatzky, H., 110 S. Van Buren St., Bay City, Mich.
 Rogatzky, Oscar, 3124 Jos. Campau Ave., Detroit, Mich.
 Roser, Elias, 523 Segur Ave., Toledo, Ohio.
 Ross, Fred, Grass Lake, Mich., R. 4.
 Rudin, Theo.,
 Runkel, A. F., Saginaw, Mich., R. 3.
 Runkel, E. A., Edgerton, Ohio.
 Schaal, J. G., 1317 Race St., Cincinnati, Ohio.
 Schaezlin, Fred., 2007 Willow St., North Braddock, Pa.
 Schilpp, Paul A., College of the Pacific, San Jose, Cal.
 Schmitt, Albert S., 1113 Fourth Ave., North, Nashville, Tenn.
 Schreiber, Louis A., Huntingburg, Ind.

Schruff, W. A., 432 Third St., Marietta, Ohio.
Schweinfurth, Frederick J., Grass Lake, Mich., R. R. 4.
Schweitzer, Chas. J., Boonville, Ind.
Severinghaus, Chas. E., 2011 Baird Ave., Portsmouth, Ohio.
Severinghaus, Harvey A., Phoenix, Ariz.
Severinghaus, J. F., 421 W. Bruce St., Seymour, Ind.
Speckman, T. A., 606 E. Market St., Louisville, Ky.
Stone, Orville.
Tanner, G., Hannibal, Ohio.
Tonat, William, Tonat Printing Co., Inc., Collins Ave., Pittsburgh, Pa.
Treuschel, C., Haines City, Florida.

Uphoff, Arthur F., 183 S. Prospect St., Marion, Ohio.
Wahl, G., Dewitt, Mich., Box 45.
Weber, W. J., 1116 Webster Ave., Chicago, Ill.
Weiler, Wm., 216 Lincoln Way, Bucyrus, Ohio.
Wellemeier, Alfred L., Spencerville, O.
Werner, E., Pensacola, Fla. Route 3, Box 193A.
Wiegand, F. J., 1512 N. St., Bedford, Ind.
Wingerter, Glenn.
Worthman, Dietrich, Clarington, Ohio.
Wuerfel, Paul, Ann Arbor, Mich.
Zarwell, A. F., 230 McCormick Place, Cincinnati, Ohio.

Mitglieder der früheren Nördlichen Deutschen Konferenz.

(Nach Namen und Adresse folgt Name der Konferenz, welcher der Betreffende jetzt angehört. Wo Adresse fehlt, wurde sie nicht zeitig angegeben.)

Baenziger, Chas. P., Washington charge, St. Paul, Dayton's Bluff Sta.
Biebighaeuser, A. (emrt.), 3605 First Ave., So. Minneapolis, Minn.; North Minnesota.
Baumgarten, W. C. (emrt.), Waterville, Minn.
Berger, J. (emrt.), St. Paul, Minn.
Biermann, Chas. (emrt.), 3804 Trinity St., Los Angeles, Cal.; North Minnesota.
Boemmels, Wm., Arlington, Minn.
Blume, Charles, St. Paul, Minn.
Bublitz, C. F., (emrt.), Michigan, North Dakota; North Dakota.
Christ, C. P. (emrt.), Glencoe, Minn.
Clement, H. (emrt.), 657 Cherry Street, St. Paul, Minn.
Diedrich, L. W. Nerstrand, 1033 Cherokee Ave., St. Paul, Minn.
Dorn, Robert, St. Peter, Minn.
Doddall, G. (emrt.), 1332 Dayton Ave., St. Paul, Minn.
Finke, W. F. (emrt.), St. Paul, Minn.
Funk, E. (emrt.), Beverly Hills, Cal.
Gausmann, Arthur, Bertha, Minn.; Northern Minnesota.
Grosse, H., 723 Tenth St., Red Wing, Minn.

Heins, E. H., Le Sueur, Minn.
Hohn, C. G., New Ulm, Minn.
Krienke, A. F. W. (emrt.), 2915 Humboldt St., Minneapolis, Minn.; Northern Minnesota.
Koerner, W. F., 738 E. 4th St., St. Paul, Minn.; Dayton's Bluff.
Lehnert, E. L. (emrt.), 615 E. 36th Place, Los Angeles, Cal.; Northern Minnesota.
Meierbachtol, F. E., Farmington, Minn.
Peik, Anton (emrt.), 3108 Pleasant Ave., Minneapolis, Minn.; North. Minn.
Preine, F. J. (emrt.), 2412 Johnson St., N., Minneapolis, Minn.; North. Minn.
Raihle, G. (emrt.), 3221 Stevens Ave., Minneapolis, Minn.
Sauter, Charles, Hokah, Minn.
Schoenheider, Charles, Koorgan, Minn.
Schultz, F. C. (emrt.), 1002 9th St., Menomonie, Wis.; Minn.
Sohn, F. J., Brownton, Minn.; North Minnesota.
Stegner, W. C. (emrt.), Morris, Minn.; Northern Minnesota.
Steiner, J. F. (emrt.), 527 Buchanan St., Red Wing, Minn.; Minnesota.

Mitglieder der früheren St. Louis Deutschen Konferenz.

(Nach Namen und Adresse folgt Name der Konferenz, welcher der Betreffende jetzt angehört. Wo Adresse fehlt, wurde sie nicht zeitig angegeben.)

Austermann, F. H., 206 South St., Batesville, Ind.; Central German.
Brandt, H. W., Victor, Iowa.
Buefemann, A. H., Warsaw, Ill.; Illinois.
Dahlem, W. A., Bland, Mo.; St. Louis.
Duewel, L., Nokomis, Ill.; Illinois.
Eitelgeorge, F. S., Warrenton, Mo.; St. Louis.
Ellis, Chas. M., 209 S. 1st St., Springfield, Ill.; Illinois.
Fritz, Carl, Mascoutah, Ill.; Southern Illinois.
Froeschle, David, 2006 C St., Granite City, Ill.; Southern Illinois.
Gattis, Roy, Canton, Mo.; Missouri.

Gisler, J., Warrenton, Mo.; St. Louis.
Goetz, Eugen, Brighton, Ill.; Southern Illinois.
Goetz, Emil, 293 Fox St., Aurora, Ill.; Chicago-Northwest.
Guenther, Chas., 2613 Accomac St., St. Louis, Mo.; St. Louis.
Heidel, G. E., Wapello, Ia.; Iowa.
Helmers, John, Warrenton, Ma.; St. Louis.
Hemke, E., 418 Washington Ave., Quincy, Ill.; Illinois.
Hertzler, A. H. F., 101 N. Park Place, Peoria, Ill.; Central Illinois.
Humphrey, G. W., Belleville, Ill.; Southern Illinois.
Idel, Henry, Hoyleton, Ill.; South. Ill.

- Isler, W. F., 4965 Cote Brillante, St. Louis, Mo.; St. Louis.
 Kettelkamp, L. E., San Jose, Ill.; Illinois.
 Kies, Theo., Hartsburg, Ill.; Illinois.
 Knehans, J. H., 19 Kelly St., De Soto, Mo.; St. Louis.
 Koeneke, A. L., St. Louis, Mo.; St. Louis.
 Korb, Geo., Etna, Mo.; Missouri.
 Kruse, M. H., Sigourney, Ia.; Iowa.
 Ludwig, A. F., 713 N. 8th St., Burlington, Ia.; Iowa.
 Ludwig, W. P., Emden, Ill.; Illinois.
 Muelder, E. H., 515 N. 4th St., Pekin, Ill.; Central Illinois.
 Nagel, W. L., R. 2, Nokomis, Ill.; Illinois.
 Neumeyer, C. A., Mt. Olive, Ill.; Southern Illinois.
 Opp, Max, Ellis Grove, Ill.; Southern Illinois.
 Opp, Carl, Truxton, Mo.; St. Louis.
 Orf, C. H., 815 Crocker Ave., Des Moines, Ia.; Des Moines.
 Otto, Frank F., 808 N. Main St., Edwardsville, Ill.; Southern Illinois.
 Pannwitz, H. J., 1121 W. Decatur St., Decatur, Ill.
 Piehler, F., Warrenton, Mo.; St. Louis.
 Prietz, G. A., Gordonville, Mo.; St. Louis.
 Preul, F. C., Berger, Mo.; St. Louis.
 Rademacher, F. D., Nokomis, Ill.; Illinois.
 Rapp, John C., 402 South Maple St., Nokomis, Ill.; Illinois.
 Rathert, E. L., Box 441, Jamestown, Mo.; St. Louis.
 Schlueter, H., 2720 Bennett Ct., St. Louis, Mo.
 Schmidt, W. K. M., Drake, Mo.; St. Louis.
 Schmidt, G. A., 735 Sweeney Ave., Burlington, Ia.; Iowa.
 Schulze, W. O., Cape Girardeau, Mo.; St. Louis.
 Schulze, Dan., 1305 Judson Ave., Evanston, Ill.; St. Louis.
 Schutz, Wm., Bunker Hill, Ill.; Southern Illinois.
 Sipfle, W. F., 208 McKinley Ave., Edwardsville, Ill.; Southern Illinois.
 Stahmann, C. C., 4026 Labadie Ave., St. Louis, Mo.; St. Louis.
 Stueckemann, C. J., Warrenton, Mo.; St. Louis.
 Tappmeyer, Daniel, Nashville, Ill.; Southern Illinois.
 Tempel, H. A., 513 Koeln Ave., St. Louis, Mo.; St. Louis.
 Traeger, W. H., Bloomington, Ill.; Illinois.
 Tuschhoff, J. E., 331 So. 8th St., Quincy, Ill.; Illinois.
 Wahl, F. W., 4018 Greer Ave., St. Louis, Mo.; St. Louis.
 Wahl, D. S., McKendree College, Lebanon, Ill.
 Weiffenbach, Eugene, Warrenton, Mo.; St. Louis.
 Winter, L. H. H., Owensville, Mo.; St. Louis.
 Wolfe, Wm. H., 4433 Elmbank Ave., St. Louis, Mo.; St. Louis.

II. IN EUROPA.

Missionskonferenz von Oesterreich.

- Bargmann, Hinrich, Wien, 8. Bez., Trautsohn-gasse 8.
 Dressler, Johann, Wien, 10. Bez., Plane-tengasse 1.
 Glaeser, Clemens W., St. Poelten, Kal-herstr. 5.
 Giebner, Johannes, Wien, 14. Bez., Sechshauserstr. 56.
 Malac, Gustav J., Wien, 17. Bez., Stei-nergasse 3.
 Palm, Emil, Wien, 21. Bez., Bahnsteg-gasse 27.
 Scholz, Ernst, Wien, 8. Bez., Trautsohn-gasse 8.
 Spoerri, Josef, Graz, Wielandgasse 10.
 Weinbrenner, Gustav, Krems, Heinzgasse 20.
 Weinbrenner, Hans, Linz, Schubertstr. 17.
 Wendling, Heinrich, Tuernitz, Nieder-Oesterr., Erholungsheim "Auhof".

Mission in Ungarn.

- Hecker, Heinrich, Kaposvar.
 Kreutzer, Karl, Felsőerdőes 5, Buda-pest VI.
 Loebel, Johann, Budapest VI, Goemb-utca 90.
 Marquard, Eduard, Borjad, Com. Baran-ja.
 Markuzs, Joseph, Gyököény, Com. Tolna.
 Schmidt, Johann, Dombovár, Bezevedy-utca 27.
 Szalos, Dr. Arthur, Budapest VI, Fel-sőerdőes 5.
 Viktor, Robert, Miskolcz.
 Wallrabenstein, Jakob, Nyiregyháza.

Polen-Danzig-Mission.

- Juergen Rasmussen, Danzig, Naethlergasse 1.

Norddeutschland-Konferenz.

- Anner, Edmund C., Hann. Muenden, Dunkle Strasse.
 Arnold, Max, Königsberg i. Pr., Unterhaberberg 72.
 Bargmann, Diedrich, Bremerhaven, Deichstr. 200.
 Barkemeyer, Bernhard, Belgard i. Pomern, Boehmerstr. 1.
 Barkemeyer, Heinrich, Remptendorf (Reuss).
 Belkner, Friedrich, Zschorlau i. S. Gironkonto Zschorlau 76.
 Bendixen, Ingwer, Halle a. S., Schillerstr. 49 III.
 Bierwirth, Fritz, Lauter i. S., Wettinerstr. 67.
 Bitter, Johann, Leer, Ostfr., Wilhelmstr. 52.
 Bohr von, Stephan, Liegnitz i. Schles., Nicolaistr. 33 II.
 Boettger, Hermann, Stettin, Deutsche Strasse 48.
 Braenlich, Ernst O., Delmenhorst i. Oldenbg., Bremerstr. 11.
 Braeutigam, Willi, Schleiz, Querstr. Zionskirche.
 Brand, Adolf, Vegesack a. d. Weser, Schmale Gasse 2.
 Broeske, Friedrich, Zwickau i. Sa., Richardstr. 3.
 Burkhardt, C., Bremen, Nordstrasse 78.
 Coobs, Jakobus, Hamburg 30, Abendrothsweg 43 I.
 Dietze, Paul M., Schwarzenberg i. Sa., Erlaerstr. 8.
 Duerr, Fritz A., Falkenstein i. Vogtl., Zionskirche.
 Eden, Johannes, Glogau, Bailstr. 3.
 Enge, Hermann, Oelsnitz i. Vogtl., Friedrichstr. 23.
 Fischer, Paul A., Annaberg i. Erzgebirge, Bahnhofstr. 11.
 Fleischmann, Kurt, Auerbach i. Vogtl.
 Fuerstenau, Paul, Eisenach, Sophienstr. 91.
 Georgi, Hugo W., Adorf i. Vogtl., Remtengruen Nr. 40.
 Grimmer, Johannes, Oldenburg i. O., Ofenerstr. 1, Friedenskirche.
 Guenther, P. Alfred, Marienwerder i. Westpr., Mackenstr. 3.
 Guether, Richard, Wilkau i. Sachs., Schulstr. 130 B.
 Hahn, Arthur, Königsberg i. Pr., Kollegienstr. 3.
 Hagenloh, Reinhold, Weimar i. Th., Bismarckstr. 23.
 Hammer, H. Alfred, Berlin SW 68, Junkerstr. 5-6.
 Hilpert, Johannes, Reichenbach i. Vogtl., Johannstr. 10.
 Holzschuher, Heinrich, Halle a. d. S., Albrechtstr. 41.
 Inhoff, August, Schivelbein i. Pom., Karlstr. 22.
 Jakubke, Erich, Stolpmuende i. Pom., Friedrichstr. 3 a.
 Keip, Bernh., Berlin-Steglitz, Mommsenstr. 49 a I.
 Kessler, Friedrich, Cassel, Schillerstr. 21.
 Kittelmann, Paul, Osnabrueck i. W., Heinrichstr. 64.
 Klein, H. Friedrich, Planitz i. Sachs., Weststr. 9.
 Kolb, Friedrich, Hamburg 5, Kirchenweg 15.
 Kramer, M. Georg, Triebes, Reuss j. L., Suedstr. 3.
 Kromrei, Gerhard, Weimar, Bismarckstr. 23.
 Kuhn, Carl, Stargard i. Pom., Luisenstr. 17 II.
 Laetzsch, Alfred, Cranzahl i. Erzgeb.
 Langenegger, Joh., Remptendorf i. Thuer., Methodistenkirche.
 Leonhardt, Max, Crottendorf i. Erzgeb.
 Lindner, Oskar, Reinsdorf b. Zwickau i. S., Mittlerer Schulweg 126 c.
 Lutz, Philipp, Friedrichsdorf i. Taunus.
 Martin, Kurt, Königswalde i. Erzgeb., Methodistenkirche.
 Matthies, Wilhelm, Berlin-Schoeneberg, Hauptstr. 134.
 Mehner, L. Alfred, Hannover, Bruederstr. 5 I.
 Melle, Dr. F. H. Otto, Frankfurt a. M.-Ginnheim, Ginnheimer Landstr. 180.
 Melle, Hermann, Kiel, Holtenauerstr. 67, Ev. Missionshaus.
 Meyer, Hermann G. W., Chemnitz i. Sa., Gravelottestr. 7 II.
 Meyer, Wilhelm, Aue i. Erzgeb., Bismarckstr. 12.
 Minden von, Friedrich, Ruestringen II i. Oldbg., Schulstr. 49.
 Neupert, Robert, Magdeburg, Breitenweg 230 I.
 Ohlrich, Albert J., Bremen, Georgstr. 59 I.
 Ostermeyer, Willi, Unterscheibe Nr. 46 i. Erzgeb., Post Mittweida-Markersbach.
 Petrikowsky, Eugen, Koeslin i. Pom., Bublitzerstr. 24 I.
 Paetzold, Max, Elbing i. Westpr., Am Stadtfeld 5.
 Pratsch, Alfons, Rodewisch i. Vogtl., Auerbacherstr. 10.
 Pritsch, Reinhold, Karlshof, Post Glogau i. Schles.
 Pritzlaff, Paul, Kiel, Dueppelstr. 63 II.
 Putzke, Heinrich, Zwoenitz i. Erzgebirge, Feldstr. 71.
 Rabold, Karl, Witzschdorf i. Sa., Methodistenkirche.
 Radebach, Ludwig, Hamburg 22, Dehnhaide 3 I.
 Ramdohr, Richard, Stargard i. Pomern, Hindenburgstr. 84.
 Ramke, Heinrich, Hamburg 20, Martinistr. 41.
 Reinsberg, Albert, Plauen i. Vogtl., Weststr. 1.
 Richter, Paul, Greiz i. Vogtl., Gutenbergstr. 1.
 Ringels, Alfred, Augustsburg i. Erzgeb., Kapelle.
 Roehlig, Johannes, Aurich, Ostfr., Zingelstr. 28.
 Rohr, Friedrich, Bremen, Ruedesheimerstr. 40.
 Rohr, Johannes, Berlin-Steglitz, Paulsenstr. 5-6.
 Schaarschmidt, C. H., Muchlenbeck in Pommern.
 Schaedel, Heinrich, Klosterlausnitz i. Thuer.

- Schaeuble, Johannes, Gera (Reuss), Schillerstr. 3.
 Schilde, Adolf, Bremen, Luebeckerstr. 31.
 Schmalfuss, Albert, Bielefeld i. W., Hermannstr. 24.
 Schmeisser, Hermann C., Schwarzenhof bei Rudolstadt i. Thuer.
 Schmidt, Ernst, Bielefeld i. W., Teutoburgerstr. 28 b.
 Schmidt, Karl, Berlin-Oberschoeneweide, Laufenerstr. 21 b. Bennewitz.
 Schneider, Max, Gollnow i. Pom., In den Waellen 8.
 Schneider, Otto B., Dresden-A, Ostra-Allee 25.
 Schneider, Paul, Insterburg i. Ostpr., Albrechtstr. 12.
 Schroeder, Bernhard, Bremen, Mainstr. 64-66.
 Schubert, Bruno, Breslau, Margarethenstr. 7 III.
 Schuidt, Robert, Berlin NW 23, Altonaerstr. 12, Grths. IV. I.
 Schueppel, Otto E., Berlin N 31, Ruegenerstr. 5 II.
 Schwing, Adolf L., Koenigsberg i. Pr.-Nassergarten, Marienstr. 16.
 Selle, Ernst, Chemnitz i. S., Kassbergstr. 30.
 Spiegel, Friedrich, Kolberg i. Pom., Schlieffenstr. 16.
 Stemmler, Max, Bremen, Nordstr. 78.
 Swords, Albert, Eibenstock i. Erzgeb., Muldenhammerstr. 8 II.
 Vogelsang, Bernhard, Neuruppin, Ludwigstr. 51.
 Voigt, Arthur, Werdau i. S., Albertstr. 9.
 Voigt, Ernst, Cottbus, Luisenstr. 41.
 Weigel, M. Adolf, Schoenheide i. Erzgeb., Kapelle.
 Wenzel, K. Albert, Leipzig, Sidonienstr. 26.
 Wenzel, H. Paul, Berlin O 34, Tilsiterstr. 14-15.
 Werler, Johannes, Burkhardsdorf bei Chemnitz i. Sachs.
 Willinghoefer, Heinrich, Neuschoo, Post Regenmeerten, Ostfriesld.
 Wolf, Paul, Schneeberg i. S., Gymnasialstr. 4.
 Wolff, Richard, Edewecht i. Oldenburg.
 Wunderlich, Dr. Friederich, Leipzig, Suedplatz 12.
 Wurzbacher, Hilmar, Treuen i. Vogtl., Neueweiterstr. 23.
 Zeuner, E. Hermann, Greiz i. Vogtl., Gutenbergstr. 1.
 Zuther, Franz F. W., Schneidemuehl, Bismarckstr. 21.

Süddeutschland-Konferenz.

- Barnikel, August, Augsburg, Unterer Lauterlech H. 245.
 Beisiegel, Georg, Zweibruecken, Pfalz, Hildgardstr. 6.
 Berber, Joseph A., Marbach a. N., Wuerttemberg.
 Beutenmueller, G., Winnenden, Wuerttemberg.
 Boettcher, Ernst, Altensteig, Wuerttemberg.
 Braendle, Friedrich, Bietigheim a. d. Enz, Wuertt., Austrasse.
 Breuninger, Emil, Simmern, Hunsrueck, Bahnhofstr. 423.
 Breuninger, Max, Rothenbergen, Post Lieblas b. Gelnhausen.
 Bruns, A. Gerhard, Oldenburg i. Gr., Kanalstr. 6 a.
 Buchmann, Hubert, Ottmarsheim, Wuerttemberg.
 Burkhardt, Karl, Roet bei Freudenstadt, Wuerttemberg.
 Burkhardt, Karl F., Heimsheim, Wuerttemberg.
 Diebel, Artur, Gelsenkirchen, Augustenstr. 52.
 Diener, Jakob, Welzheim, Wuerttemberg.
 Doeberiner, Karl, Frankfurt a. M., Im Prueffing 19.
 Dorn, Heinrich, Knittlingen bei Maulbronn, Wuerttemberg.
 Dreher, Ernst, Neuenburg, Wuertt.
 Eisele, Karl, Pforzheim, Altstaedter Kirchenweg 8.
 Elsele, Karl G., Vaihingen a. d. Fild., Jakobstr. 11.
 Ekert, Wilhelm, Dillenburg, Nassau, Oranienstr. 22.
 Elfner, Jakob, Waiblingen, Wuertt., Beinstenerstr. 7.
 Fellmann, Heinrich, Muenchen, Frauenlobstr. 5.
 Firl, Wilhelm, Friedrichsdorf, Taunus.
 Fischer, Georg, Siegen, Westf., Marienstrasse 4.
 Floesser, Adolf, Calw, Wuerttemberg.
 Frey, Andreas, Offenbach, a. M., Wilhelmstrasse 15.
 Frey, Gottlob, Rutesheim, OA. Leonberg.
 Fritz, Alexander, Hof in Bayern, Koenigstr. 15.
 Gebhardt, Samuel E., Wiesbaden, Dotzheimerstr. 51.
 Gebhardt, Theophil, Klosterreichenbach, Wuerttemberg.
 Goebel, Alexander, Frankfurt a. M., Merianplatz 13.
 Graessle, Albert, Winnenden, Wuerttemberg.
 Gruenewald, J. Paul, Pirmasens, Allee str. 23.
 Harsch, Ludwig, Nagold, Wuertt., Kirchstr. 489.
 Herter, Johannes, Freudenstadt, Wuerttemberg, Friedenskirche.
 Hoeffe, Theophil, Stuttgart-Ostheim, Gemeindehaus Talstr. 45.
 Hoelzer, Gotthilf, Esslingen, Urbanstr. 4.
 Huber, Paul, Bayreuth, Karlstr. 10.
 Huber, Dr. Paul, 15 Broxholm Road, West Norwood, London S. E.
 Huxoll, Hermann, Heidelberg, Landhausstr. 17.
 Jahnke, Karl, Mannheim, Augartensstr. 26.
 Jahreiss, Christian, Fuerth, Bayern, Schwabacherstr. 82.
 Jetter, Otto, Rudersberg, Wuerttemberg.
 Kaufmann, Jakob, Schwalbach, Kreis Wetzlar.

Knerr, Richard, Naila, Oberfranken, Meth.-Kapelle.
 Koch, Heinrich, Nuernberg, Maxthorgraben 1.
 Koelle, Christian, Vaihingen a. d. E., Wuerttemberg.
 Koenig, Karl, Wiesloch, Baden, Friedenskapelle.
 Krauss, Leonhard, Blaubeuren, Wuerttemberg.
 Kroener, Friedrich, Dinkelsbuehl, Rosenkeller, Method.-Gemeinde.
 Kuder, Wilhelm, Heim Pilgerruhe.
 Kuebler, Ernst, Herrenberg, Wuerttemberg.
 Kunde, Karl, Frankfurt a. M., Ludwigstr. 29.
 Kunz, August, Saarbruecken, Johannisstr. 9.
 Lang, Ernst, Schw. Hall, Wuerttemberg.
 Langer, Karl, Kaiserslautern, Logenstr. 25.
 Luering, Dr. Emil, Frankfurt a. M., Ginnheimer Landstr. 176.
 Luz, W. Friedr., Schorndorf, Wuerttbg., Rosenstr. 45.
 Maile, Christian Ph., Boeckingen, Wuerttembg., Seestr. 24.
 Mann, Heinz, Hockenheim, Baden, Untere Muehlstr. 15.
 Mann, Hermann, Elberfeld, Neue Nordstrasse 16.
 Mann, Ludwig, Nuernberg, Kohlen-gasse 11.
 Mann, Theophil, Stuttgart, Eduard Pfeifferstr. 31 II.
 Mener, Walter, Pforzheim-Broetzingen, Gemeindehaus Saalbau Krone.
 Moeller, H. Robert, Ansbach, Bayern, Triesdorferstr. 31.
 Mueller, August, Prevorst, OA. Marbach, Wuerttemberg.
 Mueller, Wilhelm, Betzdorf i. Rheinl., Koernerstr. 26.
 Neuhaeuser, Ferd., Backnang.
 Neumann, Otto, Duesseldorf, Bilker-Allee 219 II.
 Noetzold, Gustav, Speyer, Pfalz, Hagedornstr. 1.
 Raichle, Gottlieb, Duesseldorf-Hamborn.
 Reichert, Martin, Weinsberg, Wuerttemberg.
 Renz, Christian, Murrhardt, Wuerttemberg.
 Rexroth, Georg, Nuernberg, Sulzbacherstr. 79.
 Riedinger, Paul, Ulm a. D., Schillerstr. 28.
 Riegraf, Julius, Besenfeld, OA. Freudenstadt, Wuerttemberg.
 Rieker, Gottlieb, Bietigheim a. E., Wuerttemberg.
 Rieker, Heinrich, Ludwigsburg, Wuerttemberg, Hohenstaufenstr. 3.
 Rieker, Wilhelm, Crailsheim, Wuerttemberg, Ludwigstr. 8.
 Roediger, Theodor, Kreuznach, Viktoriastr. 18.

Roesch, Friedrich, Wuerzburg-Sanderau, Hindenburgstr. 35.
 Rohner, Emil, Kirchberg a. d. Jagst, Wuerttemberg.
 Rueck, Georg, Ludwigsburg, Marstallstr. 6.
 Rueck, Johann, Ansbach, Bayern, Duerrnerstr. 10.
 Ruecker, August, Karlsruhe i. B., Karlstr. 49 b.
 Scharpff, Adolf, Schorndorf, Wuerttemberg, Rosenstr. 45.
 Scharpff, Dr. Paulus, Frankfurt a. M., Ginnheimer Landstr. 174.
 Schilpp, Hermann, Freudenstadt, Wuertt Schmeisser, Jakob, Weissach, OA. Vaihingen a. d. Enz, Wuerttemberg.
 Schmidt, Karl, Mannheim F. 4, Nr. 9.
 Schneek, Gottfried, Marburg a. d. L., Woerthstr. 15.
 Schneider, Gustav Adolf, Nuernberg, Sulzbacherstr. 79.
 Schneider, Jakob, Stuttgart, Sophienstr. 21 C.
 Schoenhardt, Emil, Ludwigshafen a. Rhein, Schillerstr. 47.
 Schoppf, Richard, Cottenweiler bei Backnang, Wuerttemberg.
 Schray, Wilhelm, Ebingen, OA. Baltingen, Wuerttemberg.
 Schwindt, Karl, Zuffenhausen, Wuerttembg., Brunnenstr. 35.
 Semler, Friedrich, Cannstatt, Wuerttemberg, Karlstr. 15.
 Simon, August, Bergzabern, Pfalz, Friedhofstr. 197.
 Sommer, J. W. Ernst, Frankfurt a. M., Ginnheimer Landstrasse 180.
 Spille, Johannes, Sindelfingen, Wuerttemberg, Gartenstrasse.
 Steck, Martin, Neuhaetten, OA. Weinsberg, Wuerttemberg.
 Steinmetz, Christian, Lahr, Bergstr. 3.
 Steuerwald, Philipp, Koeln a. Rhein, Neue Mastrichterstr. 13.
 Strachle, Julius, Crailsheim, Wuerttemberg, Ludwigstr. 8.
 Ueltzhoeffer, Andreas, Mandel bei Kreuznach a. d. Nahe.
 Ulrich, Karl, Freudenstadt, Wuertt., Kurhaus Teuchelwald.
 Ulrich, Walter, Waiblingen, Wuerttemberg, Beinsteinerstr. 7.
 Walz, Johannes, Ebhausen, OA. Nagold, Wuerttemberg.
 Walz, Konrad, Beilstein, Wuerttemberg.
 Wedel, Wilhelm, Heilbronn a. N., Wuerttemberg, Karlstr. 33.
 Wendt, Karl, Neunkirchen, Saar, Jaegerstrasse 32.
 Wiesenauer, August, Herrenberg, Wuerttemberg.
 Wobith, Richard, Stuttgart, Reinsburgstr. 182.
 Wuerth, Adam, Happenbach, OA. Heilbronn, Wuerttemberg.
 Zeuner, K. Albert, Oehringen, Wuerttemberg.

Schweizer Konferenz.

- Alder, Gottfried, Liestal, Baseland.
 Alder, Karl, Basel, Eichenstr. 1.
 Allenbach, Albert, Vevey, Chapelle
 method, rue du Clos.
 Ammann, Jakob, Chur, Friedenskirche.
 Bangerter, Friedrich, Buelach.
 Baer, Gottfried, Aeugst a. Albis.
 Bickel, Oswald, Adliswil.
 Bickel, Wilhelm, Gerlafingen.
 Bitzer, Wilhelm, Uster, Florastr. 59.
 Bonsack, Karl August, Grenchen.
 Boss, Arnold, Rueti, Kt. Zuerich.
 Boesch, Hermann, Stein a. Rh.
 Buehrer, Martin, Bern, Laupenstr. 13.
 Buser, Paul, Rorschach, Reitbahnstr.
 27.
 Frei, Adolf, St. Immer.
 Grob, Dr. R. E., Lausanne, Route du
 Tunnel 1.
 Gsell, Alfred, Basel, Wallstrasse 12.
 Haerle, Johannes, Zuerich 7, Gladbach-
 str. 12.
 Hasler, Viktor T., Oerlikon.
 Haeusermann, Fritz, Zuerich 8, Mueh-
 lebachstr. 148.
 Haeusler, Hans, Signau.
 Hess, Karl, Thalwil.
 Hirzel, Jakob, Genf, rue Calvin 12.
 Hold, Bartholomaeus, Turbenthal.
 Honegger, Alfred, Bern, Viktoriastr.
 102.
 Honegger, Karl, Staefa, Kapelle.
 Huber, Heinrich, Staefa.
 Huber, Traugott, Buelach.
 Hunziker, Adolf, Basel, Klingentalstr.
 54.
 Indinger, Wilhelm, Lenzburg.
 Jungen, Christian, Aarau, Feerstr. 10.
 Kaempf, Huldreich, Lyss.
 Kleiner, Jakob, Frauenfeld, Bethania.
 Knoll, Christian, Birsfelden.
 Kolb, Joseph, Langnau (Bern).
 Kunz, Jakob J., Niederuzwil.
 Lerch, Abraham, Horgan, Zuerich.
 Letsch, Jean, Rheineck.
 Lienhard, Albert, Bern, Zielweg 28.
 Lienhard, Ernst, Zuerich 4, Badener-
 str. 69.
 Lienhard, Karl, Schaffhausen, Frie-
 denskirche.
 Lier, Gustav, Wald (Zuerich).
 Lohrer, Jakob, Teufen, Appenzell.
 Luethi, Hans, Zuerich 6, Birchstr. 66.
 Marquardt, Gustav A., Zuerich 6,
 Habsburgstr. 17.
 Muehlethaler, Walter, Zuerich 2, Mut-
 schellenstr. 188.
 Mueller, Erwin, Biel, Plaenkestr. 17.
 Oppiger, Friedrich, Sissach.
 Pfister, Jakob, Lausanne, Solitude 7.
 Pieringer, Ignaz, St. Gallen, Wasser-
 gasse.
 Pieringer, Karl, Baden, Seminarstr.
 Ragettli, Andreas, Zuerich 4, Stauff-
 acherstr. 54.
 Rodemeyer, Theodor C., Dr., Neuen-
 burg, Beaux Arts 11.
 Ruh, Albert, Affoltern a. A., Friedens-
 kirche.
 Schreiber, Eduard, Winterthur, Grenz-
 str. 17.
 Schueepp, Reinhard, Solothurn, Biel-
 str. 26.
 Spoerri, J. G., Zuerich 7, Streulistr. 8.
 Spoerri, Theophil, Frankfurt a. M.,
 Ginnheimer Landstr. 180.
 Steffen, Emil, Herisau.
 Stehli, Karl, Luzern, Zaehringerstr. 7.
 Straessler, Jakob (emer.), Arbon.
 Surer, Gottfried (emer.), Egg, Zuerich.
 Thiele, Charles, Zuerich 1, Zeltweg 18.
 Thomas, Hans, Duebendorf (Zuerich).
 Tobler, Emil, Herzogenbuchsee.
 Tobler, Isaak, Olten, Vereinshaus, Ju-
 rastr. 24.
 Tobler, Otto, Uster, Bahnstr.
 Tschuy, Albert, Eschlikon.
 Voellmy, Eduard, Winterthur, St.
 Georgenstr. 61.
 Wanner, Jakob H., Staffelbach.
 Wild, Eduard, Waedenswil.
 Zangger, Ernst, La Chaux-de-Fonds,
 Progres 36.
 Zolliker, Jakob (emer.), Zuerich 2,
 Butzenstr. 44.
 Zuercher, Emil, Schaffhausen, Park-
 str. 24.

Internationale Sonntagschullektionen für 1926.

1. Viertel.

- I. 3. Jan.** Der Zweck und die Wirkung der Menschwerdung. Joh. 1, 1—5, 10 bis 18. G. L.: Joh. 1, 14.
- II. 10. Jan.** Wie man andere zu Christus führt. Joh. 1, 35—59. G. L.: Joh. 1, 29.
- III. 17. Jan.** Die Neugeburt. Joh. 3, 5—17. G. L.: Joh. 3, 16.
- IV. 24. Jan.** Wie Jesus Sünder behandelt. Joh. 4, 13—26. G. L.: Jes. 12, 3.
- V. 31. Jan.** Warum die Menschen Jesu nachfolgen. Joh. 6, 1—14. G. L.: Joh. 6, 35.
- VI. 7. Febr.** Jesus das Licht der Welt. Joh. 9, 1—9; 24. 25. 35—38. G. L.: Joh. 10, 11.
- VII. 14. Febr.** Viele Schafe aber ein Hirte. Joh. 10, 1—5; 11—16. G. L.: Joh. 10, 11.
- VIII. 21. Febr.** Christus, die Auferstehung und das Leben. Joh. 11, 32 bis 44. G. L.: Joh. 11, 25.
- IX. 28. Febr.** Erziehung zur Achtung vor dem Gesetz. Matth. 22, 15 bis 22. G. L.: Matth. 5, 17.
- X. 7. März.** Eine Darstellung des Geistes des Christentums. Joh. 13, 1 bis 15. G. L.: Matth. 20, 28.
- XI. 14. März.** Jesu letzte Worte an seine Jünger. Joh. 14, 1—17. G. L.: Joh. 14, 6.
- XII. 21. März.** Die Bedeutung der Auferstehung Christi. Joh. 19, 23, 30; Kap. 20, 19, 20. G. L.: Joh. 10, 17.
- XIII. 28. März.** Hauptlehren des Evangeliums: Wiederholung. Joh. G. L.: Joh. 20, 31.

2. Viertel.

- I. 4. April.** Wie den auferstandenen Herrn zu lieben und ihm zu dienen. Joh. 20, 24—29; Kap. 21, 15—17. G. L.: Joh. 20, 29.
- II. 11. April.** Gott in der Schöpfung. 1. Mos. 1, 1—3; 26—31. G. L.: 1. Mos. 1, 1.
- III. 18. April.** Der Anfang der Sünde. 1. Mos. 3, 1—12. G. L.: 1. Kor. 15, 22.
- IV. 25. April.** Die Sünde des Hasses. 1. Mos. 4, 1—12. G. L.: 1. Mos. 4, 9.
- V. 2. Mai.** Gottes Wege mit Noah. 1. Mos. 9, 8—17. G. L.: 1. Mos. 9, 13.
- VI. 9. Mai.** Sieg durch Glaube und Mut. 1. Mos. 14, 13—24. G. L.: Röm. 8, 37.
- VII. 16. Mai.** Warum Gott Abraham erwählte. 1. Mos. 18, 1—8. 16 bis 19. G. L.: 1. Mos. 18, 18.
- VIII. 23. Mai.** Wie Feinde zu behandeln. 1. Mos. 26, 12—25. G. L.: Sprüche 15, 1.
- IX. 30. Mai.** Gesichte im Menschenleben. 1. Mos. 28, 10—22. G. L.: 1. Mos. 28, 15.
- X. 6. Juni.** Eine Versöhnungslektion. 1. Mos. 33, 1—11. G. L.: Eph. 4, 32.
- XI. 13. Juni.** Sieg über Anfechtungen. 1. Mos. 33, 1—11. G. L.: Eph. 4, 32.
- XII. 20. Juni.** Liebende Hingabe an die Angehörigen. 1. Mos. 44, 18—34. G. L.: Sprüche 51, 17.
- XIII. 27. Juni.** Dauernde Lehren des ersten Buches Moses: Wiederholung. G. L.: Röm. 8, 28.

3. Viertel.

- I. 4. Juli.** Moderne Arten der Unterdrückung. 2. Mos. 1, 8—14. G. L.: Sprüche 94, 14.
- II. 11. Juli.** Der Segen eines religiösen Familienlebens. 2. Mos. 2, 1—10; Psal. 7, 22. G. L.: Sprüche 22, 6.
- III. 18. Juli.** Eine große Gelegenheit. 2. Mos. 3, 10—15; Kap. 4, 10 bis 12. G. L.: 2. Mos. 3, 12.
- IV. 25. Juli.** Die Bedeutung des Passahfestes. 2. Mos. 12, 1, 2, 21—28. G. L.: 1. Kor. 5, 7.
- V. 1. Aug.** Göttliche und menschliche Führung. 2. Mos. 13, 17—22; Kap. 14, 10—16. G. L.: 2. Mos. 15, 2.
- VI. 8. Aug.** Gottes gute Gaben. 2. Mos. 16, 11—18. 35. G. L.: Joh. 6, 35.
- VII. 15. Aug.** Organisation zum Dienst. 2. Mos. 18, 13—24. G. L.: Matth. 13, 34.
- VIII. 22. Aug.** Gott will Dienst in Liebe. 2. Mos. 20, 1—11. G. L.: 2. Mos. 6, 5.
- IX. 29. Aug.** Das Ideal der menschlichen Beziehungen. 2. Mos. 20, 12—21. G. L.: 3. Mos. 19, 18.
- X. 5. Sept.** Gemeinschaft mit Gott. 2. Mos. 33, 7—16. G. L.: 2. Mos. 33, 11.
- XI. 12. Sept.** Reichtes und systematisches Geben. 2. Mos. 35, 20—29. G. L.: Sprüche 3, 9.
- XII. 19. Sept.** Durchführung des Gesetzes. 3. Mos. 26, 3—5. 14—20. G. L.: 3. Mos. 10, 9.
- XIII. 26. Sept.** Hauptlehren des Vierteljahres: Wiederholung. G. L.: Hebr. 12, 1, 2.

4. Viertel.

- I. 3. Okt.** Wie Gott sein Volk führt. 4. Mos. 10, 11—13. 29—36. G. L.: 4. Mos. 10, 29.
- II. 10. Okt.** Der Mut des Glaubens. 4. Mos. 13, 23—33. G. L.: 4. Mos. 13, 30.
- III. 17. Okt.** Was die Welt Moses verdankt. 5. Mos. 32, 45—52; Kap. 34, 5—8. G. L.: Epr. 116, 15.
- IV. 24. Okt.** Vorbedingungen wahren Erfolges. 4. Mos. 27, 18—20; Jos. 1, 1—9. G. L.: Jos. 1, 9.
- V. 31. Okt.** Die Gefahr leichter Wetze und Biere. Epr. 23, 29—35. G. L.: Epr. 23, 32.
- VI. 7. Nov.** Sieg durch den Glauben. Jos. 6, 12—20. G. L.: 1. Joh. 5, 4.
- VII. 14. Nov.** Der Segen eines vollkommenen Gehorsams. Jos. 14, 6—15. G. L.: Jos. 24, 15.
- VIII. 21. Nov.** Der Wert von Blinden. Jos. 24, 14—25. G. L.: Jos. 24, 15.
- IX. 28. Nov.** Zusammenarbeit mit Gott. Richter 7, 4—8; 19—21. G. L.: Eph. 6, 10.
- X. 5. Dez.** Die Lehren des Buches Ruth. Ruth 1, 14—22. G. L.: Ruth 1, 16.
- XI. 12. Dez.** Vom Hören und Bewahren des göttlichen Wortes. 1. Sam. 3, 1—10; 15—19. G. L.: 1. Sam. 3, 9.
- XII. 19. Dez.** Was die Geburt Christi für die Welt bedeutet. Luf. 2, 8—20. G. L.: Luf. 2, 10.
- XIII. 26. Dez.** Die Hauptlehren des letzten Vierteljahres: Wiederholung. G. L.: Epr. 85, 9.

General-Statistiken der Deutschen Konferenzen der Bisth. Methodistenkirche 1924—1925. Report of the Statistics.

NAMEN DER KONFERENZEN.	ANSPRÜCHE DER PREDIGER										KIRCHENGLIEDER										
	PREDIGER.		DISTRIKTS-SUPT.		BISCHÖFFE		KONF.-ANSPRÜCHE		TAUFEN		PROB.-GLIEDER		VOLLE GLIEDER								
	Zahl der Prediger	Gesamt-Ansprüche inkl. Hausmiete	Im ganzen bezahlt, inkl. Hausmiete	Mietwert der Predigerwohnung	Ansprüche	Bezahlt	Ansprüche	Bezahlt	Ansprüche	Erwachsene getauft	Kinder getauft	Eingetragen währ'd d. Jahr	Ganze eingetragene Zahl	Aufg. v. Prober. o. auf Glaubensbek.	Aufgen. mit Schein	V.Mitg. ohne solche m. unbek. Wohnort u. inactive	Unbekannt. Wohnort u. inactive	Todesfälle während des Jahres			
California	29	\$25637	\$25842	\$6320	\$1353	\$1383	\$380	\$365	\$793	\$796	\$27626	\$47	51	1	55	58	54	48	1197	81	34
Chicago-Nordwest	111	117441	117200	21410	7146	7059	2187	2181	10446	7240	133588	3812	408	47	389	548	523	213	10973	614	152
Oestliche	43	66167	66373	14514	2509	2512	1257	1143	2509	2511	72009	250	228	11	349	328	224	99	4520	235	93
Pacific	23	14611	14721	2854	1100	1108	243	228	515	480	16539	15	26	2	42	76	34	41	1117	61	12
Suedliche	46	39104	38078	5629	4672	3848	657	595	3138	3020	45453	1474	173	29	267	132	242	167	4586	150	41
Westliche	70	68860	68953	9060	4795	4805	1212	1213	4673	4656	79414	386	180	46	185	112	238	111	6088	449	53
Zentral	116	135462	138373	20215	10156	10097	2285	2216	9186	7480	161342	1678	605	141	721	400	813	207	15061	547	213
Total Amerika	438	467272	469740	\$80002	\$31731	\$30812	\$8221	\$7941	\$31360	\$26183	\$535971	\$7661	1671	277	2008	1531	2128	921	39024	2085	571
Schweiz	68												219	6		997					165
Sued Deutschland	111												324			3146					216
Nord Deutschland	98												407	1		6403					172
Oesterreich	5																				18

NAMEN DER KONFERENZEN

Total Amerika.

NAMEN DER
KONFERENZEN

Total Amerika.

Konferenz-Schatzmeister Bericht.

NAMEN DER KONFERENZEN	WORLD SERVICE	DISZIPLINARISCHE WOHLTÄTIGKEITS-KOLLEKTEN (GENERAL-KONZ.)			WOHLTÄTIGKEITS-KOLLEKTEN										ANDERE BETRÄGE					Gesamte Summe aller Kollekten und anderer Beiträge.....		
		Spezielle Gaben, Annuittäten, Vermächtnisse, etc.....	An Auflage.....	Kindertag-Fonds.....	Frauen-gesellschaft für Auswärtige Mission...	Frauen-gesellschaft für Einheimische Mission	Cesamte disziplinarische Wohltätigkeits-Kollekten.....	Konferenz-Erziehungs-Fonds, inklusive spezieller Gaben	Hospitäler und Heime, inklusive spezieller Gaben.	Stadt-Missions- oder Kirchenbau-Gesellschaft. . .	Distrikt-Mission.....	Konferenz-Reisekosten. . .	Waisenhäuser.....	Altenheim.....	Andere Kollekten	Gesamte Wohltätigkeits-Kollekten, angeordnet von der jährlichen Konferenz	Unterhalt der Distrikts-Superintendenten.....	Unterhalt der Bischöfe...	Unterstützung der Konferenz-Anspruchhabend.		Jährliche Konferenz-Anlagen für Konferenz-Anspruchhabende.....	Generalkonferenz-Ausgaben.....
California.....	\$3864	.....	.....	\$69	\$4337	.....	\$8270	.....	\$2860	\$589	\$2502	\$259	\$357	\$500	\$5002	\$12069	\$1383	\$426	\$801	.....	\$66	\$23015
Chicago-Nordwest.....	20826	7407	.....	501	10822	2277	40833	1033	3011	776	10697	2046	6632	823	19601	44619	7052	2171	7403	7776	375	110229
Oestliche.....	20172	4839	.....	207	3521	205	28944	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	33555	2516	1158	2541	6	163	68679
Pacific.....	2172	.....	.....	64	1135	6	3377	26	782	.....	1047	130	.....	.....	.....	4835	1113	228	480	86	40	10154
Suedliche.....	7447	.....	.....	117	1959	320	9943	327	559	61	3504	403	476	.....	2853	16095	3857	595	3020	228	71	33809
Westliche.....	20028	4643	.....	413	9493	262	35372	10298	1201	.....	1984	.....	2492	532	5716	27584	4896	1256	4541	36	219	74850
Zentral.....	42987	4628	.....	874	15017	3149	66655	26290	28553	3533	6069	1434	6072	299	20874	94710	10067	2168	7376	14947	424	196347
Total Amerika.....	103570	\$21517	.....	\$2245	\$45784	\$6219	\$193394	\$37974	\$36966	\$4959	\$22235	\$4272	\$16029	\$2154	\$63733	\$233267	\$8002	\$26162	\$23079	\$1358	.....	\$17083



Bischof Charles E. Mead, D.D., LL.D.

Offizielles Protokoll der 35. jährlichen Sitzung
der
California Deutschen Konferenz
der
Bischöflichen Methodistenkirche,
gehalten in
San Francisco, California,
vom 2. bis zum 6. September 1925.

Inhaltsverzeichnis.

	Seite.
I. Beamte der Konferenz	57
II. Boards, Gesellschaften und Komiteen	58
III. Protokoll	61
IV. Disziplinarische Fragen	68
V. Bestellungen der Prediger	71
VI. Berichte:	
a) Distrikt = Superintendent	73
b) Stehende Komiteen und Boards	79
c) Konferenz = Statistik	86
d) Schatzmeister = Statistik	90
e) Andere Schatzmeister	91
f) Allgemeines	91
VII. Memoires	94
VIII. Namensliste der Verstorbenen:	
a) Mitglieder der Konferenz	94
b) Witwen verstorbener Prediger	94
IX. Geschichtliches:	
a) Festversammlungen während der Konferenz	95
b) Sitzungen der California Deutschen Konferenz	96
c) Allgemeines	97
X. Verschiedenes:	
a) Konferenz = Examinationen	98
b) Rules of Order	98
c) Lokalprediger	99
d) Laien = Gesellschaften	100
XI. Konferenz = Mitglieder	102

I. Beamte der Konferenz.

Präsident: Bischof Charles L. Mead, D.D., LL.D.

Sekretär: Henry D. Kamp.

Gehilfs-Sekretär: Bernhard C. Voll.

Statistischer Sekretär: Robt. W. Lautenhahn.

Gehilfen: Robt. A. Blume, Emil Klawiter.

Schatzmeister: S. B. Lang.

Gehilfen: Robt. Rehfugel, R. Zurbuchen, W. J. Eberhardt.

Konferenz-Auditor: G. M. Waasa.

Konferenz-Verwalter:

Rudolph Zurbuchen, 1923—1926.

J. S. Durbahn, 1924—1927.

G. M. Waasa, 1924—1927.

E. C. Jannusch, 1925—1928.

Jacob Schneider, 1925—1928.

Konferenz-Trustees:

Jacob Schneider, 1923—1926.

J. S. Hollman, 1923—1926.

Georg Guth, 1924—1927.

J. S. Durbahn, 1924—1927.

Wm. C. Schmutzler, 1924—1927.

Wm. Schuldt, 1925—1928.

E. C. Jannusch, 1925—1928.

II. Boards, Gesellschaften und Komiteen.

a) Konferenz-Gesellschaften für 1925-1926.

1. Konferenz = Erziehungsgesellschaft: R. Zurbuchen, F. S. Soltman, Robert A. Blume, J. Miller, J. J. Pfister.

2. Konferenz = Missionsgesellschaft: Distrikts-Superintendent; W. C. Schmutzler, Schatzmeister; Peter Kuniz, Sekretär; J. S. Durbahn, B. C. Voss, M. B. Lang, Mrs. J. S. Gilmer, Mrs. J. Guber.

3. Einheimische Mission und Kirchenbau-Gesellschaft: Präsident, E. C. Jannusch; Vizepräsident, J. Brinkmeyer; Sekretär, S. D. Kamp; Schatzmeister, J. S. Durbahn; J. W. Elger, R. Zurbuchen, Robert Lautenhahn, W. Rogatzky, Geo. Guth, J. Schneider, B. C. Voss, Chas. König, John Guber.

4. Konferenz-Board für Kirchenplätze:

a) Nördlicher Teil: Distrikts-Superintendent, J. S. Gohert, E. Klawiter, R. Steinbach, J. Sturm, G. Paullmann.

b) Südlicher Teil: Distrikts-Superintendent, S. C. Jacoby, Chas. A. Priefing, Wm. Schmutzler, C. J. Reiche.

5. Konferenz-Board für Sonntagsschulen:

a) Nördlicher Teil: B. C. Voss, G. A. Waasa, S. J. Soltman, C. Späth.

b) Südlicher Teil: J. Brinkmeyer, J. W. Elger, Chas. A. Priefing.

6. Konferenz = Finanzkommission: E. C. Jannusch, W. Rogatzky, R. Steinbach, A. Duandt, Wm. Kniekriehm, W. Bösemeyer.

7. Examinations-Board: Wm. Schuldt, Registrar; J. S. Durbahn, R. Rehfuget, S. C. Jacoby, G. A. Waasa, J. W. Elger, B. C. Voss.

8. Konferenz = Sekretär für Auswärtige Mission: Der Sekretär, S. D. Kamp.

9. Vertreter im Zentral-Diakonissenboard: E. C. Jannusch und Peter Kuniz.

10. Konferenz-Board für Hospitäler, Waisenheimen und Altenheim: S. B. Lang, R. Lautenhahn, E. Klawiter, G. A. Waasa, Chas. König.

11. Diakonissen = Board: Der Distrikts-Superintendent, R. Zurbuchen, B. C. Boll, R. Blume, Louis König.

b) Konferenz-Komitee.

a) Stehende Komiteen.

1. **Öffentlicher Gottesdienst:** Der Distrikts-Superintendent und der Prediger der Gemeinde, in welcher die Konferenz gehalten wird.
2. **Konferenz = Stellung:** J. H. Durbahn, J. W. Elger, B. C. Schmutzler, B. C. Boll und J. Brinkmeyer.
3. **Erziehungssache:** Robt. A. Blume, Geo. Guth, Wm. Rogatzky, C. Späth.
4. **Sonntagschulsache:** H. B. Lang, Robt. A. Blume, J. Schneider.
5. **Waisensache:** Wm. Rogatzky, R. Zurbuchen, R. Steinbach.
6. **Diakonissensache:** E. Klawiter, W. J. Eberhardt, C. Späth.
7. **Deutsche Publikationen:** J. H. Durbahn, B. Schmutzler, Geo. Guth.
8. **Frauen Auswärtige Mission:** G. A. Waasa, R. Rehfugel, Chas. A. Priesing.
9. **Frauen Einheimische Mission:** H. C. Jacoby, R. Lautenhahn, H. D. Kamp.
10. **Bibel- und Traktatgesellschaft:** J. Brinkmeyer, E. Klawiter, J. Schneider.
11. **Sonntagsheiligung und Mäßigkeit:** B. C. Boll, H. C. Jacoby, W. Schuldt.
12. **Konferenz = Reisekosten:** J. W. Elger, J. H. Gollman.
13. **Veröffentlichung des Protokolls:** Der Konferenz-Sekretär.
14. **Konferenz = Kirchenbau:** W. Rogatzky, B. C. Boll, J. Brinkmeyer.
15. **Beschlüsse:** G. A. Waasa, J. W. Elger, H. C. Jacoby.
16. **Berichterstatte:** H. J. Hobert für den „Apologeten“; R. Rehfugel für den „California Christian Advocate“.

b) Spezielle Komiteen.

17. **Welt-Missionsache:** J. H. Gollman, R. Zurbuchen, W. J. Eberhardt.

18. Komitee über Vereinigung schwacher Gemeinden: E. C. Janusch, G. A. Waasa, Geo. Guth.
19. Spezielle Zuschriften: S. D. Kamp, W. C. Schmutzler.
20. Konferenz = Auditor: G. A. Waasa.

c) Festprediger für 1926.

Konferenzpredigt: J. Schneider. Ersatzmann: S. B. Lang.

Missionspredigt: E. Mawiter. Ersatzmann: Robert A. Blume.

III. Protokoll

Fünfunddreißigste jährliche Sitzung

San Francisco, California, Donnerstag, den 3. September 1925.

Eröffnung. Die California Deutsche Konferenz versammelte sich zu ihrer fünfunddreißigsten Sitzung am 3. September 1925 in der St. Johannes Kirche in San Francisco, California. Bischof Charles L. Mead, D.D., LL.D., führte den Vorsitz und leitete eine gesegnete Abendmahlsfeier, woran die ganze Versammlung teilnahm.

Namensaufruf. Auf Ersuchen des Bischofs verlas der Sekretär der vorigen Konferenz die Namen der Konferenzmitglieder. Zweundzwanzig derselben waren gegenwärtig.

Hochachtungsvoll stehend, vernahm die Konferenz das Verlesen der Liste der entschlafenen Konferenzmitglieder.

Organisation. Auf Antrag von J. H. Durbahn wurde H. D. Kamp als Sekretär wiedererwählt. Lektierer ernannte B. C. Voll als Gehilfe.

Der statistische Sekretär, R. W. Lautenhahn, schon vor einem Jahr erwählt, ernannte Robt. A. Blume und E. Klawiter als seine Gehilfen.

Der Konferenz-Schatzmeister, H. B. Lang, ebenfalls vor einem Jahr erwählt, ernannte Robt. Rehtugel, R. Zurbuchen und J. W. Eberhardt als seine Gehilfen.

Sitze der Konferenzmitglieder. Auf Antrag von J. H. Durbahn wurden die ersten drei Sitzreihen für den Gebrauch der Konferenz bestimmt.

Programm. Auf Antrag von E. C. Zannusch wurde das gedruckte Programm als offiziell anerkannt, ausgenommen, daß Dr. H. H. Meyer an Stelle von E. Klawiter die Missionspredigt halten wird.

Entschuldigt. Auf Antrag von E. C. Zannusch wurde die Abwesenheit von G. A. Waasa wegen einer Leichenfeier in seiner Gemeinde entschuldigt, und der Sekretär ersucht, dem Sohn der Verstorbenen, Br. Chas. H. J. Truman, und seiner Familie, unser herzlichstes Beileid zu bezeugen.

Frage 1: a) „Ist diese Konferenz ordnungsgemäß inkorporiert?“ wurde mit „Ja“ beantwortet. b) „Sind die Anordnungen der Kir-

chenordnung bezüglich Bürgschaft solcher, welche Konferenzgelder verwalten, ausgeführt worden?" Auf Antrag von E. C. Zannusch wurde beschlossen, daß S. C. Jacoby diese Angelegenheit besorgen soll.

Bericht des Distrikts-Superintendenten. Nach Passierung seines Charakters verlas E. C. Zannusch seinen Jahresbericht. Derselbe wurde, auf Antrag von W. C. Schmutzler, angenommen und zum Druck beordert.

Fragen 2, 3 und 4 wurden gestellt und mit „Keine“ beantwortet.

Frage 15 wurde gestellt: „Ist der Charakter eines jeden Predigers geprüft worden?“

Der Bischof verlas die Namen der aktiven Prediger, ihr Charakter wurde passiert, und sie berichteten über ihre Jahresarbeit.

Amendements. Auf Antrag von E. C. Zannusch wurde die Zeit für die von der Generalkonferenz geforderte Abstimmung über Amendements zur Konstitution auf Freitag, 10 Uhr vormittags, gesetzt.

Vertreter der Buchanstalt. Dr. Geo. B. Mains hielt eine Ansprache über die Arbeit und den Segen der Buchanstalt. Mr. S. M. Boys, Manager des San Francisco Zweigs derselben, gab interessante Auskunft und überreichte der Konferenz eine Anweisung auf \$697 als ihren Anteil von den Dividenden des Buchverlags. Desgleichen eine Anweisung auf \$40 vom Chartered Fund.

Besucher. Folgende Besucher wurden der Konferenz vorgestellt: Dr. W. S. Jordan, Vertreter der Behörde über Hospitäler, Heimen und Diakonissen-Anstalten. Dr. R. E. Gornahl, Vertreter der World Service Commission.

Grüße. Der Sekretär wurde ersucht, die Grüße dieser Konferenz an ihren ehrwürdigen Veteranen, F. W. Meyer, in Santa Rosa zu senden.

Vertagung. Nach verschiedenen Bekanntmachungen erfolgte Vertagung.

Dr. Geo. B. Mains sprach den Segen.

Zweiter Tag.

Freitag, den 4. September 1925.

Eröffnung. Die Konferenz begann ihre Sitzung zur bestimmten Zeit. Nach Gesang und Gebet hielt der Bischof eine erbauliche Ansprache über: „Das Loblied nach dem Brandopfer.“

Protokoll. Das Protokoll wurde verlesen und angenommen.

Selbsthilfe. Auf Antrag von B. C. Voll wurde R. Thiele, Mit-

glied der St. Johannes Gemeinde, erlaubt, der Konferenz einen Plan zur größeren Selbsthilfe in der Altersversorgung vorzulegen.

Ein spezielles Komitee. Veranlaßt durch Besorgnisse um das Wohl unserer Gemeinden, etc., wie diese im Konferenzprogramm angedeutet waren, beschloß die Konferenz, beantragt von J. S. Durbahn, die Ernennung eines Komitees, welches nach sorgfältiger Erwägung bei der nächsten Konferenz berichten soll. Die Mitglieder sind: E. C. Zannusch, Vorsitz; B. C. Boll, G. M. Waasa, Wm. Rogasch, Chas. König, Aug. Quandt, C. Delp, J. S. Durbahn, W. C. Schmuzler, R. Zurbuchen, J. M. Reiche, J. S. Suber, Theo. Koch.

Dankeschreiben. W. C. Schmuzler, Mitglied des Komitees für „spezielle Zuschriften“, verlas ein herzliches Dankeschreiben von der Konferenz in Norddeutschland.

Tagesordnung. Die Abstimmung über die von der Generalkonferenz vorgelegten Amendments hatte folgendes Ergebnis: 1. Bezüglich Vereinigung unserer Kirche mit der Bischöflichen Methodistischen Kirche des Südens: 23 Stimmen dafür; keine dagegen.

2. Bezüglich Mitgliedschaft der Laien in der jährlichen Konferenz: 16 Stimmen dafür und 6 dagegen.

J. G. M. M. Schwester Bertha Suber, Konferenz-Sekretärin der Frauengesellschaft für Auswärtige Mission, hielt eine beredte Ansprache an die Konferenz.

Ansprachen. Dr. Henry S. Meyer, Chef-Redakteur unserer Sonntagsschul-Publikationen, hielt eine ernste Rede über die große Notwendigkeit der religiösen Erziehung unserer Jugend.

Dr. J. M. Larkin, Superintendent der „State Church Federation“, ermunterte alle Stimmgeber, dazu zu sehen, daß das Verbot gegen Lesen der Bibel in den Tageschulen in diesem Staate aufgehoben wird.

Berichte. Dr. J. S. Durbahn, Superintendent des Pacifischen Altenheims, verlas seinen Jahresbericht. Siehe Berichte.

Konferenz-Stellung. Das Komitee über Konferenz-Stellung berichtete, und auf Antrag von W. C. Schmuzler wurde der Bericht angenommen.

Missionsache. Dr. Garnell redete über „The World Service Program“ und betonte besonders christliche Verwalterschaft.

Near East Relief. Miß Emily J. Wade sprach über die Arbeit, welche unter dem Namen „Near East Relief“ an über 35 Tausend kriegsnotleidenden Kindern getan wird, und erbat Unterstützung.

Bertagung. Nach verschiedenen Bekanntmachungen erfolgte Bertagung. Dr. J. M. Larkin sprach den Segen.

Dritter Tag.

Samstag, den 5. September. 1925.

Eröffnung. Nach Gesang und Gebet hielt Bischof Mead einen Vortrag über: „Das Reich Gottes.“

Protokoll. Das Protokoll der gestrigen Sitzung wurde verlesen und angenommen.

Kircheneigentum. Auf Antrag von R. Zurbuchen wurde beschlossen, das Kircheneigentum in Santa Cruz noch nicht zu verkaufen.

Frage 40: „Wo soll die nächste Konferenz gehalten werden?“ Richard Gilmer, Präsident der Laienkonferenz, berichtete über die Verhandlungen derselben und brachte eine herzliche Einladung von der Bethel Gemeinde in Los Angeles. Auf Antrag von ihrem Prediger, Robt. A. Blume, wurde dieselbe mit Dank angenommen.

Disziplinarische Fragen 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23 und 27 wurden gestellt und mit „Keine“ beantwortet.

Frage 14: „Wer blieb ohne Bestellung, um eine unserer Schulen zu besuchen?“ J. M. Brunswick.

Frage 25: „Wer sind die supernumerierten Prediger, und wie viele Jahre sind sie nacheinander in diesem Verhältnis gewesen?“

C. F. Kuhnle im achten Jahr.

Richard Matthies im dritten Jahr.

Chas. A. Priesing im sechsten Jahr.

Frage 26: „Wer sind die emeritierten Prediger?“ George Guth, S. J. Hobert, S. C. Jacoby, S. D. Kamp, J. W. Meyer, J. W. Niedemann, Wm. Schuldt, R. Steinbach, Chr. Späth.

Frage 28: „Wer sind die Appellationsrichter?“ S. J. Hobert, W. C. Schmuukler, Wm. Schuldt, Geo. Guth, R. Zurbuchen. Reserven: J. W. Elger, Wm. Rogakky.

Frage 29: „Wie lautet der Jahresbericht des Konferenz-Boards über Einheimische Mission und Kirchenbau?“ Siehe Berichte.

Frage 30: „Wie lautet der Jahresbericht des Konferenz-Boards über Auswärtige Mission?“ Siehe Berichte.

Frage 31: „Wie lautet der statistische Bericht?“ Siehe Statistiken.

Frage 32: „Wie lautet der Bericht des Konferenz-Schatmeisters?“ Siehe Bericht.

Frage 32: a) „Was ist die Gesamtsumme der von der General-

Konferenz angeordneten Kollekten für wohlthätige Zwecke?" Antwort: \$8270.-

b) „Was ist die Gesamtsumme der von der jährlichen Konferenz angeordneten Kollekten für wohlthätige Zwecke, laut Bericht des Konferenz-Schatzmeisters?" Antwort: \$12,069.

Frage 34: „Welche sind die Ansprüche an den Konferenz-Fonds?" Antwort: Zur Verteilung als Jahresrenten, 466 Jahre multipliziert mit der disziplinarischen Rate von \$14 per Jahr, \$6524. Zur Verteilung für Notfälle \$1000. Im ganzen \$7524.

Frage 35: a) „Wie viel ist für diese Ansprüche eingegangen?" Vom Book Concern \$697. Von Konferenz-Anlagen \$2004. Vom Chartered Fund \$40. Von Pastoral-Bestellungen \$826. Vom Board of Pension und Relief \$200. Im ganzen \$3767.

b) „Wie ist das Geld verwandt worden?" Siehe Berichte der Konferenz-Verwalter und der Konferenz-Trustees.

Frage 36: „Welche Summe soll im kommenden Jahr in den Gemeinden für die emeritierten Prediger erhoben werden?" \$1000.

Frage 38: „Wie lautet der Bericht des Konferenz-Missionsfonds?" Siehe Bericht über Konferenz-Mission.

Berichterstatter. Auf Antrag von B. C. Boll wurde S. C. Jacoby als Berichterstatter für „The California Christian Advocate" erwählt.

Berichte von Komiteen. Die folgenden Berichte wurden angenommen (siehe Berichte):

Konferenz-Reisekosten.

Beschlüsse.

Schatzmeister des Permanenten Fonds.

Konferenz-Trustees.

Diakonissensache.

Konferenz-Kirchenbau.

Bibel und Traktate.

Sonntagsschulen.

Deutsche Publikationen.

Frauen Auswärtige Mission.

Konferenz-Berhandlungen.

Konferenz-Auditor.

Pazifisches Altenheim.

Konferenz-Missionsbewilligungen.

Missions-Bewilligungen.

Konferenz-Stellung.

Konferenz-Stellung. Auf Antrag von J. S. Durbahn wurde Chr. Späth eine emeritierte Stellung gewährt, und W. C. Schmutzler effektiv gemacht.

Delegatenwahl. Auf Antrag von E. C. Jannusch wurden B. C. Boll und J. Brinkmeyer als Delegaten zum „Men's Area Council“ erwählt.

Altenheim betreffend. W. C. Schmutzler gab Notiz, daß bei der nächsten Konferenzsitzung Veränderungen in Angelegenheiten des Altenheims beantragt werden.

Stehende Komiteen. Auf Antrag von E. C. Jannusch wurde die von ihm vorgelegte Liste der Stehenden Komiteen angenommen.

Depeschenwechsel. Auf Antrag von J. S. Durbahn wurde der Sekretär angewiesen, auf die telegraphisch eingetroffenen Glückwünsche von der Zentral Deutschen Konferenz in Toledo, Ohio, per Telegramm zu erwidern.

Beamtenwahl. Auf Antrag von E. C. Jannusch wurden folgende Beamte fürs kommende Jahr erwählt: R. Tautenhahn, Statistiker; S. B. Lang, Konferenz = Schatzmeister.

Konferenz - Verhandlungen. Auf Antrag von G. A. Waasa wurde beschlossen, für das kommende Jahr 400 Exemplare der Konferenz = Verhandlungen drucken zu lassen. Der Verkaufspreis, 35 Cents.

„Near East Relief.“ Auf Antrag von S. D. Kamp wurde diese Rettungsarbeit indossiert, und Unterstützung derselben empfohlen.

Konferenz = Gesellschaften. Auf Antrag von E. C. Jannusch, Distrikts = Superintendent, wurden die von ihm vorgeschlagenen Beamten und Mitglieder der Konferenz = Gesellschaften erwählt.

Besucher. Hr. A. Quandt, soeben mit seiner Gattin von einer Europareise zurückgekehrt, wurde der Konferenz vorgestellt und hielt eine Ansprache.

Andere Besucher waren Dr. D. D. Colegrove und Dr. Thomas Gilbert, beide von der California Konferenz.

Bezüglich Vertagung. Auf Antrag von J. S. Durbahn wurde beschlossen, daß sich diese Konferenz nach Anhören der Bestellungen am Schluß der Bischofspredigt am Sonntagnachmittag ohne Zeitbestimmung vertage.

Church Federation. Auf Antrag von Robt. A. Blume wurde beschlossen, daß wir die Arbeit des Sekretärs der California Church Federation, Dr. J. M. Larkin, 442 Chamber of Commerce Bldg., Los Angeles, dankbar anerkennen, und die Unterstützung dieser guten Sache den einzelnen Gemeinden überlassen.

Protokoll. Auf Antrag von E. C. Jannusch wurde das Protokoll der heutigen Sitzung angenommen.

Schluss. Nach Bekanntmachungen erfolgte Vertagung.
Segensspruch von Dr. Colegrove.

We certify that the foregoing is a correct and official record of the proceedings of the California German Conference at its thirty-fifth annual session.

CHARLES L. MEAD,
HENRY D. KAMP, Secretary.

IV. Disziplinarische Fragen.

1. a) Ist diese Konferenz der Kirchenordnung gemäß inkorporiert? Ja.
b) Welche Beamte und Personen, welche Konferenzgelder etc. verwalten, sind unter Bürgschaft gestellt worden, und wie hoch, nach Vorschrift der Kirchenordnung? S. C. Jacoby wird dies besorgen.
2. Welche Prediger sind durch Transfer aufgenommen worden, und von welcher Konferenz? Keine.
3. Welche sind wieder aufgenommen worden? Keine.
4. Welche sind mit Beglaubigungsschein aufgenommen worden, und von welchen Kirchen? Keine.
5. Welche sind auf Probe aufgenommen worden? Keine.
6. Welche verbleiben auf Probe? Keine.
7. Welche sind entlassen worden? Keine.
8. Welche sind in volle Verbindung aufgenommen worden? Keine.
9. Welche Mitglieder stehen in den Studien des dritten Jahres? Keine.
10. Welche Mitglieder stehen in den Studien des vierten Jahres? Keine.
11. Welche Mitglieder haben den Konferenz = Studienplan absolviert? Keine.
12. Welche andere sind als Diakone erwählt und ordiniert worden? Keine.
13. Welche andere sind als Aelteste erwählt und ordiniert worden? Keine.
14. Welche sind ohne Bestellung gelassen, um eine unserer Schulen zu besuchen? S. M. Brunswick.
15. Ist der Charakter eines jeden Predigers geprüft worden? Ja, in der offenen Konferenz.
16. Sind Prediger transferiert worden, und in welche Konferenz? Keine.

17. Welche sind während des Jahres gestorben? Keine.
18. Welche sind auf eigenes Verlangen seßhaft gemacht worden? Keine.
19. Welche sind seßhaft gemacht worden? Keine.
20. Welche haben sich zurückgezogen? Keine.
21. Welchen ist das Predigtamt entzogen worden? Keinen.
22. Welchen wurde erlaubt, sich unter Anklage oder Beschwerden zurückzuziehen? Keinen.
23. Wer wurde ausgeschlossen? Niemand.
24. Welche weiteren persönlichen Anmerkungen sollten gemacht werden?
25. Wer sind die supernumerierten Prediger, und wie viele Jahre sind sie nacheinander in diesem Verhältnis gewesen? C. F. Kuhnle (8), Chas. A. Priesing (6), Rich. Matthies (3).
26. Wer sind die emeritierten Prediger? Geo. Guth, G. J. Gobert, G. C. Jacoby, G. D. Kamp, F. W. Meyer, J. W. Riedemann, Wm. Schuldt, R. Steinbach, Chr. Späth.
27. Welchen wurde Urlaub gewährt?
28. Wer sind die Appellationsrichter? G. J. Gobert, W. C. Schmutzler, Wm. Schuldt, Geo. Guth, R. Zurbuchen. Re-
ferenten: F. W. Elger, Wm. Rogatzky.
29. Wie lautet der Jahresbericht des Konferenz-Boards über Ein-
heimische Mission und Kirchenbau? Siehe Bericht.
30. Wie lautet der Jahresbericht des Konferenz-Boards über Aus-
wärtige Mission? Kein Bericht.
31. Wie lautet der statistische Bericht? Siehe Bericht des Sta-
tistikers.
32. Wie lautet der Bericht des Konferenz-Schatzmeisters? Siehe
Bericht desselben.
33. (a) Was ist die Gesamtsumme der von der Generalkonferenz
angeordneten Kollekten für wohltätige Zwecke, laut Bericht des
Konferenz-Schatzmeisters? \$8270.
(b) Was ist die Gesamtsumme der von der jährlichen Kon-
ferenz angeordneten Kollekten für wohltätige Zwecke, laut Be-
richt des Konferenz-Schatzmeisters? \$12,069.
34. Welches sind die Ansprüche an den Konferenz-Fonds? Zur
Verteilung als Jahresrenten, 466 Jahre multipliziert mit der

disziplinarischen Rate von \$14 per Jahr, \$6524. Zur Verteilung für Notfälle, \$1000. Im ganzen \$7524.

35. (a) Wie viel ist für diese Ansprüche eingegangen? Vom Book Concern \$697. Von der jährlichen Konferenz = Anlage \$2004. Vom Chartered Fund \$40. Von Pastoral = Bestellungen \$826. Vom Board of Pension und Relief \$200. Total \$3767.
(b) Wie ist das Geld verwandt worden? Siehe Berichte der Konferenz-Verwalter und Konferenz-Trustees.
36. Welche Summe soll im kommenden Jahr für die emeritierten Prediger in den Gemeinden erhoben werden? \$1000.
37. Welche Summe ist vom Konferenz = Schatzmeister an den Board of Pension und Relief gesandt worden? Keine.
38. Hat die Konferenz einen Unterhaltungs = Fonds, und wie lautet der Bericht? Siehe Berichte.
39. Welche Arbeitsfelder sind den Predigern angewiesen worden? Siehe die Bestellungen.
40. Wo soll die nächste Konferenzsitzung gehalten werden? In der Bethel Kirche, Los Angeles, California.

V. Bestellungen der Prediger.

E. C. Jannusch (2), Distrikts-Superintendent, 484 43. Straße,
Oakland, California.

Anaheim und Orange: J. Brinkmeyer (1), 221 W. Broadway.

Escondido: W. C. Schmutzler (1).

Fresno: J. W. Eberhardt (3), 705 Mayor Ave.

Los Angeles, Bethel: Robt. A. Blume (3), 3520 Trinity Str.

Erste Kirche: Rud. Zurbuchen (7), 449 So. Olive Str.

Immanuel: H. W. Lautenhahn (5), 1468 E. 49. Str.

South Hollywood und Supt. des Pacific Old People's
Home: J. S. Durbahn (2), 1061 No. Kingsley Drive.

Oakland, Erste Kirche: G. A. Waasa (6), 494 38. Str.

Salem: Emil Mawiter (4), 2315 E. 17. Str.

Pasadena: J. W. Elger (1), Cor. Los Nobles und Villa Str.

San Diego: Robt. Rehfugel (1), 2129 Market Str.

San Francisco, St. Johannes: B. C. Boll (6), 3718 Army
Str.

St. Paulus: Wm. Rogaksh (1), 242 Page Str.

San Jose: Jac. Schneider (4), 274 So. 15. Str.

Santo Rosa: J. S. Hollman (1), 610 Orchard Str.

Santa Cruz: Zu besetzen, C. Späth (8), 21 Washington Str.

Stockton: G. B. Lang (4), 335 No. American Ave.

J. S. Durbahn, Agent für Pension und Unterstützungsfonds,
1061 No. Kingsley Drive, Los Angeles, Calif.

John M. Brunswid ohne Bestellung gelassen, um eine unserer
Schulen zu besuchen. Mitglied der St. Johannes Vierteljahrs-
Konferenz.

Emeritierte Prediger.

Geo. Guth, Mitglied der St. Johannes Vierteljahrs = Konferenz.

G. J. Gobert, Mitglied der Dafland Ersten Vierteljahrs = Konferenz.

Wm. Schuldt, Mitglied der Salems Vierteljahrs = Konferenz.

J. W. Riedemann, Mitglied der Stockton Vierteljahrs = Konferenz.

J. W. Meyer, Mitglied der Santa Rosa Vierteljahrs = Konferenz.

G. C. Jacoby, Mitglied der Los Angeles Bethel Vierteljahrs = Konferenz.

G. D. Kamp, Mitglied der Los Angeles Ersten Vierteljahrs = Konferenz.

R. Steinbach, Mitglied der Dafland Salems Vierteljahrs = Konferenz.

C. Späth, Mitglied der Santa Cruz Vierteljahrs = Konferenz.

Supernumerierte Prediger.

C. F. Ruhnle (8), Mitglied der Los Angeles So. Hollywood Vierteljahrs = Konferenz.

C. L. Richard Matthies (3), Mitglied der Los Angeles Ersten Vierteljahrs = Konferenz.

Chas. A. Briefing (6), Mitglied der Los Angeles So. Hollywood Vierteljahrs = Konferenz.

VI. Berichte.

a) ~~Districts~~-Superintendent.

Dear Bishop, Fathers and Brothers in Christ Jesus!

It is the duty and privilege of the superintendent to review with you the activities of this band of Christian ministers and consecrated laymen during another year of our labor together in the kingdom of Christ. We rejoice in the coming of the kingdom of God, seeking with all diligence to hasten that blessed day when all the nations of the earth shall crown Christ King of kings. In the midst of the groaning and struggle in our political, social, and religious life we know that the kingdom of God is slowly but surely moving on to victory.

The German-speaking branch of our church serves a distinct task to which we are called by God, and woe be unto us if we should shirk our responsibility. This has long justified the right of existence as a very material asset to our mother church. Many of our children and children's children have become good members of the Methodist Episcopal Church, transferring in large numbers from the German to the English-speaking church, because of the preference for the language of the land in which they are loyal citizens. This feature of our work would tend to discourage us, were it not for the fact that our mother church well understands our position and appreciates the net result of our efforts in recruiting men and women who become staunch members, able officers and leaders in the church at large. Our work is not yet done, as is shown by the influx of Germans who have recently come to our shores. Some of our churches have thus been materially strengthened during the past two years. There are hundreds of thousands in this country who still prefer to speak the language of their Fatherlands, to whom the dead formality of other churches does not appeal. We, as missionaries of the German-speaking part of the Methodist Episcopal Church, are commissioned of God and the church to urge them to come into a living faith. We feel our responsibility, and with the help of God will do our very best.

CHURCH ACTIVITIES

Sunday Schools: Every phase of our church life has been duly emphasized. We cannot overestimate our work with

child life. To keep them as far as possible from yielding to sin is certainly pleasing to God. We have a well organized Sunday school in every congregation. The graded lessons are used, and the literature is that of our Book Concern. In order to supplement the good work of the Sunday school, such organizations as the Cradle Roll, Little Light Bearers, Home Department, Junior League, Vacation Schools, and schools for religious instruction are maintained by some of our pastors with good results. While the vacation school is held from four to six weeks during the summer months, the school for religious instruction is held during the school year once or twice a week after school hours. In nearly all cases the pastor has personal charge of the religious instruction of the children. The course consists mainly of catechism, Bible study, and the fundamental doctrines of our church.

Epworth League: The Epworth League remains a strong factor in most of our churches. As is the case in our Sunday schools, so here we use principally the English language. The largest League is in our First Church, Los Angeles, R. Zurbuchen, pastor. The majority of these young people have come from Germany during the past eighteen months, and it is a pleasure to see how willing they are to use their talents in any church work assigned to them. East Oakland now has the strongest League, under the leadership of E. Klawiter, pastor, that it possibly has ever had. Oakland, First Church; San Francisco, St. John's; San Jose; Los Angeles, Bethel; Anaheim, Pasadena, and other churches have splendid Leagues that are actually doing things. We know where our young people stand, and that our labor with them is not in vain.

Prayer Meetings: Our mid-week meetings have taken on a three-fold character. Prayer foremost, as it rightly should be. Such earnest prayers, supported by the faith of all present, are a help to those who have become faint and weary. Souls have been born into the kingdom of God in these meetings. The old-fashioned class meeting is revived by the happy testimony of such who know the Lord as their personal Saviour. Others make the mid-week meeting a time for special Bible study. The attendance at these meetings in some of our churches is extraordinarily large.

Revival Meetings: Revival meetings were held in nearly all of our churches. In some of these men and women came out of a life of sin into the blessed new life of saving grace. The pastors were their own evangelists, preaching evening after evening, or had a brother minister help them. It was

the privilege of the superintendent to assist in a number of such campaigns.

Campmeeting: The campmeeting held on the grounds of the Pacific Old People's Home, Hollywood, was a time of spiritual refreshing. With the exception of Dr. Ryland preaching on several evenings, and Bishop Burns on Sunday afternoon, the pastors of our Conference were the speakers. The attendance was very good, and results for eternal life were attained.

District Conference: A union district meeting was held at Fresno in April, which was attended by nearly all of our ministers. The program, dealing with topics of the day in political, social, and religious life, was interesting and helpful to all who attended. The evening meetings were of an evangelistic nature. German Methodism has made an indelible impression on the thousands of Germans from Russia living in Fresno. The pastor, W. F. Eberhardt, has won the highest esteem for himself and the church by his faithful ministry.

Woman's Organizations: The California German Conference can depend on the efficient leadership of her woman's organizations, whether it be in the interest of the local church or that of world missionary program. I have not found them wanting in interest in matters of their own church, because they do so much for foreign mission work.

The Woman's Foreign Missionary Society held two annual meetings. The meeting in the northern part of the Conference was held at First Church, Oakland, and in the south at Anaheim. Both were very well attended. From their way of managing the finances of their organizations, we could learn much in local and world affairs pertaining to the kingdom of God.

As has been the custom of the Conference Mission Society of Southern California for a number of years, under the able leadership of Mrs. F. H. Hilmer, their annual meeting was held in connection with the campmeeting at Hollywood. The needs of our mission charges were presented by J. H. Durbahn, W. C. Schmutzler, and the District Superintendent. In a very brief time more than \$800 was raised for this purpose. The ministers fully appreciate the fine co-operation of our woman societies in all of our problems.

SPECIAL WORK AND PROBLEMS

Pacific Old People's Home: Under the able superintendency of J. H. Durbahn, our Pacific Old People's Home has had a splendid year, as the annual report of the superintend-

ent will show. The trustee board unanimously request his return as superintendent.

First Church, Los Angeles: This is the strongest of our churches, and has possibly the highest priced property in German Methodism. Brother Zurbuchen is the beloved pastor of this church, now closing his sixth year. His work in this congregation is an outstanding one. Scores of German emigrants have found an open door in the home of Brother and Sister Zurbuchen, and a warm welcome in the church, with such other assistance as needed thrown in gratis. The pastor's serious sickness and consequent operation gave rise to much worry and many earnest prayers. His complete recovery is the hope of his congregation, brother ministers, and his many friends.

Palomar: This mission failed us as far as our German-speaking work is concerned, but not as a work for the Kingdom and our Methodist Episcopal Church. We made the Long Beach District of the Southern California Conference a present of a complete church property, a Sunday school with 110 enrolled, forty-three church members, and with a bright future for success just ahead.

Santa Cruz: At the Conference of last year a committee was appointed, with power to act, in behalf of our church property in Santa Cruz. Were it not for the fact that Brother Spaeth had been willing to finance his own support to about fifty per cent, we could not possibly have kept a minister here so long. Brother Chr. Spaeth has done faithful work in this difficult field.

East Oakland: The members and pastor of this church have had a very blessed year. The interior of the church has been decorated and beautified, and a metal ceiling put on. With a velvet carpet on the floor, the interior has the appearance of a new edifice. Brother E. Klawiter has been successful in the pastorate of this church during the past three years. The membership in all branches has been increased.

Escondido: Brother John Kracher is pastor at Escondido, our newest mission field. Superannuating last year from his own Conference, he came to California to make this State his home. He accepted Escondido as supply. He is a very able preacher. Brother Kracher has done the best he could under the circumstances.

San Diego: His own health and conditions in the family seemed to make it imperative for Brother F. Brinkmeyer, the pastor, to live part of the time with his family in Los

Angeles and about two-thirds of the time in San Diego alone during the past two years. This has not proven altogether satisfactory. There have been some additions to the membership, and the pastoral work was most faithfully attended to. Everybody loves Brother Brinkmeyer.

Hollywood: Rev. J. H. Durbahn is pastor of this church, as well as superintendent of the Pacific Old People's Home. That this is "a man's job" the writer knows from personal experience. The parsonage has been renovated at an expense of nearly \$2,000, making it one of the best and most convenient homes in the Conference. There has also been an increase in the membership.

Oakland, First Church: With its ever busy pastor, G. A. Waasa, it has had a year of marked success. All organizations show an increase in membership over the past year. The finances have never been better.

San Francisco, St. John's Church: This strong congregation continues to grow under the able preaching of one who knows how, Rev. B. C. Voll.

San Francisco, St. Paul's Church, F. H. Hollman, pastor. This minister of the gospel lives up to his reputation, kindness personified. How his heart yearns to see his beautiful church filled with people!

Santa Rosa: Robert Rehkugel is pastor. Under his leadership the congregation has taken on a new lease of life. The property looks like new, and he has succeeded in paying all the bills.

Stockton: Brother H. B. Lang, with his family, has won every heart of this parish. The pastor succeeded with that band of faithful workers to do the almost impossible. The church and two parsonages were thoroughly overhauled, renovated, and painted at an expense of about \$1,000, with every bill paid and money in the treasury.

Fresno: Brother W. F. Eberhardt has two years of hard work to his credit in this mission field. What an inspiration to hear a hundred voices of children and young people sing as they do in this church! No troubled soul ever came to his door without being comforted.

San Jose: Our pastor, Rev. J. Schneider, is one of the very fortunate ones, whose four daughters help him love young people into the church. The sale of the present church property is under consideration, and a new building is to be erected on some other lot.

Pasadena: Rev. William Rogatzky has achieved a won-

derful record in his pastorate of ten years at Pasadena. To supervise and do much personal labor in the building of two parsonages and two churches in the same pastorate falls to the lot of but a very few men.

Anaheim and Orange: F. W. Elger, our Conference artist in drawing and chalk talk, is pastor. It was not hard for him to leave Milwaukee, Wis., and exchange his pastorate to a garden spot in southern California, but to exchange a congregation of several hundred members for a smaller one, was not quite so easy. He has proven as faithful in the small charge as in the larger one.

Los Angeles, Bethel Church: Brother Robert A. Blume closes his second year at this church with much to his credit. The pastor's salary was increased substantially, and every obligation promptly met. In all the departments of church life there is growth and activity.

Los Angeles, Immanuel: Last, but not least, Brother R. W. Tautenhahn is the faithful and untiring pastor of this mission charge. The colored people are fast moving into this section of the city, and it seems as if we will be forced to move to a new field in the near future. The report of the Sunday-school superintendent from March 1 to June 7 showed an average attendance of 105, \$22.70 for missionary collection, and \$72.32 for Sunday-school collection.

A CLOSING WORD

Personally I am under a heavy debt of gratitude to my brothers in the ministry and their good wives, who have shown me so much kindness. Their homes have always been open to me. God bless these men and women of the parsonage. I have enjoyed the very best of health, so as to be able to fill every appointment made. During my travels of more than 32,000 miles in the past year I have not met with a single accident nor missed a train.

I can truthfully say that my intentions were always the best towards every one of my fellow ministers and their congregations. My own inability has made better service and greater success impossible. My earnest prayer is that the Lord may bless you all and give me a heart and mind that shall please Him and make me a blessing to others. Continue to remember me in your prayers, as I shall do for all of you.

Very respectfully submitted,

E. C. Jannusch, District Superintendent.

b) Stehende Komiteen und Boards.**Verwalter - Bericht.****Einnahmen:**

Kollekten von den Gemeinden.....	\$826 00
Dividenden vom Buchverlag	697 00
Board of Pension und Relief.....	200 00
Chartered Fund	40 00

 \$1763 00
Ausgaben:

Rev. J. W. Meyer.....	\$226 00
Rev. George Guth	80 00
Rev. G. J. Robert	40 00
Rev. Wm. Schuldt	64 00
Rev. J. J. Niedemann	113 00
Rev. G. J. Jacoby.....	40 00
Rev. R. Steinbach.....	150 00
Rev. G. D. Kamp	40 00
Rev. Christian Späth	75 00
Schw. G. Brauer	150 00
Schw. J. Bonn	130 00
Schw. E. G. Baab	200 00
Schw. E. G. Baab, special	25 00
Schw. G. J. Schulz	210 00
Schw. G. J. Schulz, special.....	25 00
Schw. Otto Wilke	75 00
Schw. G. J. Vogel	120 00

 \$1763 00

J. Schneider, Schatzmeister.

Konferenz - Trustees. Bericht No. 1.**Bericht des Schatzmeisters.**

Kassenbestand am 19. September 1924.....	\$28,013 95
Eingegangen im Laufe des Jahres.....	2,730 90

 In der Kasse am 4. September 1925.....\$30,744 85

Einnahmen an Zinsen vom Permanenten Fonds..... \$2,004 97

Ausbezahlt an:

J. W. Meyer	\$174 64
G. Guth	221 84
G. J. Robert	127 44

Wm. Schuldt	174	64
H. C. Jacoby	169	92
H. Steinbach	226	56
H. D. Kamp	174	64
C. Späth	188	80
Schw. F. A. Werth	35	00
Schw. F. Bonn	141	60
Schw. E. H. Baab	47	20
Schw. G. J. Schulz	132	16
Schw. D. Wilke	84	96
Schw. J. G. Vogel	103	84
In der Kasse	1	73
		\$2,004 97

J. H. Sollman, Schatzmeister.

Konferenz = Trustees. No. 2.

1. Wir empfehlen die Erwählung von E. C. Jannusch und W. C. Schmußler als Trustees für drei Jahre.
2. Wir empfehlen die Wiederanstellung von J. H. Durbahn als Finanz-Agent für unseren Konferenz = Fonds.
3. Wir geben hiermit Notiz, daß bei der nächsten Sitzung unserer Konferenz Änderungen in unserer Konstitution angetragen werden.
W. C. Schmußler, Sekretär.

Konferenz = Stellung.

Das Komitee über Konferenz = Stellung empfiehlt folgendes:

1. Daß W. C. Schmußler effektiv gemacht werde.
2. C. J. Kuhnle in der gegenwärtigen Stellung zu belassen mit dem Verständnis, daß er nächstes Jahr seßhaft gemacht wird, es sei denn, daß er anderweitige Wünsche hat und sie der Konferenz kund tut.
3. Richard Matthies in dem supernumerierten Verhältnis zur Konferenz zu belassen.
4. Chas. A. Priesing in demselben Verhältnis zu belassen.
5. Christian Späth eine emeritierte Stellung zu gewähren.

Komitee:

J. H. Durbahn,
H. C. Soll,
G. W. Elger,
W. C. Schmußler,
J. Brinkmeyer.

Konferenz - Reisekosten.

In der Kasse von 1924	\$6 40
Erhalten von den Gemeinden	259 00
	\$265 40
Ausbezahlt an Prediger	262 69
Bleibt in der Kasse	\$2 71

Wir empfehlen, daß auch nächstes Jahr eine Umlage von 25 Cents per Glied für Konferenz - Reisekosten gemacht werde.

J. W. Eiger,
R. Zurbuchen.

Frauen Auswärtige Mission.

Da diese segensreiche Gesellschaft unter der Konferenzleitung von Schm. J. Huber überall Segen bringt bei denen, die geben, sowohl als bei denen, die empfangen, so empfehlen wir diese Arbeit allen Gemeinden.

J. S. Sollman,
R. Rehfuget,
C. Späth.

Sonntagschulen.

Wir empfehlen eine ernste Erstrebung aller Sonntagschul-Ziele und den Gebrauch unserer gediegenen Literatur.

Chr. Späth,
S. J. Robert,
R. Lautenhahn.

Bibel- und Traktatgesellschaft.

Wir freuen uns über die stets zunehmende Verbreitung der Heiligen Schrift, und empfehlen die Beobachtung eines sogenannten „Bibeltages“ in allen Gemeinden.

R. Lautenhahn,
E. Klawiter,
Robt. Rehfuget.

Konferenz - Kirchenbau.

Euer Komitee hat keine Empfehlung zu machen.

E. Klawiter,
J. S. Durbahn,
J. Brinkmeyer.

Deutsche Publikationen.

Wir empfehlen unseren Gliedern den wohlredigierten „Apologeten“ aufs wärmste. Derselbe ist ein notwendiges Bindemittel zum ferneren Gedeihen unseres Werkes. Wir bedauern die Verschmälerung unserer deutschen Sonntagsschul-Literatur tief.

J. G. Durban,
Geo. Guth,
W. C. Schmußler.

Diafonienfache.

Wir freuen uns über den ermutigenden Fortschritt des Diafonienwerkes unter der Leitung von Dr. J. A. Diekmann, und empfehlen auch fernerhin finanziellen Beistand.

E. C. Jannusch,
H. Zurbuchen,
W. F. Eberhardt.

Publikation des Kalenders und der Konferenz = Verhandlungen.

Einnahmen:

In der Kasse vom vorigen Jahr.....	\$35 08
Vom Verkauf der Kalender	103 54
Von den Anzeigen	136 00
	\$274 62

Ausgaben:

Rechnung des Buchverlags, Cincinnati.....	\$251 91
Auslagen für die Konferenz.....	2 80
Druck, Schreibmaterial, etc.	11 21
	\$265 92
bleibt in der Kasse	\$8 70
Henry D. Kamp, Sekretär.	

Konferenz = Missionsgesellschaft.

Einnahmen:

In der Kasse an der letzten Konferenz.....	\$4842 48
Anaheim	200 00
Escondito	44 00
Fresno	50 00
Los Angeles, Bethel	180 00
Los Angeles, Erste.....	500 00
Los Angeles, Immanuel	55 00
Los Angeles, Hollywood	340 00
Dakland, Erste	150 00

Oakland, Salem	130 00
Pasadena	100 00
Santa Cruz	30 00
San Francisco, St. Johannes	250 00
San Francisco, St. Paulus	150 00
San Diego	83 00
San Jose	100 00
Santa Rosa	40 00
Stockton	100 00
Zinsen bis 1. Juli, 1925	97 00
	\$7441 48

Ausgaben:

Fresno	\$100 00
Los Angeles, Immanuel	100 00
Oakland, Salem	350 00
San Diego	200 00
Santa Cruz	200 00
Santa Rosa	250 00
Stockton	300 00
Distrikt	350 00
An den Distrikts-Superintendenten	50 00
In der Kasse	5541 48
	\$7441 48

W. C. Schmutzler, Schatzmeister.

Konferenz-Auditor.

Die Bücher aller Schatzmeister der California Deutschen Konferenz wurden geprüft und richtig gefunden.

Gustav A. Wajsa, Auditor.

Beschlüsse.

1. Knowing that our presiding bishop, Charles L. Mead, has the "right heart" toward the foreign-speaking work of the Methodist Episcopal Church, and that he takes the deepest interest in our continuous welfare, we, the California German Annual Conference, were gratified that he was appointed to preside over this session of our Conference. His careful, kind, and judicious guidance of the affairs of this Conference, his presence at all our meetings and social gatherings, his inspiring addresses, his magnificent lecture and scholarly exposition of the Scriptures—all these have won our hearts. We earnestly pray that God may grant Bishop Mead many more years of fruitful service in his church and Kingdom.

2. Resolved further, that we express our grateful appre-

ciation to the daily press of San Francisco for the publicity given the personnel and program of our Conference.

3. The inspiring program of the Conference calls for an expression of thanks to the Program Committee who arranged it, and to the various speakers who had part in the same.

4. Resolved also, that the statements and questions on opposite pages in the Conference program, which were prepared by a committee of young men from St. John's Church, are worthy of serious consideration, and are hereby referred to a committee of thirteen, seven ministers and six laymen, who will consider them and report their findings to the next Annual Conference session.

5. Beschlossen, daß wir unserer lieben St. Johannes Gemeinde, samt ihrem Prediger, B. C. Boll, von Herzen danken für die freundliche Aufnahme in Kirche und Heimaten. Wir danken noch besonders für die gemeinsamen Mahlzeiten, welche es uns auch ermöglichten, christliche Geselligkeit zu pflegen, wie dies sonst nicht möglich gewesen wäre.

6. Auch fühlen wir uns dem werten Distrikts-Superintendenten, E. C. Jannusch, sowie der St. Paulus Gemeinde mit ihrem Prediger, F. S. Hollman, die mitgeholfen haben, diese Konferenzsitzung angenehm zu machen, zum großen Dank verpflichtet.

7. Dem Kirchenchor, den Organisten, Solofängern, sowie dem Männerchor von der Bethel Gemeinde in Los Angeles möchten wir herzlich danken für ihre erhebende Mitwirkung in den Gottesdiensten.

8. Wir sprechen auch den Konferenzbeamten unsere Anerkennung aus für die treue Erfüllung ihrer Pflichten.

9. Da unser Bruder Christian Späth aus der Reihe der aktiven Prediger in die Zahl der emeritierten tritt, so möchten wir unsere Anerkennung seiner treuen Dienste auf allen ihm angewiesenen Arbeitsfeldern aussprechen. Wir wünschen ihm einen angenehmen Lebensabend.

10. Wir freuen uns über die rege Teilnahme unserer Laienbrüder an allen Interessen des Reiches Gottes und hoffen, dieselben bald in innigster Verbindung mit der Konferenz begrüßen zu können.

Missionsbewilligungen, 1925—1926.

Escondito	\$1000 00
Fresno	900 00
Los Angeles, Immanuel	300 00
Oakland, Salem	100 00
San Diego	200 00
Santa Rosa	400 00
Stockton	200 00
Distrikt	400 00
	\$3500 00

Konferenz = Missionsbewilligungen für 1925—1926.

Escondido	\$200 00
Fresno	100 00
Los Angeles, Immanuel	100 00
Oakland, Salem	350 00
San Diego	200 00
Santa Rosa	250 00
Stockton	400 00
Distrikt	400 00
Für unvorhergesehene Fälle	200 00
	\$2200 00

NAMEN DER ARBEITSFELDER	NAMEN DER PREDIGER	ANSPRÜCHE DER PREDIGER				KIRCHENGLIEDER						
		PREDIGER	DISTRIKTS- SUPT.	BISCHÖFFE		KONF.- ANSPRÜCHE	TAUFEN	PROBE- GLIEDER	VOLLE GLIEDER			
				Bezahl.	Ansprüche.				Ganze eingetra- gene Zahl.	Eingetra en währ'd d. Jahr		
CALIFORNIA DISTRIKT.	Anaheim und Orange.	\$2000	\$400	\$25	\$65	\$2185	4	1	1	85	3	2
	Escondido	252		10	30	322				3	25	3
	Fresno	540	240	40	14	830	5	7	4	36	5	4
	Los Angeles, Bethel.	1900	300	24	43	2119	5	7	5	139	1	4
	Erste Kirche.	2580	780	32	150	3032	5	11	15	170	19	4
	Immanuel	1340	300	35	30	1400	5	9	10	63	14	1
	South Hollywood .	2400	480	30	70	2385	1	1	16	43	14	1
	Oakland: Erste Kirche	1800	400	100	30	1000	6	8	2	50	5	4
	Salem	1000	300	45	15	1085	2	4	1	104	6	4
	E. Klawiter	2000	300	45	15	25	1085	2	4	1	58	6
	Wm. Rogatzky . . .	2100	300	80	30	25	2335	5	2	8	85	3
	Pasadena	780	225	5	5	803	1	4	2	3	9	1
	San Cruz	1480	480	20	30	1573	3	4	4	33	8	4
	San Diego	2050	2230	400	100	2550	3	8	5	150	5	4
	San Francisco: St. John's	1880	480	50	35	2045	2	1	1	52	6	2
	St. Paul's	1880	480	80	25	1835	4	1	1	64	6	2
	San Jose	1680	480	40	31	1773	5	2	2	57	5	1
	Sancta Rosa	680	180	40	14	1254	5	2	3	37	5	1
	Stockton	1175	275	40	14							
	Total	\$25637	\$25842	\$6320	\$1353	\$380	\$793	\$796	58	54	481197	81	34

Palomar Charge transferred to Southern California Conference with 43 members and 110 Sunday-school scholars.

6

87

Donnagschul=Statistik.

[illegible]

EPWORTH LEAGUE STATISTICS

NAMES OF CHARGES OR CHURCHES	SENIOR LEAGUE		JUNIOR LEAGUE		Epworth Heralds Taken	Paid to Central Office	Paid to World Service
	Chapters	Members	Chapters	Members			
CALIFORNIA DISTRIKT.							
Anaheim and Orange.....	1	31			12		
Escondido.....	1	40			3	\$4	
Fresno.....	1	25	1	15			
Los Angeles: Bethel.....	1	70			1		
Erste Kirche.....	1	98					\$45
Immanuel.....							
South Hollywood.....							
Oakland: Erste Kirche.....	1	26	1	18			
Salem.....	1	26					5
Pasadena.....	1	21			10		
Santa Cruz.....							
San Diego.....							
San Francisco: St. John's.....	1	60	1	21		12	25
St. Paul's.....	1	30					
San Jose.....							
Santa Rosa.....							
Stockton.....	1	16					2
Total.....	11	443	3	54	26	\$16	\$77

e) Andere Schatzmeister.

Treasurer's Report of The Pacific Old People's Home.

Assets—

Real estate, buildings, inventory valued.....	\$147,000 00
Lots in Inglewood Cemetery.....	1,600 00
Loans secured by first mortgages.....	72,650 00
August 31, 1925, cash in bank.....	<u>8,906 76</u>
Total assets	\$230,156 76

Liabilities—

26 life members paid in.....	\$72,907 40
Annuity bonds	6,800 00
Depreciation on buildings	6,500 00
Last payment to contractor for new bungalow.	<u>1,700 00</u>
Total liabilities	\$87,907 40

Net value of institution above liabilities.....\$142,249 36

All buildings in inventory are insured against fire.

P. Bendixen, Treasurer.

August 31, 1925.

Current Expense Statement.

Totals.

Receipts\$18,700 03

Disbursements—

Provisions	\$7,725 36
Sundries	2,244 79
Water, light, telephone, fuel	1,424 04
Medical	260 44
Labor	<u>6,093 00</u>
	\$17,747 63

Balance\$952 40

f) Allgemeines.

Superintendent's Report.

"First the blade, then the ear, then the full grain in the ear," is our Master's own illustration of life and growth in nature in the kingdom of God.

One recent definition says: "Life is a series of definite and successive changes." From the incipency of our Home—fifteen years ago, to its present proportions—the series of

definite and successive changes have been progressive; and to maintain its place in the work of the church and in the kingdom of God, the Home must needs continue to grow.

First, a substantial sum of money was dedicated and appropriated to this philanthropy by Mrs. Margaret Ammann and her good husband at her demise in 1910. Following this, the incorporation and the acquiring of ground in 1911 from the Campmeeting Association; the ground-breaking and the erection of the brick building and its occupancy. In the year 1919 the bungalow plan was decided upon, and ever since the great need for more room made the erecting of a unit per year an absolute necessity.

This year we have again added a unit to our complex of buildings, and the concensus of opinion is that it is one of the best.

Five members have been admitted to the Home the past year: Mr. Julius M. Saenger, Mrs. Hannah Mary Pratt, Mrs. Carrie Webster, Miss Carolina Doll, and Miss Lena Nuelsen; while four of the family have passed into the heavenly home: Emma Hahn, at 86 years; Catherine Schlobohn, 76 years; and Rev. Henry Pullman, 83 years.

It has been a busy year for the superintendent. The manse was reconstructed and redecorated at a cost of about \$1,800. The south side of the main building was re-shingled. Another bungalow was erected at a cost of about \$10,000, including furnishings. A new conspectus, with rules and regulations for the Home, had to be prepared.

Taxes were reduced about three-fourths, viz., \$1,105; insurance has been reduced one-third to one-half; and some concessions will be made in reduction of water and light.

The holidays—Thanksgiving, Christmas, New Year, and Easter—were suitably observed. In addition to the turkey dinner, they received small gifts, each member of the family being remembered. At Christmas there was also a decorated tree for them.

A number of interesting and delightful entertainments have been given in the Home—diversions to bring cheer and sunshine into lives which might easily become monotonous.

We would like to emphasize our appreciation of the unstinted and effective service of our lay brethren on the board of directors. It is their only reward for much time and care bestowed in the operation of this institution. We also wish to acknowledge our deep appreciation to the matron, Mrs. Mathilde Heilman, and the nurse, Miss Barbara Hessel, and their assistants for their loyal, efficient, and untiring services.

It is hoped that some time there may be erected on the Home-grounds a large, fireproof building to accommodate

many more of the friends who are longing for a home where they may receive good care.

Another twelve months have passed, and we are anticipating pleasantly the approaching new year of service for the Home.

Another year of progress,
Another year of praise;
Another year of proving
Thy presence all the days.

Jahresversammlung des Altenheims.

Diese wurde am 21. September 1925 in der St. Johannes Kirche in San Francisco, Calif., gehalten. E. C. Jannusch wurde als Vorsitzter erwählt. Nach gottesdienstlichen Uebungen wurde das Protokoll der letztjährigen Versammlung angenommen. Darauf verlas J. S. Durbahn seinen Jahresbericht und den Bericht des Gehilfs-Schatzmeisters. Beide wurden angenommen. Letzterer mit dem Vorbehalt, daß der Konferenz-Auditor ihn passiert.

Der Bericht des Schatzmeisters, P. Bendixen, wurde angenommen und dem Auditor überwiesen.

Folgende Empfehlungen des Trusteeboards wurden angenommen:

1. J. S. Durbahn und W. C. Schmußler als Direktoren auf drei Jahre wieder zu erwählen.

2. Ein Gesuch, daß J. S. Durbahn wieder als Superintendent ernannt werde.

3. Daß der Direktorenboard um zwei Mitglieder vermehrt werde: Der Distrikts-Superintendent und ein Laie.

4. Den Namen der Anstalt zu ändern. Diese Angelegenheit sowie alles andere, das sich auf Aenderung des Charters bezieht, wurde den Direktoren überlassen.

5. Aenderung des Zinsfußes auf Annuity-Bonds wurde gutgeheißen und den Direktoren überwiesen.

Beschlossen, daß E. C. Jannusch, Distrikts-Superintendent, unser Repräsentant am Board der Direktoren sein soll.

Darauf folgte Vertagung.

W. C. Schmußler, Sekretär.

VII. Memoires.

Keine.

VIII. Namensliste der Verstorbenen.

a. Mitglieder der Konferenz.

Namen.	Von welcher Konferenz trans-feriert.	Eintritt in unser deut-sches Werk in California.	Wo gestorben.	Bann gestorben.	Alter	Ganze Identifiziert.
August Kellner*	Rock River	1855	San Francisco	11. Mrz. 1862	43	14
Karl Dierking *	N. C. Indiana..	1856	Stockton	13. Apl. 1867	48	18
C. H. Afflerbach	New York	1864	San Jose	29. Jan. 1896	68	45
Hermann C. Brauer	Ev. Gemeinsch...	1890	Pasadena	15. Juli 1900	60	35
L. C. Schneider	Chicago deutsche	1885	Lorin	11. Nov. 1902	53	32
L. Krüd	St. Louis deut ..	1884	Wilmington ...	10. Apl. 1905	61	37
C. H. Baab	St. Louis deut..	1898	Los Angeles ..	21. Aug. 1905	45	15
H. Brück	California	1861	Stockton	11. Nov. 1905	82	39
F. A. Werth	Chicago deut ...	1880	Los Angeles...	11. Mai 1909	62	37
G. H. Bollinger	Cincinnati	1856	Compton, Cal.	23. Nov. 1912	83	35
F. Bonn	Ost Deutsche....	1867	Columbus, D.	21. Jan. 1916	81	46
George J. Schulz	West Deutsche...	1887	Los Angeles, C.	3. Nov. 1916	70	43
Otto R. S. Wilke	Zentral Deut....	1891	Los Angeles, C.	16. Sep. 1922	75	47
J. G. Vogel	Ost Deutsche....	1877	Berkeley, Cal.	10. Aug. 1924	72	34

* Mitglied der California Konferenz.

b) Witwen verstorbenen Prediger.

- Mrs. C. H. Baab, 732½ No. Detroit St., Los Angeles, Calif.
 Mrs. F. Bonn, 370 Wendell Place, Columbus, Ohio.
 Mrs. H. Brauer, 2334 East 19. Str., Oakland, Calif.
 Mrs. F. A. Werth, 4938 Echo Str., Los Angeles, Calif.
 Mrs. G. J. Schulz, 122 No. St. Andrews Place, Los Angeles, California.
 Mrs. Otto R. S. Wilke, 119 No. Burlington Str., Los Angeles, California.
 Mrs. John G. Vogel, 3017 Grove Str., Berkeley, Calif.

IX. Geschichtliches.

a) Festversammlungen während der Konferenz.

Mittwoch.

Am Mittwochnachmittag wurde die Jahresversammlung des Altenheims (Pacific Old People's Home) abgehalten. Dr. J. S. Durbahn, Superintendent, verlas seinen Jahresbericht. Abends hielt derselbe eine gesegnete Konferenzpredigt. Später fand ein Empfang zu Ehren Bischof Charles L. Meads und der Konferenzgäste statt.

Donnerstag.

Am Nachmittag wurde eine sehr gut besuchte Versammlung im Interesse der Frauen Auswärtigen Mission abgehalten. Bischof Charles L. Mead redete in ausgezeichnete Weise bei der Gelegenheit.

Abends hielt der Bischof vor einer großen Versammlung seinen berühmten Vortrag über das Thema: „The Black Knight of the Nineteenth Century.“

Freitag.

Freitagnachmittag war der Hospital- und Diakonissensache gewidmet. Dr. W. S. Jordan von Minneapolis, Minn., vertrat dieselbe mit einer inspirierenden Rede.

Abends wurde der Sonntagschularbeit und der Missionsache gedacht. Dr. S. B. Meyer von New York, und Dr. R. E. Gornall von Chicago waren die Redner. Sie inspirierten und elektrifizierten die große Versammlung.

Sonntag.

Um 9 Uhr morgens wurde unter der Leitung von Rev. R. Steinbach ein gesegnetes Liebesfest gehalten.

Im darauffolgenden Hauptgottesdienst hielt Bischof Charles L. Mead eine gediegene, wiewohl wegen seiner plötzlichen Erkrankung abgekürzte Predigt über das Thema: „The Conservation of Spiritual Force.“ Der Distrikts-Superintendent, E. C. Jannusch, verlas die Bestellungen.

Die letzte Versammlung der Konferenz fand am Sonntagabend statt. Dr. L. A. Stafford von Chicago redete im Interesse der altersschwachen Prediger, und Dr. R. B. Johnson von Washington, D. C., im Interesse der Temperenz- und Prohibitionsache und der öffentlichen Moral.

b) Sitzungen der California Deutschen Konferenz.

	Ort.	Datum.	Bischof.	Sekretär.	Mitglieder.	Probeglieder.
	Mission:					
	San Francisco, Cal.	1889. Sept. 5.—9.	H. S. Foster	J. Bonn.....	16	3
	Missions Konferenz:					
	Los Angeles, Cal....	1890. Sept. 18.—21.	D. A. Goodsell...	J. Bonn.....	18	1
	Jährl. Konferenz:					
1	San Jose, Cal.....	1891. Sept. 16.—21.	W. J. Mallalieu...	J. Bonn.....	20	1
2	Oakland, Cal.....	1892. Sept. 1.—5.	J. D. Vincent.....	J. Bonn.....	19	1
3	San Francisco, Cal.	1893. Sept. 1.—4.	C. G. Andrews ...	J. Bonn.....	19	...
4	San Francisco, Cal.	1894. Sept. 20.—23.	J. N. Fitzgerald...	J. Bonn.....	18	...
5	San Jose, Cal.....	1895. Sept. 5.—8.	H. J. Warren.....	J. Bonn.....	18	1
6	Los Angeles, Cal....	1896. Sept. 18.—21.	Cyrus D. Fox.....	J. Bonn.....	17	1
7	San Francisco, Cal.	1897. Sept. 9.—12.	J. B. Newman....	J. Bonn.....	18	2
8	San Francisco, Cal.	1898. Sept. 1.—4.	J. J. Hurst.....	J. Bonn.....	19	2
9	Los Angeles, Cal....	1899. Sept. 14.—17.	W. A. Rinde.....	J. Bonn.....	20	1
10	Stockton, Cal.....	1900. Sept. 6.—9.	J. W. Hamilton...	J. Bonn.....	21	...
11	East Oakland, Cal...	1901. Sept. 5.—8.	C. C. McCabe.....	J. Bonn.....	21	...
12	San Jose, Cal.....	1902. Sept. 3.—8.	Isaac W. Joyce....	J. Bonn.....	22	...
13	San Francisco, Cal.	1903. Sept. 3.—6.	Carl Cranston....	J. Bonn.....	21	1
14	Los Angeles, Cal....	1904. Sept. 8.—11.	Luther B. Wilson...	G. J. Schulz...	22	2
15	Pasadena, Cal.....	1905. Sept. 21.—24.	Joseph F. Berry...	G. J. Schulz...	21	4
16	San Diego, Cal.....	1906. Sept. 20.—23.	David S. Moore...	G. J. Schulz...	20	3
17	San Francisco, Cal.	1907. Sept. 19.—21.	Thomas B. Neely...	G. J. Schulz...	24	...
18	Santa Rosa, Cal....	1908. Sept. 10.—13.	Henry F. Warren...	G. J. Schulz...	25	...
19	Los Angeles, Cal....	1909. Sept. 9.—12.	Edwin S. Hughes...	G. J. Schulz...	25	...
20	San Francisco, Cal.	1910. Sept. 8.—11.	Edwin S. Hughes...	G. J. Schulz...	26	...
21	Los Angeles, Cal....	1911. Sept. 7.—10.	Edwin S. Hughes...	G. J. Schulz...	29	...
22	San Diego, Cal.....	1912. Sept. 12.—15.	Wm. D. Shepard...	J. H. Hollmann	28	...
23	San Jose, Cal.....	1913. Sept. 11.—14.	Edwin S. Hughes...	J. H. Hollmann	27	...
24	Stockton, Cal.....	1914. Sept. 17.—20.	F. J. McConnell...	J. H. Hollmann	27	1
25	Los Angeles, Cal.	1915. Sept. 23.—26.	Edwin S. Hughes...	J. H. Hollmann	27	1
26	San Francisco, Cal.	1916. Sept. 7.—10.	A. W. Leonard.....	J. H. Hollmann	27	...
27	Los Angeles, Cal....	1917. Sept. 26.—29.	A. W. Leonard.....	J. H. Hollmann	27	1
28	Oakland, Cal.....	1918. Sept. 26.—29.	W. P. Thirkfield...	J. H. Hollmann	27	1
29	Los Angeles, Cal....	1919. Sept. 25.—28.	Adna W. Leonard...	J. H. Hollmann	27	1
30	San Francisco, Cal.	1920. Sept. 23.—26.	Adna W. Leonard...	J. H. Hollmann	29	...
31	Anaheim, Cal.....	1921. Sept. 29.—				
32	Pasadena, Cal.....	1922. Okt. 5.—8.	Adna W. Leonard...	J. H. Hollmann	28	...
33	Oakland, Cal.....	1923. Sept. 20.—23.	Adna W. Leonard...	H. D. Kamp...	29	...
34	Los Angeles, Cal....	1924. Sept. 17.—20.	Charles W. Burns...	H. D. Kamp...	29	...
35	San Francisco, Cal.	1925. Sept. 2.—6.	Charles L. Mead...	H. D. Kamp...	29	...

c) Allgemeines.

Emeritierte Prediger.

J. W. Meyer, 621 Sonoma Ave., Santa Rosa, Calif.
 Geo. Guth, 739 11. Ave., San Francisco, Calif.
 S. J. Gobert, 5562 Taft Ave., Oakland, Calif.
 Wm. Schuldt, 1432 Grove Str., Berkeley, Calif.
 J. W. Riedemann, Hughson, Stanislaus Co., Calif.
 S. C. Jacoby, 1720 W. 42 Place, Los Angeles, Calif.
 Reinhard Steinbach, 2529 Peralto Ave., Fruit Vale Station, Oakland, Calif.
 S. D. Kamp, 1034 No. Ardmore Ave., Los Angeles, Calif.
 C. Späth, 21 Washington Str., Santa Cruz, Calif.

Supernumerierte Prediger.

J. F. Ruhnle (8), 111 West Maple Ave., Glendale, Calif.
 C. H. Priesing (6), 3943 Trinity Str., Los Angeles, Calif.
 C. L. Richard Matthies (3), 411 28. Str., Hermosa Beach, Calif.

Vertretung an der General-Konferenz.

Wann.	Wo.	Ministerialdelegat.	Laiendelegat.
1892	Cleveland, O.	C. H. Afflerbach.	A. Mahn.
1896	Cincinnati, O.	G. Guth.	J. Furrer.
1900	Chicago, Ill.	G. Guth.	C. Neumiller.
1904	Los Angeles, Cal.	W. C. Schmutzler.	F. Kuchenbeiser.
1908	Baltimore, Md.	D. Wilke.	Ludwig König.
1912	Minneapolis, Minn.	D. Wilke.	F. M. Reiche.
1916	Saratoga, N. Y.	F. Brinkmeyer.	J. Huber
1920	Des Moines, Ia.	J. H. Durbahn	C. F. U. König.
1924	Springfield, Mass.	J. H. Durbahn	H. F. Meyer

X. Verschiedenes.

a) Konferenz-Examinationen.

Keine Kandidaten.

b) RULES OF ORDER.

1. The Conference shall open at 9 A. M. and adjourn at 11.45 A. M., the devotional service to be under the direction of the presiding Bishop.

2. All motions shall be reduced to writing if the President or any member of the Conference requests it. All reports shall be handed to the Secretary immediately after their adoption.

3. The Statistician shall be required to hand a copy of the approved statistics to the Conference Secretary within two weeks after the adjournment of the Conference.

4. No member shall be permitted to vote unless he is within the bar of the Conference.

5. The Auditor, or persons appointed by him, shall audit all Conference accounts and accounts of organizations and institutions that are or may come under the control of the Conference.

6. The missionary appropriations are to be made strictly according to the Disciplinary requirements.

7. The Secretary shall be the official editor and publisher of the Conference Minutes, and is authorized to make provision by assessment or otherwise to meet all secretarial expense incident to the publication and distribution of the Conference Minutes.

8. The Conference Minutes, after being adopted by the Conference, shall be considered the official Journal of the Conference.

9. No member of the Conference shall be permitted to absent himself from the business of the Conference and of the meetings of the Standing Committees. In all cases where absence is unavoidable, the Conference shall pass judgment whether such member shall be excused or not.

10. The Standing Committees appointed by the District Superintendent at the session of each Conference shall be the committees for the ensuing year.

11. The percentage for Conference traveling expenses levied on each congregation shall be paid to the Conference Treasurer.

12. All Conference reports shall be written with pen and ink, and no report shall be accepted by the Secretary unless signed at least by the president and secretary of the committee.

13. The Conference shall consider in executive session all personal matters regarding the character of its members, or the character of any who are proposed for membership.

14. On all matters not herein specified, the proceedings of the Conference shall be governed by the rules of the General Conference.

15. These shall be the standing rules of the Conference; they may be suspended at any time by two thirds of those present and voting; they may be amended on the first day of each annual session by a majority vote; at any other time it shall require a two-thirds vote to alter or amend the same.

c) Votalsprediger.

Clausen, C., Escondido.

Gackman, Albert, Oakland.

Paulmann, Geo., San Jose.

Pfister, J., San Francisco.

Quandt, A., San Francisco.

Robinet, D., Los Angeles.

Ruenig, P., Los Angeles.

Schieldt, J., Pasadena.

Thiele, Richard, San Francisco.

Weber, G., Fresno.

Wiesel, Carl, San Jose.

Zurbuchen, Mrs. R., Los Angeles.

d) Laien-Gesellschaften.

Protokoll der 10. Laienwahl-Konferenz

gehalten in San Francisco während der 35ten jährlichen
Sitzung der California Deutschen Konferenz.

Erste Sitzung.

Donnerstag, den 3. September 1925.

Die Versammlung wurde um 10 Uhr morgens von Br. J. Vogel, Sekretär der letzten Laienwahl-Konferenz, eröffnet. Nach gottesdienstlichen Übungen wurden folgende Beamten erwählt: R. Gilmer, Präsident; W. C. König, Sekretär; J. Petersen, Schatzmeister.

Nach einer kurzen Ansprache vom Präsidenten wurden die Protokolle der letzten Konferenz verlesen.

Folgende Komiteen wurden ernannt:

Credentials: J. Petersen, Martha Krueger, R. Basemiller, E. A. Knapp. Reisekosten: T. Koch, S. J. Meyer, A. Becker. Beschlüsse: Carl Schmidt, M. Priester, Mrs. Klawiter.
Hierauf folgte Vertagung.

Zweite Sitzung.

Diese wurde am Nachmittag unter dem Vorsitz des Präsidenten gehalten.

Beim Eröffnungsgottesdienst leitete Br. A. Becker im Gebet.

Dazu aufgefordert, gab Br. S. J. Meyer, Laiendelegat zur letzten Generalkonferenz, seine Eindrücke von jener Versammlung.

Das Protokoll der vorigen Sitzung wurde verlesen und angenommen.

Das Komitee über Credentials berichtete, daß 14 Gemeinden vertreten, und die folgenden Delegaten sitzberechtigt seien:

S. J. Meyer, Escondido.
R. Gilmer, Bethel, Los Angeles.
Mrs. E. Klawiter, Salem, Oakland.
E. A. Knapp, South Hollywood.
Theodor Koch, Pasadena.
Wm. C. König, St. Johannes, San Francisco.
Martha Krüger, Santa Cruz.
A. Becker, San Jose.
J. Petersen, Stockton.
M. J. Priester, Erste Gem., Los Angeles.
J. Sturm, St. Paulus, San Francisco.
Carl Schmidt, Erste Gem., Oakland.

J. Spurling, San Diego.

R. Wasmiller, Fresno.

Auf Antrag von Br. Petersen wurde beschlossen, alle Vorlagen in offener Versammlung zu besprechen.

Der Sekretär verlas Paragraph No. 613 bezüglich der Vereinigung unserer Kirche und der Methodistenkirche des Südens, und die Abstimmung ergab 14 dafür und keine dagegen.

Dann erfolgte Vertagung.

Dritte Sitzung.

Diese wurde am Freitagmorgen um 10 Uhr gehalten. Br. L. Koch leitete im Gebet.

Das Protokoll wurde verlesen und angenommen.

Das Komitee über Reisekosten berichtete, daß die Gesamtkosten \$168 betrugen und alle Delegaten bezahlt seien.

Artikel No. 614 der Kirchenordnung bezüglich Laienvertretung in der jährlichen Konferenz wurde eingehend besprochen. Die folgende Abstimmung hatte dies Ergebnis: Dafür 12; dagegen eine Stimme.

Auf Antrag wurden die folgenden Brüder als unsere Vertreter im Area Council erwählt: J. Sturm für den nördlichen und G. F. Meyer für den südlichen Teil der Konferenz.

Dann erfolgte Vertagung.

Vierte Sitzung.

Freitagnachmittag, 4 Uhr.

Nach Singen eines Liedes verlas Br. Knapp einen Schriftabschnitt, und Br. Meyer betete.

Das Protokoll wurde verlesen und angenommen.

Der Schatzmeister berichtete, daß alle Unkosten bezahlt seien.

Folgende Beschlüsse, beantragt von Schw. Klawiter, wurden angenommen:

1. Möchten wir dem gastfreundlichen Prediger, B. C. Voss, und der St. Johannes Gemeinde für ihre freundliche Aufnahme und reichliche Bewirtung herzlich danken.

2. Bezeugt die Laienkonferenz Anerkennung für die schöne und erhebende Musik.

3. Danken wir der Gemeinde für den Gebrauch ihrer Kirche zur Abhaltung unserer Sitzung.

Das Komitee:

Carl Schmidt,

Mrs. E. Klawiter,

M. J. Priester.

Auf Antrag von Br. Petersen wurde beschlossen, daß wir den Verfassern des inhaltsreichen Programms der Konferenz unseren herzlichen Dank abstatten.

Ein Dankesbottum wurde dem Vorſitzer, R. Silmer, und den anderen Beamten zugeſtimmt.

Auf Antrag wurde beſchloſſen, daß wir unſerem werten Biſchof Mead für ſeine ermunternden Anſprachen und ſein brüderliches Entgegenkommen herzlich danken, und daß dieſer Beſchluß am Samstag morgen von Br. S. Sturm in der Konferenzſitzung vorgeleſen werde.

Beantragt von Br. Petersen, vertagte ſich darauf die Laienwahl-Konferenz.

Richard Silmer, Präſident.
W. C. König, Sekretär.

XI. Konferenz = Mitglieder.

Namen.	Ins Brebigtamt eingetreten.		Dienstzeit in California angetreten.		Zehige Stellung.
	Jahr	In welcher Konferenz.	Jahr	Aus welcher Konferenz transferiert.	
1. R. Steinbach.	1875	Südweſtlichen Deut	1877	Südweſtl. D.	Emeritiert.
2. W. Schuldt.	1881	Süd-Cal. Engl.	1881	Süd-Cal. Eng.	"
3. J. W. Riedemann	.....	Nordweſtlichen D.	1881	Nordweſtlichen	"
4. F. W. Meyer.	1871	Chicago Deutſche.	1888	Chicago.	"
5. G. Guth.	1865	Zentral Deutſche.	1889	Zentral.	"
6. W. C. Schmuſler.	1882	Chicago Deutſche.	1893	Chicago.	Aktiv.
7. J. Schneider.	1895	California Deut.	1895	Von Probe.	"
8. F. H. Hollmann.	1893	St. Louis Deutſche.	1902	St. Louis.	"
9. W. Rogatzky.	1892	Zentral Deutſche.	1904	Zentral.	"
10. C. F. Kuhnle.	1887	Zentral Deutſche.	1904	Zentral D.	Supernum.
11. S. D. Kamp.	1880	Chicago Deutſche.	1905	Chicago D.	Emeritiert.
12. C. Späth.	1885	Zentral Deutſche.	1905	Zentral D.	"
13. R. Zurbuchen.	1904	California Deut.	1904	Von Probe.	Aktiv.
14. C. C. Jannuſch.	1895	Chicago Deutſche.	1907	Chicago D.	"
15. E. Klawiter.	1895	Chicago Deutſche.	1907	Chicago D.	"
16. J. H. Durbahn.	1886	Nördliche Deutſche.	1908	Pacific D.	"
17. S. J. Gobert.	1886	Nördliche Deutſche.	1908	Nördlichen D.	Emeritiert.
18. F. Brinkmeyer.	1886	St. Louis Deutſche.	1909	St. Louis D.	Aktiv.
19. S. C. Jacoby.	1885	St. Louis Deutſche.	1909	St. Louis D.	Emeritiert.
20. Chas. A. Brieſing.	1888	Süd-Calif. Engl.	1893	Pacific Deut.	Supernum.
21. G. A. Waſa.	1901	Deſtliche Deutſche.	1911	Pacific Deut.	Aktiv.
22. Bernhard Volz.	1903	St. Louis Deutſche.	1911	Süd-Deutſch.	"
23. R. Matthies.	1914	California Deut.	1914	Probe.	Supernum.
24. R. W. Lautenhahn	1905	St. Louis Deutſche.	1917	St. Louis, D.	Aktiv.
25. J. M. Brunſwid.	1918	California Deut.	1918	Von Probe	"
26. Robert A. Blume.	1909	Zentral Deutſche.	1920	Zentral D.	"
27. F. W. Elger.	1900	St. Louis Deutſche.	1922	Chicago D.	"
28. S. B. Lang.	1905	St. Louis Deutſche.	1922	Chicago D.	"
29. Robert Rehtugel.	1905	St. Louis Deutſche	1923	Deſtliche D.	"

THEOLOGICAL LIBRARY
ST. LOUIS, CALIF.

554877

MEMORANDA

MEMORANDA

This image shows a single sheet of cream-colored paper with horizontal blue or grey ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There is no handwriting or printed text on the paper.

This image shows a single sheet of cream-colored paper with horizontal blue or grey ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There is no handwriting or printed text on the paper.

THE BEST INSTRUCTORS.

Members of the faculty of the HOLMAN BUSINESS COLLEGE are specialists in the subject they teach.

Graduates of this School, having had the proper kind of business training, are in demand by employers — a fact which speaks volumes for the efficiency of the HOLMAN staff of highly qualified instructors.

See us about courses and terms. Ask for new catalog—just off the press.



"The School Business Men Believe In."

Established 20 Years.

Broadway 2690

829½ S. Hill

**"Co-operation
for Quality"**



A. Quandt & Sons

PAINTERS • DECORATORS
SINCE 1885

San Francisco Los Angeles
374 GUERRERO ST. 3319 CENTRAL AVE.
PHONE MARKET 1709 PHONE HUMBOLDT 6514

MEMBER BUILDERS EXCHANGE

Our Operations Are State Wide



THE 26 STORY PACIFIC TEL.
CO. BLDG., S. E., MILLER &
PFLUEGER & A. A. CANTIN,
ASSOCIATED ARCHITECTS,
LINDGREN & SWINERTON,
INC., BUILDERS, PAINTING
AND DECORATING BY
A. QUANDT & SONS

Deutsche St. Johannes Gemeinde

der

Bischöflichen Methodistenkirche

5716 Army St. San Francisco, California



Alle die Gott suchen, finden hier ein
freundliches Heim und hören das
Evangelium von seiner Liebe.

Bernhard C. Voll, Prediger.

M. ZEISS

CANDIES ICE CREAM

FRENCH PASTRY
LIGHT LUNCHES

Everything First Class



Corner 16th and Guerrero Streets
San Francisco, California

Truman Undertaking Company

TELEPHONE *Day or Night*
Lakeside 7400

Telegraph Avenue at Thirtieth Street
OAKLAND - - CALIFORNIA

PHONES: } GRANITE 2120
} GRANITE 2129

Rompage Hardware Co.

5512 Hollywood Blvd. Hollywood, California

**House Furnishings, Gas Ranges, Refrigerators,
Lawn Mowers, Garden Hose, Garden
Tools, Cutlery, Paints,
Oils, Glass**

AS NEAR TO YOU AS YOUR PHONE

WE DELIVER

SPECIAL LOW PRICES

PHONE, HUMBOLDT 5237-J

LUDWIG B. C. KOENIG

DESIGNER

CONTRACTOR AND BUILDER

PLANS FURNISHED

3843 Adair Street

Los Angeles, California



Offers to Members in Hollywood and vicinity

5% on transient accounts

6% on investment certificates

ESCROW DEPARTMENT

NOTARY PUBLIC

6333 Hollywood Boulevard

GILBERT H. BEESEMYER, Secretary

METHODIST EPISCOPAL SUNDAY SCHOOLS

are entitled to

THE BEST PERIODICALS

These are published by
YOUR OWN BOOK CONCERN

If your Sunday school is not using *Methodist Literature*
exclusively, ask for terms of our

FREE TRIAL OFFER on

***The Improved Uniform Lessons
and Story Papers***

Samples and information mailed promptly

THE METHODIST BOOK CONCERN

CHICAGO	CINCINNATI	NEW YORK	
	BOSTON	PITTSBURGH	DETROIT
KANSAS CITY	SAN FRANCISCO	PORTLAND, OREGON	

Humboldt Savings Bank
Wishes the California German Conference continued
success in its good work that is being done
in this State.

HUMBOLDT SAVINGS BANK

FOUNDED OVER HALF A CENTURY AGO
783 MARKET STREET, NEAR FOURTH
SAN FRANCISCO, CALIFORNIA

SAVINGS :-: COMMERCIAL :-: TRUST
SAFE DEPOSIT VAULTS

We also sell Foreign Exchange on all parts of the World.

Queen Lily Soap

For more particular uses and more particular work
Not the cheapest, but the best.

Kleeno Washing Powder

A Soap in powdered form, not strong with injurious
chemicals. Made in California. Help build up your
State by encouraging its Industries.

Cloverleaf Ammonia Borax Soap

A Soap for all purposes.

Manufactured by

Fischbeck Soap Company

NEW ENGLAND SOAP COMPANY

Office and Factory

Cor. 17th and Rhode Island Sts. San Francisco, Cal.

For any kind of

HOUSE MOVING

call on

ALLEN **K**NICKREHM

Los Angeles, Calif.

YARD AND OFFICE
3319 CENTRAL AVENUE
PHONE Humboldt 6514

No Job Too Large No Job Too Small

Estimates Given
Prices Reasonable

Employers' Liability Insurance Carried
ALL WORK GUARANTEED

CASTINGS

Gray Iron, Brass, Semi-Steel
Electric Steel

FROM ONE OUNCE TO TWENTY TONS

ENTERPRISE
MARINE AND
STATIONARY

Diesel Engines

GAS ENGINES

Best for Service :- Best by Test
Built in One, Two, Three, Four and Six Cylinder
Sizes. From Four H. P. to Two Hundred H. F.

What are Your Requirements?

WRITE OR WIRE

Enterprise Foundry Co.

WORKS: SAN FRANCISCO, SOUTH SAN FRANCISCO

MAIN OFFICE: 2902 19TH STREET

SAN FRANCISCO, CALIFORNIA

College of the Pacific

College of Liberal Arts

Courses leading to graduation with the degree of Bachelor of Arts. Also Engineering Courses. Fifth Year Courses for High School Credential.

Pacific Conservatory of Music, Art and Expression

Superior instruction. Great artist recitals. Holiday and May Festivals of Music. Degree courses and diploma courses. Students may enter the Conservatory at any time.

WE OFFER THOROUGH TRAINING UNDER SPLENDID TEACHERS

*Positive moral and religious influences; congenial surroundings;
Expenses are moderate.*

FOR INFORMATION ADDRESS THE PRESIDENT

TULLY CLEON KNOLES

Stockton, California

Ihre Europareise

Lassen Sie sich dieselbe von der bekannten Deutschen Schiffs-
agentur von Los Angeles vorbereiten.

Schloessmann Steamship Agency

604 Financial Center Bldg.

7. und Spring Straße, Los Angeles, California

Phone, Tucker 4058

sind die **offiziellen Agenten** sämtlicher Schiffslinien und
haben den Mitgliedern unserer Gemeinde in dem letzten Jahre
beste Dienste geleistet.

Wir haben schon über 50 Leute durch diese Gesellschaft kommen lassen,
und fanden sie in jeder Hinsicht reell. Zur Vermittlung gerne bereit.

R. ZURBUCHEN, Pastor

449 South Olive Street, Los Angeles, Cal.

CHARLES F. REICHE

Attorney at Law

Room 808, Bank of Italy Building

Cor. Olive and Seventh Streets

LOS ANGELES

CALIFORNIA

PIANOS FOR SALE OR RENT

BARGAINS

Youell Musical Instrument Storage Co.

437 South Hill Street,

LOS ANGELES

CALIFORNIA

Plumber Arbeit

in allen Zweigen wird völlig zufriedenstellend getan von

H. G. TOLLE

3910 South Park Ave. Los Angeles

Telephone, Humboldt 3728

Reparaturen schnell gemacht.

HENRY J. MARTIN

Druggist

AUDITORIUM BUILDING

5TH AND OLIVE STS.

PHONE, TRINITY 2891

LOS ANGELES, CAL.

Gegenüber der Ersten Deutschen M. E. Kirche.

The Importers and Exporters Insurance Co.

OF NEW YORK

PACIFIC COAST DEPARTMENT

GEO. L. MCINTIRE, SECRETARY

341 MONTGOMERY STREET

SAN FRANCISCO

SOUTHERN CALIFORNIA OFFICE

FRANK J. REED, SPECIAL AGENT

215 W. 7TH STREET

329 A. G. BARTLETT BUILDING

VANDYKE 3824

LOS ANGELES, CALIFORNIA

Die Erste Deutsche Bischöfliche Methodisten-Kirche

5th and Olive Street, Los Angeles

im Herzen der Stadt

Rev. RUDOLPH ZURBUCHEN, Pastor,

ladet alle deutschen Landsleute zur
Teilnahme an allen **Gottesdiensten** ein.

Hier, wo die deutsche Jugend jeden Sonntagabend und
jeden Donnerstagabend sich einstellt.

Bist du ein Christ, so brauchen wir dich.

Bist du kein Christ, so brauchst du uns.

Hinners

---PIPE ORGANS
---REED ORGANS
---PIANOS

Pure sweet tone—Durable construction—Artistic designs. Sold direct to Churches, Schools and Homes at lowest factory prices. Catalog mailed on request. Please state whether interested in purchase of Pipe Organ, Reed Organ, Piano or Phonograph.

HINNERS ORGAN CO.,

Pekin, Illinois, U. S. A.



University OF Southern California

*Your University offers you work in twelve Schools and Colleges
each recognized by the highest standardizing body
in its field.*

College of Commerce and Business Administration
University Avenue and 35th Street

College of Dentistry
16th and Los Angeles Streets
Ex

School

Grad

School BX

College 8381

Metropolitan 1925

College

College

School

School

School

Rural

**THEOLOGY LIBRARY
SCHOOL OF THEOLOGY
AT CLAREMONT
CLAREMONT, CALIFORNIA
91711**

554877

8/97

DEMCO



GRANT D. MILLER announces the opening of his beautiful, complete, and perfectly appointed funeral establishment.

Private slumber rooms, magnificent chapel, pipe organ, courteous and efficient assistants—both men and women—who render superior service, make this one of the leading institutions of its kind.

Inspection invited

GRANT D. MILLER

Funeral Director

T. C. DRENNAN,
Manager

W. F. FLIERL AND H. G. SIMENS,
Assistants

2372 EAST FOURTEENTH ST.,

Corner of Twenty-Fourth Avenue

OAKLAND

TELEPHONE FRUITVALE 511